

C.3

August 2005

Août 2005



Catalogue no. 11-010

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

Statistical
Summary

N° 11-010 au catalogue

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

Aperçu
statistique

Available online on the StatCan INTERNET mirror site /
Disponible aussi sur le site INTERNET
INTRANET (électronique) de StatCan



Statistics
Canada

Canada

Table of contents

	Page
I. National Accounts	1
II. Labour Markets	13
III. Prices	21
IV. International Trade	29
V. Goods-producing Industries <i>(Manufacturing, construction and resources)</i>	35
VI. Services <i>(Trade, transportation, travel and communications)</i>	43
VII. Financial Markets	49
VIII. Provincial	55
IX. International <i>(Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)</i>	63
Index	67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols

The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:

- . not available for any reference period
- .. not available for a specific reference period
- ... not applicable
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution

F too unreliable to be published

Table des matières

	Page
I. Comptes nationaux	1
II. Marchés du travail	13
III. Prix	21
IV. Commerce international	29
V. Industries de biens <i>(Fabrication, construction et ressources)</i>	35
VI. Services <i>(Commerce, transports, voyages et communications)</i>	43
VII. Marchés financiers	49
VIII. Les provinces	55
IX. Internationale <i>(Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)</i>	63
Index	67

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
- E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

I. National Accounts

1. Gross domestic product (current and constant dollars)
2. Personal income and spending
3. Government revenue and expenditure
4. GDP by industry
5. Leading indicators
6. Funds raised by non-financial sectors
7. Selected per person income and product series

Page

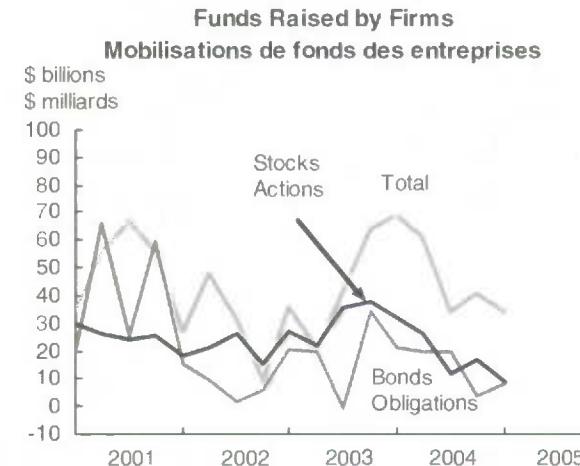
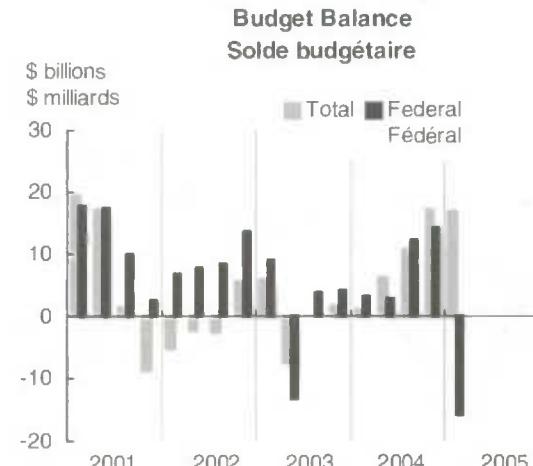
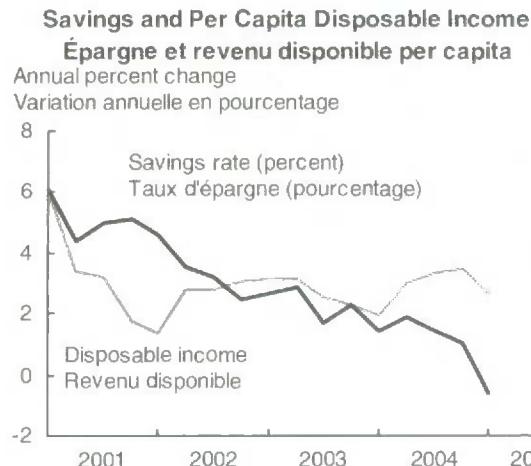
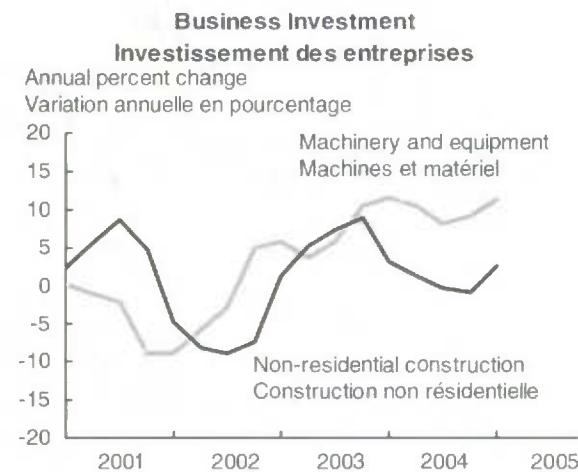
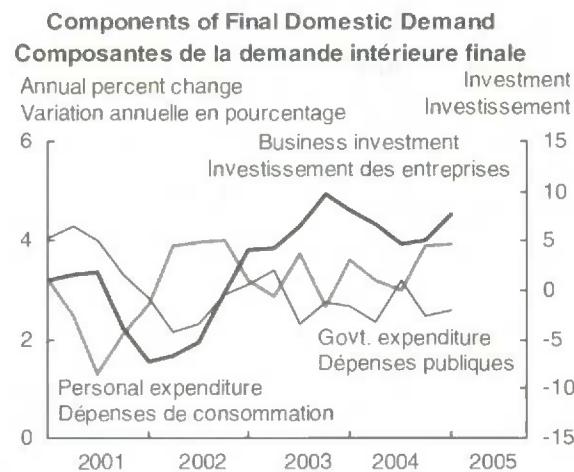
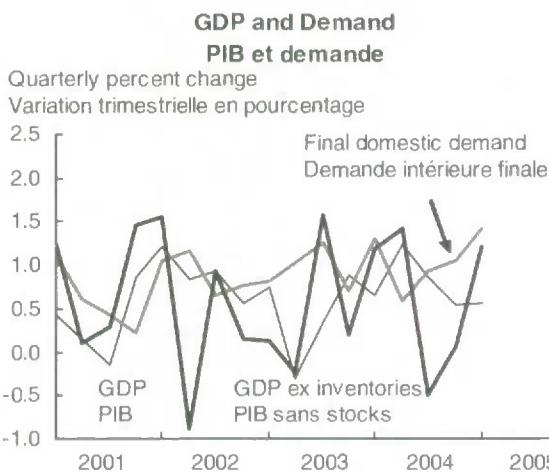
3
5
6
9
10
11
12

I. Comptes nationaux

Page

3
5
6
9
10
11
12

1. Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)
2. Revenu et dépenses personnelles
3. Recettes et dépenses des administrations publiques
4. PIB par industrie
5. Indicateurs avancés
6. Demande de capital, secteurs non financiers
7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant



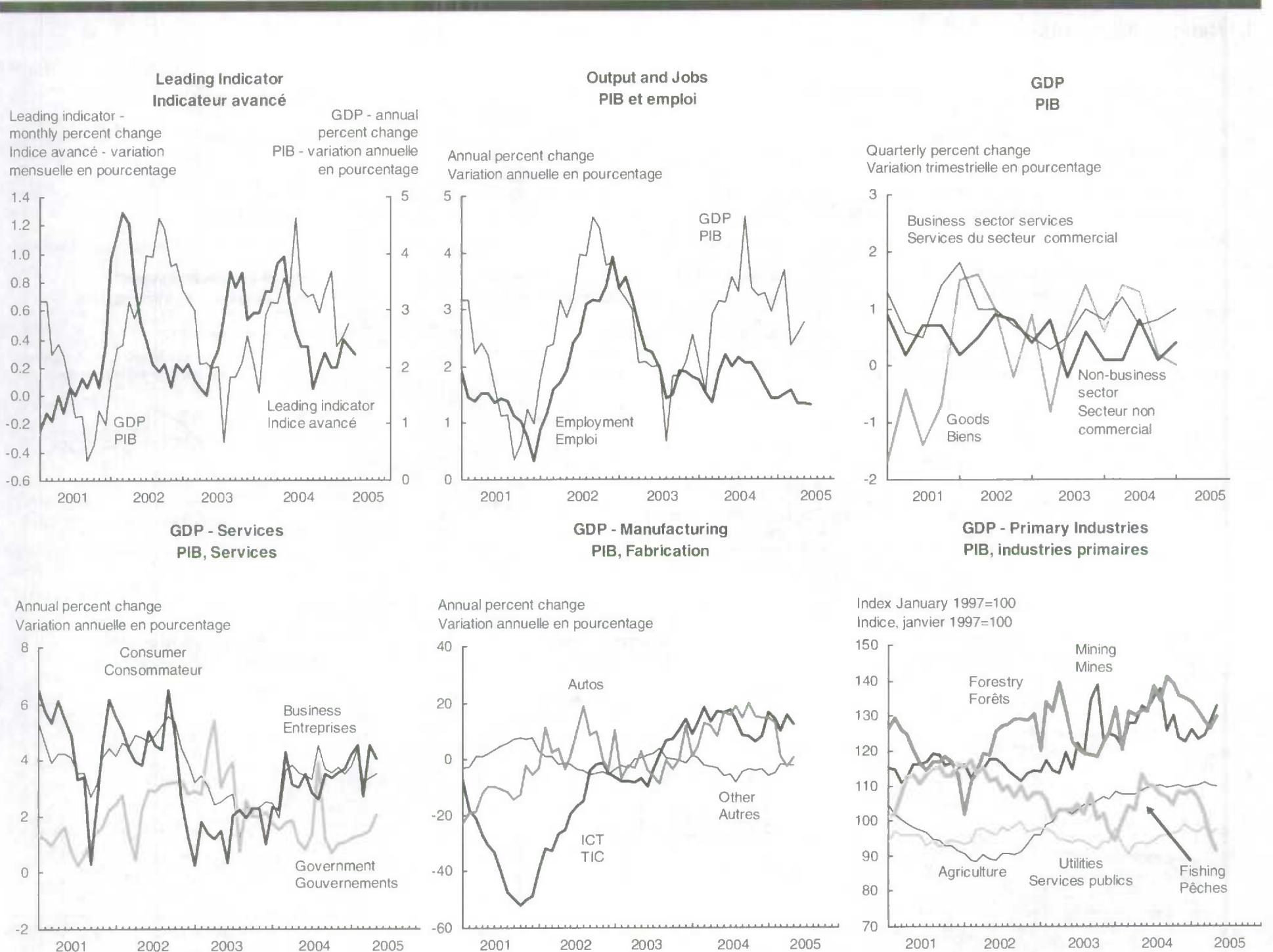


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

	2003	2004	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005	I
INCOME BASIS	\$'000,000													ENTREME DE REVENUS
Labour income	498076	617,753	643,964	611,452	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	660,360	Rémunération salariale	
Corporate profits before taxes	498077	147,592	175,148	155,820	138,616	145,400	150,532	163,128	177,176	178,804	181,484	188,188	Bénéfices des sociétés avant impôts	
Government enterprise profits	498078	11,630	11,842	13,840	10,608	10,524	11,548	11,836	11,324	12,084	12,124	12,700	Bénéfices des entreprises publiques	
Interest & investment income	498079	50,223	55,408	49,120	49,732	51,860	50,180	51,828	55,380	57,112	57,312	58,124	Intérêts et revenus de placements	
Accrued net farm income	498080	1,280	2,866	1,484	816	888	1,932	2,220	2,828	3,364	3,052	2,172	Revenu comptable net agricole	
Unincorporated business income	498081	77,158	81,027	76,520	76,800	77,220	78,092	79,276	80,884	81,704	82,244	83,472	Revenu des entreprises individuelles	
Inventory valuation adjustment	498082	5,075	-1,669	4,504	11,748	3,048	1,000	-4,444	-5,856	796	2,828	156	Ajustement de la valeur des stocks	
Taxes, less subsidies on factors of production	1992216	56,376	58,479	55,240	56,292	56,836	57,136	57,576	58,508	58,672	59,160	59,160	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production	
Net domestic product at basic prices	1997472	967,087	1,027,065	967,980	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,064,332	Produit intérieur net au prix de base	
Taxes, less subsidies on products	1997473	85,048	90,203	84,152	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	91,904	Impôts, moins subventions sur les produits	
Capital consumption allowances	498084	163,602	172,362	160,728	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,228	Provisions pour consommation de capital	
Statistical discrepancy	498085	454	555	-52	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-2,164	Divergence statistique	
GDP at market prices	498074	1,216,191	1,290,185	1,212,808	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,331,300	PIB aux prix du marché	
EXPENDITURE BASIS														EN TERME DE DÉPENSES
Personal Government	498087	687,791	721,235	679,568	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,496	Particuliers Gouvernements	
Current Investment	498092	236,631	248,534	231,760	235,588	237,580	241,596	244,564	248,040	249,356	252,176	256,600	Courantes Investissements	
Fixed capital inventories	498093	30,953	33,091	30,712	30,744	30,932	31,424	32,596	33,116	33,272	33,380	33,728	Capital fixe Stocks	
Business	498094	15	21	8	16	0	36	-76	260	156	-256	36	Entreprises	
Fixed investment	498095	207,120	225,867	202,184	201,936	210,204	214,156	218,556	224,716	228,744	231,452	236,808	Investissements	
Residential	498096	72,971	83,557	69,664	70,464	74,560	77,196	79,820	83,016	84,876	86,516	87,020	Résidentiels	
Non-residential	498097	134,149	142,310	132,520	131,472	135,644	136,960	138,736	141,700	143,868	144,936	149,788	Non résidentiels	
Structures	498098	53,883	57,139	52,280	53,200	54,544	55,508	55,576	56,652	57,828	58,500	59,736	Bâtiments	
Machinery & equipment	498099	80,266	85,171	80,240	78,272	81,100	81,452	83,160	85,048	86,040	86,436	90,052	Machines & matériel	
Inventory change	498100	7,239	7,758	13,272	12,536	-2,612	5,760	-764	-1,276	13,636	19,436	12,780	Variation des stocks	
Non-farm	498101	6,018	6,262	12,752	11,620	-4,240	3,940	-1,968	-2,708	12,088	17,636	11,760	Non agricoles	
Farm	498102	1,221	1,496	520	916	1,628	1,820	1,204	1,432	1,548	1,800	1,020	Agricoles	
Exports	498103	461,266	492,580	488,084	448,464	451,588	456,928	466,872	507,364	505,948	490,136	495,900	Exportations	
Imports	498106	414,370	438,346	432,832	410,920	403,456	410,272	415,708	444,116	450,100	443,460	455,208	Importations	
Statistical discrepancy	498109	-454	-555	52	416	-988	-1,296	-1,860	-1,220	-508	1,368	2,160	Divergence statistique	
GDP at market prices	498086	1,216,191	1,290,185	1,212,808	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,331,300	PIB aux prix du marché	
Annual % change		5.4	6.1	8.4	4.7	4.5	4.0	3.3	6.8	7.3	7.0	6.3	Variation annuelle (%)	

NOTE: Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.

CANSIM tables: 380-0001, 380-0002

NOTA: Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.
Tableaux CANSIM: 380-0001, 380-0002

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

	2003	2004	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005	I
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	\$'000,000													PIB EN DOLLARS ENCHAINÉS DE 1997, ENTERMES DE DÉPENSES
Personal	1992044	619,401	640,630	611,657	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	658,810	Particuliers	
Government														Gouvernements
Current Investment	1992049	204,593	210,049	202,616	204,843	204,202	206,711	208,019	209,664	210,713	211,801	213,453	Courantes Investissements	
Gross fixed capital Inventories	1992050	30,237	31,722	29,650	30,205	30,252	30,842	31,743	31,635	31,614	31,894	32,284	Capital fixe	
Business	1992051	14	19	8	16	0	32	-68	224	136	-216	32	Stocks	
Fixed investment	1992052	195,047	208,500	188,737	190,852	198,318	202,282	204,552	205,996	209,654	213,796	217,519	Investissements	
Residential	1992053	61,436	66,562	59,712	59,880	62,456	63,697	65,048	66,017	67,165	68,019	67,736	Résidentiels	
Non-residential	1992054	132,868	140,943	128,271	130,283	135,105	137,815	138,584	138,935	141,432	144,821	149,214	Non résidentiels	
Structures	1992055	47,534	47,936	46,313	47,218	48,105	48,499	47,785	47,815	48,018	48,124	49,007	Bâtiments	
Machinery & equipment	1992056	85,414	93,754	81,939	83,015	87,125	89,579	91,328	91,675	94,175	97,838	101,599	Machines & matériel	
Final domestic demand	1992068	1,048,895	1,090,105	1,032,491	1,043,197	1,056,249	1,063,642	1,077,392	1,083,788	1,093,886	1,105,353	1,121,022	Demande intérieure finale	
Inventory change	1992057	11,052	11,516	16,516	15,670	2,225	9,798	4,021	2,118	17,308	22,619	15,777	Variation des stocks	
Non-farm	1992058	7,327	8,459	13,705	11,966	-2,137	5,773	834	-610	14,331	19,281	13,036	Non agricoles	
Farm(1)	1992059	3,438	2,522	2,404	3,269	4,334	3,745	2,881	2,369	2,285	2,555	2,014	Agricoles(1)	
Exports	1992060	439,784	461,675	443,064	432,490	434,674	448,909	449,268	469,204	465,940	462,289	469,010	Exportations	
Imports	1992063	406,664	439,618	400,341	403,881	401,453	420,981	422,115	433,860	446,727	455,772	467,394	Importations	
Statistical discrepancy	1992066	-405	-492	47	376	-886	-1,157	-1,645	-1,065	-440	1,180	1,856	Divergence statistique	
GDP at market prices	1992067	1,092,388	1,124,428	1,090,723	1,087,321	1,090,863	1,100,645	1,107,771	1,121,455	1,131,229	1,137,256	1,143,801	PIB aux prix du marché	
Annual % change		2.0	2.9	3.1	1.9	1.3	1.7	1.6	3.1	3.7	3.3	3.3	Variation annuelle (%)	
GDP AND NET PRODUCT													PIB ET PRODUIT NET	
= GDP at market prices	498074	1,216,191	1,290,185	1,212,808	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,331,300	= PIB aux prix du marché	
- Taxes, less subsidies on products	1997473	85,048	90,203	84,152	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	91,904	- Impôts, moins subventions sur les produits	
- Capital consumption allowances	498084	163,602	172,362	160,728	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,228	- Provisions pour con- summation de capital	
- Statistical discrepancy	498085	454	555	-52	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-2,164	- Divergence statistique	
= Net domestic product at basic prices	1997472	967,087	1,027,065	967,980	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,064,332	= Produit intérieur net au prix de base	

(1) Includes grain in commercial channels.

Source: National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB).
Information Officer (951-3640).

CANSIM tables: 380-0001, 380-0002

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XIB au catalogue).
Agent d'information (951-3640).

Tableaux CANSIM: 380-0001, 380-0002

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

Sources	\$'000,000	2003		2004		2003		2004		2005		Provenance
		I	II	III	IV	I	II	III	IV	I		
Labour income	498166	617,753	643,964	611,452	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	660,360 Rémunération des salariés
Unincorporated business	498170	78,438	83,893	78,004	77,616	78,108	80,024	81,496	83,712	85,068	85,296	85,644 Entreprises individuelles
Interest & investments	498171	105,051	108,250	104,848	104,108	106,196	105,052	106,216	108,576	108,452	109,756	110,736 Intérêts & placements
Government transfers	498172	125,153	130,158	123,528	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	131,520 Transferts
Total personal income	498165	930,093	970,198	921,620	924,088	932,984	941,680	952,876	966,364	975,424	986,128	992,432 Revenu personnel total
Annual % change		3.4	4.3	3.7	3.4	3.4	3.2	3.4	4.6	4.5	4.7	4.2 Variation annuelle (%)
Disposition												Emploi
Goods and services	498179	687,791	721,235	679,568	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,496 En biens et services
To governments	498180	210,540	222,702	208,660	205,288	212,396	215,816	219,232	219,132	224,088	228,356	232,436 Aux gouvernements
Income taxes	498181	140,820	150,727	139,920	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,028 Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	498182	60,094	62,199	59,000	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,484 Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	498184	12,074	12,742	11,796	11,864	12,296	12,340	12,488	12,776	12,696	13,008	13,284 Aux sociétés
To non-residents	498185	2,626	2,827	2,580	2,608	2,648	2,668	2,716	2,784	2,836	2,972	3,104 Aux non-résidents
Personal saving	498164	17,062	10,692	19,016	20,488	11,936	16,808	10,240	14,288	10,824	7,416	-4,888 Épargne personnelle
Disposable income	498186	719,553	747,496	712,960	718,800	720,588	725,864	733,644	747,232	751,336	757,772	759,996 Revenu disponible
Annual % change		3.7	3.9	4.2	4.1	3.5	3.2	2.9	4.0	4.3	4.4	3.6 Variation annuelle (%)
Saving rate (%)	498187	2.4	1.4	2.7	2.9	1.7	2.3	1.4	1.9	1.4	1.0	-0.6 Taux d'épargne (%)
Expenditures on goods and services, in chained 1997 \$												Dépenses en biens et services, en \$ enchaînés de 1997
Total	1992115	619,401	640,630	611,657	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	658,810 Total
Annual % change		3.1	3.4	3.2	2.9	3.7	2.7	3.6	3.2	3.0	3.9	3.9 Variation annuelle (%)
Food, beverages & tobacco	1992069	76,572	77,915	76,463	76,489	76,484	76,852	77,446	77,790	78,026	78,399	79,649 Aliments, boissons & tabac
Clothing	1992073	30,315	31,776	30,035	30,379	30,563	30,282	31,372	31,522	32,195	32,015	33,075 Vêtements
Housing	1992077	140,825	145,126	139,494	140,188	141,482	142,136	143,658	144,080	145,552	147,216	148,553 Logements
Furniture	1992084	52,675	55,886	51,847	52,419	52,948	53,487	54,812	55,422	56,557	56,752	58,138 Meubles
Medical care	1992091	31,434	33,071	30,910	31,249	31,575	32,001	32,594	32,851	33,195	33,644	34,015 Soins médicaux
Transportation	1992096	101,943	102,945	102,346	101,856	103,310	100,259	101,939	102,490	102,885	104,466	105,792 Transports
Recreation	1992103	71,682	74,891	70,735	71,699	72,057	72,239	73,912	74,310	75,608	75,734	77,187 Loisirs
Other	1992108	113,271	117,111	111,941	112,826	113,548	114,770	116,088	117,137	117,184	118,036	119,118 Autres
Net travel abroad	1992114	1,186	2,563	-1,551	941	2,550	2,802	2,567	2,191	2,267	3,227	4,107 Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	1992116	95,189	98,119	94,283	95,188	97,695	93,590	96,473	97,320	98,552	100,130	102,848 Biens durables
Semi-durable goods	1992117	56,474	59,583	56,007	56,445	56,800	56,642	58,512	59,140	60,337	60,344	61,905 Biens semi-durables
Non-durable goods	1992118	140,349	143,583	140,033	140,077	140,293	140,994	142,733	142,697	143,747	145,154	147,405 Biens non durables
Services	1992119	328,208	340,384	322,096	326,637	330,348	333,751	336,948	339,036	341,202	344,352	348,096 Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.

Source: National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).

CANSIM tables: 380-0004, 380-0009

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRC.

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).

Tableaux CANSIM: 380-0004, 380-0009

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

	2003	2004	2003	2004				2005					
				I	II	III	IV	I	II	III	IV		
ALL LEVELS													
	\$'000,000												
Revenue	498316	493,786	521,752	489,852	486,720	497,788	500,784	508,448	517,184	526,428	534,948	540,556	Recettes
Taxes on incomes from Persons	498318	140,820	150,727	139,920	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,028	Impôts sur les revenus Des particuliers
Enterprises	498319	40,963	46,424	42,476	38,952	41,296	41,128	43,188	46,684	47,416	48,408	50,112	Des entreprises
Non-residents	498320	4,137	4,643	4,108	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,928	Des non-résidents
Social insurance	498321	60,094	62,199	59,000	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,484	Assurance sociale
Taxes on product	498322	158,354	165,066	155,712	157,220	159,676	160,808	161,720	164,268	166,252	168,024	169,372	Impôts sur production
Other transfers	498323	9,626	9,776	9,740	9,528	9,532	9,704	9,808	9,732	9,780	9,784	9,924	Autres transferts
Investment income	498324	40,902	42,454	40,572	42,556	40,948	39,532	39,872	41,736	43,228	44,980	42,776	Revenus de placements
Sales	498325	38,890	40,463	38,324	38,464	39,460	39,312	40,036	40,528	40,756	40,532	40,932	Ventes
Expenditure	498326	485,971	502,119	478,944	486,788	487,348	490,804	497,104	500,188	502,596	508,588	514,400	Dépenses
Goods & services	498327	275,521	288,997	270,084	274,052	277,040	280,908	284,600	288,568	290,112	292,708	297,532	Biens et services Transferts courants
Transfer payments to Persons	498329	125,153	130,158	123,528	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	131,520	Aux particuliers
Businesses	498330	16,930	16,384	16,320	18,756	16,620	16,024	17,048	15,700	15,976	16,812	18,308	Aux entreprises
Non-residents	498331	3,586	3,878	3,500	3,752	3,620	3,472	3,576	3,980	3,632	4,324	5,552	Aux non-résidents
Interest on public debt	498332	64,781	62,702	65,512	65,080	64,472	64,060	63,836	62,912	62,260	61,800	61,488	Service de la dette publique
Saving	498315	7,815	19,633	10,908	-68	10,440	9,980	11,344	16,996	23,832	26,360	26,156	Épargne
Net lending	498333	60	8,734	5,876	-7,276	52	1,588	1,004	6,180	10,728	17,024	16,664	Prêt net
PENSION PLANS												RÉGIMES DE PENSIONS	
Canada												Canada	
Revenue	499659	30,456	31,792	29,904	30,392	30,672	30,856	31,464	31,636	31,620	32,448	32,308	Recettes
Spending	499662	22,592	23,829	22,152	22,348	22,740	23,128	23,640	23,840	23,868	23,968	23,976	Dépenses
Saving	499658	7,864	7,963	7,752	8,044	7,932	7,728	7,824	7,796	7,752	8,480	8,332	Épargne
Quebec												Québec	
Revenue	499667	8,717	9,176	8,456	8,640	8,844	8,928	9,132	9,196	9,164	9,212	9,404	Recettes
Spending	499670	7,101	7,561	6,976	7,048	7,148	7,232	7,456	7,496	7,596	7,696	7,788	Dépenses
Saving	499666	1,616	1,615	1,480	1,592	1,696	1,696	1,676	1,700	1,568	1,516	1,616	Épargne

Source: National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB).

Information Officer (951-3640).

CANSIM table: 380-0007

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XIB au catalogue).

Agent d'information (951-3640).

Tableau CANSIM: 380-0007

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

	2003	2004	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005	I	ADMINISTRATION FÉDÉRALE
FEDERAL GOVERNMENT \$'000,000															
Revenue	498358	196,231	207,299	197,764	192,116	197,568	197,476	201,468	205,848	208,976	212,904	217,716		Recettes	
Taxes on incomes from Persons	498360	88,503	94,389	89,160	85,692	89,104	90,056	92,484	92,556	94,772	97,744	99,724		Impôts sur les revenus Des particuliers	
Business enterprises	498361	27,864	31,194	28,872	26,564	28,128	27,892	29,292	31,416	31,740	32,328	33,520		Des sociétés & entreprises	
Non-residents	498362	4,137	4,643	4,108	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,928		Des non-résidents	
Social insurance	498363	17,833	17,348	18,072	17,852	17,644	17,764	17,424	17,348	17,320	17,300	17,496		Assurance sociale	
Taxes on product	498364	44,999	46,814	44,312	44,684	45,636	45,364	45,380	46,644	47,204	48,028	48,744		Impôts sur production	
Other transfers	498365	57	69	144	24	24	36	132	20	48	76	228		Autres transferts	
Investment income	498369	7,009	6,740	7,236	7,436	6,828	6,536	6,344	6,884	6,992	6,740	6,716		Revenus de placements	
Sales	498370	5,071	5,272	5,068	4,872	5,456	4,888	5,220	5,320	5,364	5,184	5,516		Ventes	
Expenditure	498371	195,613	199,479	189,824	205,368	193,544	193,716	198,560	203,208	196,604	199,544	233,712		Dépenses	
Goods & services	498372	48,347	51,566	47,144	48,340	48,600	49,304	50,648	51,436	51,708	52,472	54,836		Biens & services Transferts courants	
Transfers to Persons	498374	62,355	64,985	61,228	62,508	62,512	63,172	63,784	64,556	65,644	65,956	66,652		Aux particuliers	
Businesses	498375	4,868	5,359	4,284	4,688	5,180	5,320	5,496	5,156	5,348	5,436	5,452		Aux entreprises	
Non-residents	498376	3,401	3,582	3,316	3,568	3,436	3,284	3,284	3,684	3,336	4,024	5,240		Aux non-résidents	
Provinces and local	498377	41,552	41,075	38,136	50,868	39,060	38,144	41,128	45,292	38,160	39,720	70,036		Provinces et municipalités	
Interest on public debt	498380	35,090	32,912	35,716	35,396	34,756	34,492	34,220	33,084	32,408	31,936	31,496		Service de la dette publique	
Saving	498357	618	7,820	7,940	-13,252	4,024	3,760	2,908	2,640	12,372	13,360	-15,996		Épargne	
Net lending	498381	1,000	8,083	8,976	-13,108	3,912	4,220	3,056	2,872	12,340	14,064	-15,896		Prêt net	
PROVINCIAL GOVERNMENTS															
Revenue	498394	247,767	261,007	240,708	254,612	247,084	248,664	254,392	262,352	261,164	266,120	297,012		Recettes	
Taxes on incomes from Persons	498396	52,317	56,338	50,760	50,208	53,428	54,872	55,160	55,024	57,256	57,912	59,304		Impôts sur les revenus Des particuliers	
Business enterprises	498397	13,099	15,230	13,604	12,388	13,168	13,236	13,896	15,268	15,676	16,080	16,592		Des sociétés & entreprises	
Social insurance	498398	7,073	7,576	6,784	7,096	7,148	7,264	7,548	7,476	7,572	7,708	7,808		Assurance sociale	
Taxes on product	498399	76,495	80,117	75,320	75,980	76,772	77,908	78,660	79,592	80,772	81,444	81,884		Impôts sur production	
Other transfers	498400	8,741	8,902	8,784	8,672	8,672	8,836	8,856	8,908	8,932	8,912	8,900		Autres transferts	
Investment income	498404	27,006	29,139	26,196	28,100	27,248	26,480	26,860	28,132	29,956	31,608	29,640		Revenus de placements	
Federal government	498402	41,426	40,924	38,028	50,760	38,916	38,000	40,980	45,152	38,024	39,540	69,900		Adm. fédérale	
Local governments	498403	95	96	100	88	104	88	96	92	104	92	96		Adm. locales	
Sales	498405	21,515	22,685	21,132	21,320	21,628	21,980	22,336	22,708	22,872	22,824	22,888		Ventes	
Expenditure	498406	251,089	259,605	247,204	251,988	252,428	252,736	256,072	258,532	259,672	264,144	264,804		Dépenses	
Goods & services	498407	148,089	155,166	145,076	147,096	148,896	151,288	153,000	155,136	155,516	157,012	158,376		Biens & services Transferts courants	
Transfers to Persons	498409	29,946	30,767	29,948	30,064	30,024	29,748	30,212	30,124	30,508	32,224	30,136		Aux particuliers	
Businesses	498410	10,740	9,664	10,752	12,752	10,100	9,356	10,208	9,192	9,264	9,992	11,448		Aux entreprises	
Government	498411	35,833	37,413	34,844	35,604	36,900	35,984	36,232	37,448	37,728	38,244	38,044		Administrations publiques	
Interest on public debt	498414	26,481	26,595	26,584	26,472	26,508	26,360	26,420	26,632	26,656	26,672	26,800		Service de la dette publique	
Saving	498417	-3,322	1,402	-6,496	2,624	-5,344	-4,072	-1,680	3,820	1,492	1,976	32,208		Épargne	
Net lending	498415	-6,719	-3,870	-7,900	-312	-10,800	-7,864	-6,400	-1,296	-5,548	-2,236	28,596		Prêt net	

CANSIM table: 380-0007

Tableau CANSIM: 380-0007

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

	2003	2004	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005	I
LOCAL GOVERNMENTS	\$'000,000													ADMINISTRATIONS MUNICIPALES
Revenue	498426	88,095	91,062	86,100	87,520	89,684	89,076	89,448	90,984	91,496	92,320	92,292	Recettes	
Taxes on incomes	498427	36,860	38,135	36,080	36,556	37,268	37,536	37,680	38,032	38,276	38,552	38,744	Impôts sur revenus	
Other transfers	498428	828	805	812	832	836	832	820	804	800	796	796	Autres transferts	
Investment income	498432	2,902	2,882	2,924	2,900	2,896	2,888	2,880	2,884	2,884	2,880	2,888	Revenus de placements	
Federal government	498430	126	151	108	108	144	144	148	140	136	180	136	Administration fédérale	
Provincial governments	498431	35,075	36,583	34,052	34,852	36,164	35,232	35,440	36,624	36,880	37,388	37,200	Administration provinciale	
Sales	498433	12,304	12,506	12,124	12,272	12,376	12,444	12,480	12,500	12,520	12,524	12,528	Ventes	
Expenditure	498434	87,056	90,229	85,868	86,596	87,552	88,208	88,832	89,944	90,848	91,292	92,296	Dépenses	
Goods & services	498435	78,590	81,800	77,444	78,132	79,052	79,732	80,448	81,520	82,408	82,824	83,800	Biens & services	
Transfers to													Transferts aux	
Persons	498437	3,839	3,777	3,828	3,848	3,848	3,832	3,748	3,784	3,776	3,800	3,800	Particuliers	
Businesses	498438	1,322	1,361	1,284	1,316	1,340	1,348	1,344	1,352	1,364	1,384	1,408	Entreprises	
Government	498439	95	96	100	88	104	88	96	92	104	92	96	Administration publique	
Interest on public debt	498442	3,210	3,195	3,212	3,212	3,208	3,208	3,196	3,196	3,196	3,192	3,192	Service de la dette publique	
Saving	498425	1,039	833	232	924	2,132	868	616	1,040	648	1,028	-4	Épargne	
Net lending	498443	-3,701	-5,057	-4,432	-3,492	-2,688	-4,192	-5,152	-4,892	-5,384	-4,800	-5,984	Prêt net	

Source: National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB).
Information Officer (951-3640).

CANSIM table: 380-0007

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nr 13-001-XIB au catalogue).
Agent d'information (951-3640).

Tableau CANSIM: 380-0007

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

	2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M		
	\$'000,000																		
TOTAL	14182657 1,013,899 1,045,336 1,040,566 1,046,326 1,049,094 1,052,930 1,052,871 1,053,642 1,057,058 1,059,468 1,062,440 1,063,999 1,062,516 1,066,194 1,069,342																	ENSEMBLE	
Annual % change	2.2 3.1 3.1 3.6 3.3 4.6 3.4 3.2 3.3 3.0 3.3 3.7 2.4 2.6 2.8																	Variation annuelle (%)	
Special aggregates																			Agrégations spéciales
Business sector	14182615	858,512	888,341	884,811	888,699	891,256	895,309	895,625	896,468	899,223	901,212	904,199	905,481	904,170	906,844	909,702	Secteur des entreprises		
Goods Services	14182621	315,040	326,234	324,704	326,518	327,891	330,421	329,380	329,027	330,000	330,807	331,683	330,057	327,872	328,720	330,395	Biens Services		
Non-business sector	14182623	155,550	157,212	155,977	157,836	158,050	157,848	157,478	157,409	158,068	158,488	158,482	158,757	158,583	159,581	159,874	Secteur non commercial		
Goods Services	14182624	2,175	2,215	2,206	2,219	2,231	2,224	2,222	2,216	2,205	2,202	2,177	2,178	2,224	2,235	2,268	Biens Services		
Industrial production	14182628	238,435	246,272	245,058	247,181	247,785	250,042	248,672	248,222	248,990	249,548	250,310	248,838	246,783	247,816	249,426	Production industrielle		
ICT	14182618	57,076	61,118	60,736	60,920	61,525	61,655	61,735	61,925	62,402	62,708	63,159	63,273	63,747	63,923	64,240	TIC		
Manufacturing	14182619	8,586	9,635	9,562	9,552	9,787	9,758	9,931	9,835	9,975	10,162	10,424	10,542	10,598	10,714	10,726	Manufacturières		
Services	14182620	46,540	49,619	49,320	49,506	49,873	50,022	49,944	50,210	50,540	50,665	50,862	50,866	51,267	51,332	51,623	Services		
Energy	21573796	59,448	60,402	60,469	60,019	60,061	60,246	60,451	60,498	60,865	61,179	60,679	60,151	59,823	60,126	60,915	Énergie		
Agriculture, forestry, fishing and hunting	14182768	22,842	23,896	23,753	23,871	24,221	24,142	24,228	24,263	24,214	24,054	24,085	24,011	24,043	23,856	23,903	Agriculture, foresterie, pêche et chasse		
Mining	14182958	36,797	37,839	38,237	37,900	37,929	38,030	37,566	37,762	37,791	37,500	37,542	37,096	36,606	37,444	38,082	Mines		
Utilities	14182835	25,818	25,892	25,534	25,469	25,697	26,014	26,181	26,271	26,415	26,973	26,613	26,407	26,739	26,286	26,609	Services publics		
Manufacturing	14182897	174,820	181,676	180,093	183,037	183,406	185,377	184,436	183,531	184,170	184,644	185,803	185,126	183,293	183,576	183,969	Manufacturières		
Construction	14182880	56,273	58,697	58,521	58,028	58,509	58,820	59,121	59,197	59,436	59,848	59,897	59,841	59,763	59,734	59,753	Construction		
Transportation	14182795	47,954	50,130	50,390	50,553	50,484	50,382	50,453	50,858	50,683	50,857	51,255	51,221	51,144	51,146	51,380	Transports		
Trade	14182793	61,941	66,025	65,093	66,061	66,573	67,018	66,764	66,888	67,983	68,629	68,394	69,311	69,755	70,104	70,321	Commerce		
Wholesale	14182794	57,126	59,399	58,647	59,075	59,448	59,735	60,209	60,680	60,542	59,747	61,193	61,938	61,733	62,521	61,849	De gros		
Retail	14182854	203,060	210,068	209,551	209,771	210,064	210,656	211,461	211,788	212,578	213,256	213,885	214,758	215,235	215,713	216,461	De détail		
Finance, insurance and real estate	14182854	203,060	210,068	209,551	209,771	210,064	210,656	211,461	211,788	212,578	213,256	213,885	214,758	215,235	215,713	216,461	Finances, assurances et affaires immobilières		
Administrative & support	14182863	21,531	21,994	21,960	22,001	22,011	22,026	22,060	22,088	22,179	22,234	22,209	22,308	22,408	22,520	22,591	Services administratifs, services de soutien		
Professional & related	14182856	45,391	46,301	46,319	46,355	46,324	46,403	46,404	46,529	46,517	46,526	46,563	46,671	46,781	46,832	47,049	Professionnels et connexes		
Recreation	14182873	9,508	9,555	9,576	9,517	9,616	9,812	9,576	9,276	9,371	9,496	9,318	9,448	9,382	9,276	9,260	Loisir		
Info. and cultural	14182817	42,354	42,989	42,876	43,004	43,114	43,149	43,235	43,378	43,596	43,844	43,910	43,985	44,124	44,270	44,503	Info. et culture		
Accomm., food	14182878	22,909	23,387	23,422	23,381	23,392	23,341	23,548	23,562	23,536	23,615	23,619	23,728	23,693	23,675	23,814	Hébergement et restauration		
Health & social	14182870	61,755	62,637	61,885	62,800	63,010	63,040	63,054	62,907	62,879	62,848	62,698	62,830	62,985	63,089	63,035	Santé et social		
Educational	14182866	44,854	45,190	45,039	45,815	45,372	45,216	44,996	45,412	45,647	45,948	46,118	46,212	45,785	46,554	46,823	Enseignement		
Public administration	14182887	56,438	57,278	56,961	57,252	57,653	57,572	57,467	57,083	57,451	57,613	57,654	57,707	57,884	58,036	58,110	Administration publique		
Other services	14182883	24,184	24,556	24,518	24,580	24,512	24,493	24,495	24,691	24,735	24,744	24,707	24,813	24,853	24,882	24,836	Autres services		

Source: Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no. 15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)
 CANSIM tables: 379-0019, 379-0020, 379-0022

Source: Produit intérieur brut par industrie (n° 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).
 Tableaux CANSIM: 379-0019, 379-0020, 379-0022

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

	2003	S	O	N	D	2004	J	F	M	A	M	J	J	Indice composite(1)
Composite index(1)														Lissé
Smoothed	7688	184.4	185.8	187.4	188.4	189.5	190.6	192.0	193.4	195.2	197.1	198.4	199.5	Non lissé
Unsmoothed	7687	188.3	188.4	190.5	189.4	191.0	193.5	195.5	197.7	198.4	200.6			Ventes au détail(2)
Retail sales(2)														Meubles & articles ménagers
Furniture & appliances	7684	1,940	1,951	1,960	1,969	1,977	1,991	2,009	2,028	2,041	2,050	2,062		Autres durables
Other durables	7685	7,793	7,764	7,720	7,578	7,447	7,458	7,463	7,496	7,560	7,644	7,635		Financière
Financial														Offre de monnaie(2)
Money supply(2)	7682	117,554	117,793	118,068	117,985	117,951	118,475	119,791	121,413	123,226	125,724	127,397		TSX (1975=1000)
TSX (1975=1000)	7678	7,206	7,389	7,564	7,757	7,959	8,232	8,395	8,472	8,511	8,516	8,450		Fabrication
Manufacturing														Nouvelles commandes durables(2)
New orders, durables(2)	7683	20,226	20,447	20,637	20,968	21,684	21,811	22,307	22,727	22,918	23,053	23,248		Ratio des livraisons aux stocks
Shipments-to-inventories ratio	7686	1.68	1.70	1.72	1.74	1.77	1.78	1.81	1.84	1.86	1.88	1.90		Semaine de travail
Work week (hrs)	7677	38.8	38.8	38.8	38.7	38.7	38.7	38.7	38.7	38.8	38.7	38.6		
Business and personal services employment ('000)	7679	2,620	2,626	2,627	2,633	2,633	2,632	2,627	2,622	2,614	2,608	2,608		Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	7680	138.5	143.0	143.1	140.7	137.1	135.1	136.5	139.0	141.8	145.9	147.6		Dépenses en logement(1)
US index(1)	7681	111.9	112.3	112.8	113.1	113.5	113.8	114.2	114.5	114.9	115.2	115.5		Indice des É.-U.(1)
	2004	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	J	Indice composite(1)
Composite index(1)														Lissé
Smoothed	7688	199.3	200.0	200.7	200.8	201.2	201.8	202.2	202.6	203.4	204.1	204.7	205.7	Non lissé
Unsmoothed	7687	200.1	201.3	202.1	201.1	201.5	203.0	203.3	204.3	205.2	205.0			Ventes au détail(2)
Retail sales(2)														Meubles & articles ménagers
Furniture & appliances	7684	2,074	2,090	2,109	2,122	2,130	2,148	2,167	2,187	2,219	..	..		Autres durables
Other durables	7685	7,643	7,664	7,739	7,777	7,762	7,771	7,825	7,837	7,936	..	..		Financière
Financial														Offre de monnaie(2)
Money supply(2)	7682	128,766	129,843	130,707	130,497	130,899	131,877	133,232	134,113	136,047	137,410	138,335		TSX (1975=1000)
TSX (1975=1000)	7678	8,408	8,493	8,584	8,681	8,839	9,004	9,204	9,352	9,420	9,492	9,632		Fabrication
Manufacturing														Nouvelles commandes durables(2)
New orders, durables(2)	7683	23,307	23,403	23,724	23,842	24,041	24,693	24,858	25,009	24,995	..	..		Ratio des livraisons aux stocks
Shipments-to-inventories ratio	7686	1.91	1.91	1.91	1.91	1.89	1.88	1.87	1.86	1.84	..	..		Semaine de travail
Work week (hrs)	7677	38.5	38.4	38.4	38.4	38.3	38.3	38.3	38.2	38.2	38.3	38.3		
Business and personal services employment ('000)	7679	2,609	2,611	2,613	2,612	2,615	2,618	2,620	2,612	2,619	2,619	2,624		Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	7680	145.8	144.4	142.6	142.2	141.8	138.7	138.3	138.2	138.3	138.8	142.4		Dépenses en logement(1)
US index(1)	7681	115.5	115.4	115.2	115.0	115.0	114.9	114.9	114.8	114.7	114.4	..		Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.

(2) Millions of 1992 dollars.

CANSIM table: 377-0003

(1) 1992 = 100.

(2) Millions de dollars de 1992.

Personne ressource: Francine Roy (951-3627).

Tableau CANSIM: 377-0003

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

	2001	2002	2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	
	\$'000,000								
Total raised	33343	98,297	94,924	100,446	109,140	116,680	90,968	88,400	91,556
Persons	33310	41,569	48,389	55,170	56,863	48,392	48,440	52,092	52,304
Private corporations	33315	53,214	29,084	40,424	51,127	48,076	31,444	9,868	35,512
of which: equity	33321	26,248	19,948	30,471	21,839	20,900	25,876	15,160	26,956
Government enterprises	33322	-1,927	-1,082	-3,366	-1,407	-13,260	3,684	6,292	3,228
Federal government	33329	-3,195	-1,246	-1,567	-18,647	9,808	-5,612	-6,364	4,972
Other governments	33335	8,636	19,779	9,785	21,204	23,664	13,012	26,512	-4,460
	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Total raised	33343	92,492	95,184	122,552	123,416	136,008	86,572	90,564	136,620
Persons	33310	54,684	57,640	56,052	56,864	56,720	56,160	57,708	60,172
Private corporations	33315	21,208	41,312	63,664	69,196	60,580	34,088	40,644	34,128
of which: equity	33321	21,624	35,312	37,992	32,236	26,324	11,684	17,112	8,916
Government enterprises	33322	-1,480	-6,656	-8,556	-3,672	556	8	-2,520	-5,768
Federal government	33329	20	992	-12,252	-10,464	-13,516	-21,920	-28,688	39,124
Other governments	33335	18,060	1,896	23,644	11,492	31,668	18,236	23,420	8,964

Source: Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044), J. Wilkison (951-2663).

CANSIM table: 378-0002

Source: Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (n° 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044), J. Wilkison (951-2663).

Tableau CANSIM: 378-0002

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

	2001	2002	2003	2004	2002 III	IV	2003 I	II	
\$									
GDP at market prices	498074÷V1	35,719	36,790	38,414	40,386	37,112	37,675	38,506	38,096
Personal income	498165÷V1	28,254	28,665	29,377	30,370	28,748	29,011	29,261	29,273
Personal disposable income	498186÷V1	21,572	22,111	22,727	23,399	22,200	22,358	22,636	22,770
Personal expenditure on consumer goods and services	498087÷V1	20,006	20,921	21,724	22,576	21,063	21,347	21,576	21,662
GDP in chained 1997 \$	1992067÷V1	33,484	34,131	34,503	35,197	34,311	34,407	34,630	34,444
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 \$	1992044÷V1	18,681	19,147	19,564	20,053	19,177	19,331	19,420	19,561
'000									
Population	1	31,021	31,373	31,660	31,946	31,373	31,463	31,497	31,568
		2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II
\$									
GDP at market prices	498074÷V1	38,438	38,818	39,397	40,313	40,865	41,155	41,501	..
Personal income	498165÷V1	29,468	29,661	29,975	30,334	30,533	30,778	30,937	..
Personal disposable income	498186÷V1	22,760	22,864	23,079	23,455	23,519	23,651	23,692	..
Personal expenditure on consumer goods and services	498087÷V1	21,911	21,861	22,278	22,519	22,694	22,920	23,333	..
GDP in chained 1997 \$	1992067÷V1	34,455	34,669	34,848	35,202	35,410	35,495	35,656	..
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 \$	1992044÷V1	19,710	19,669	19,939	20,002	20,118	20,249	20,537	..
'000									
Population	1	31,660	31,748	31,789	31,857	31,946	32,040	32,079	32,147
Population									

Sources: National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB).
Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).
CANSIM tables: 051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004

Sources: Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XIB au catalogue).
Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).
Tableaux CANSIM : 051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004

II. Labour Markets

- 8. Labour force statistics
- 9. Labour income, employment and earnings by industry
- 10. Miscellaneous labour statistics

II. Marchés du travail

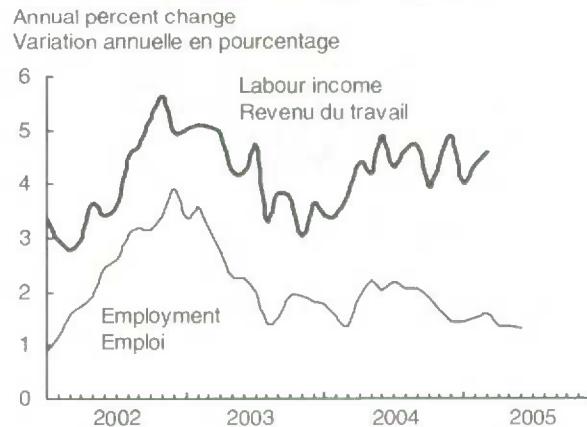
Page

15
18
20

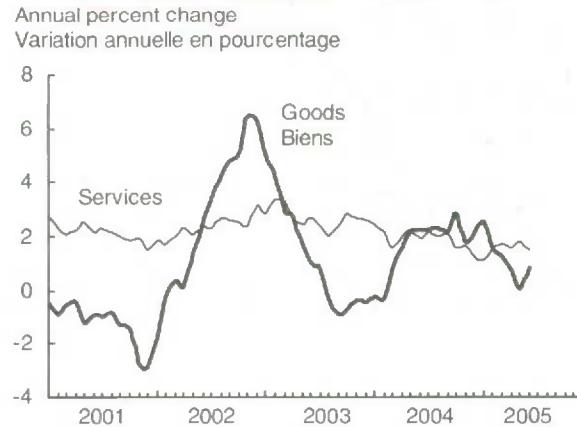
- 8. Statistiques sur la population active
- 9. Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie
- 10. Travail, statistiques diverses

Page
15
18
20

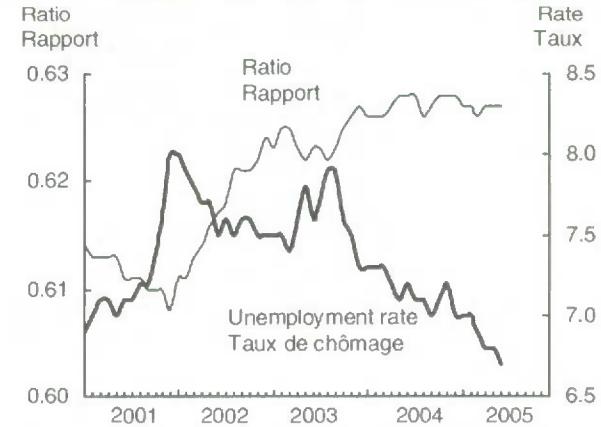
Employment and Labour Income Emploi et revenu du travail



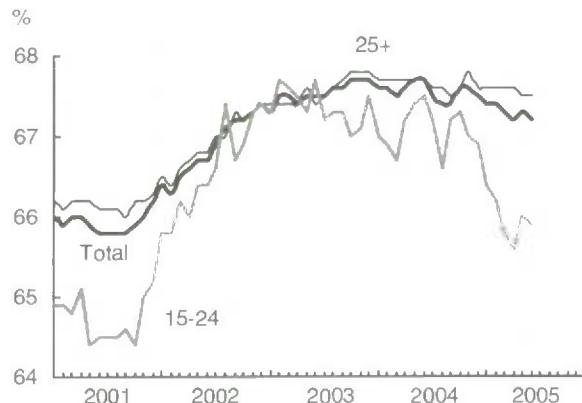
Employment in Goods and Services Emploi dans les industries de biens et services



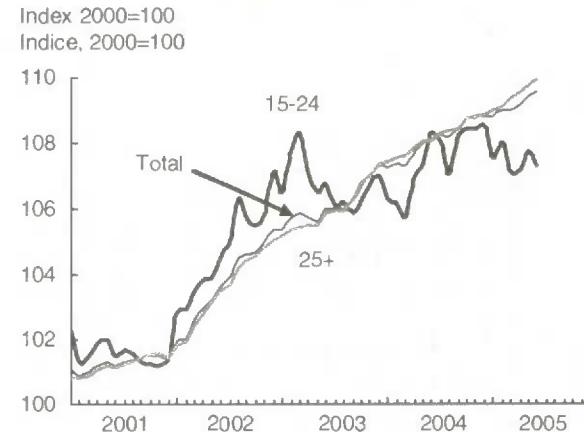
Employment/Pop. Ratio and Unemployment Rapport emploi/population et chômage



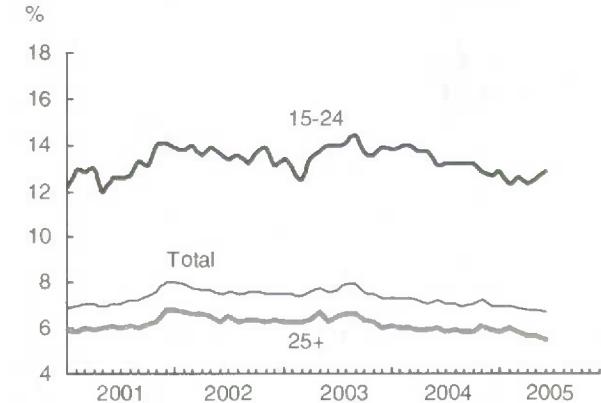
Participation Rate by Age Taux d'activité par âge



Employment by Age Emploi par âge

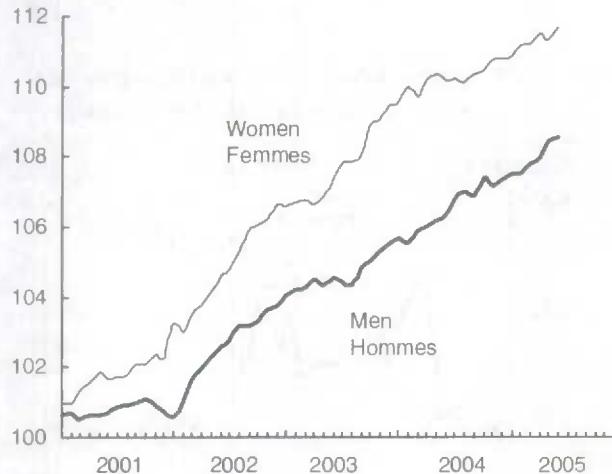


Unemployment Rate by Age Taux de chômage par âge



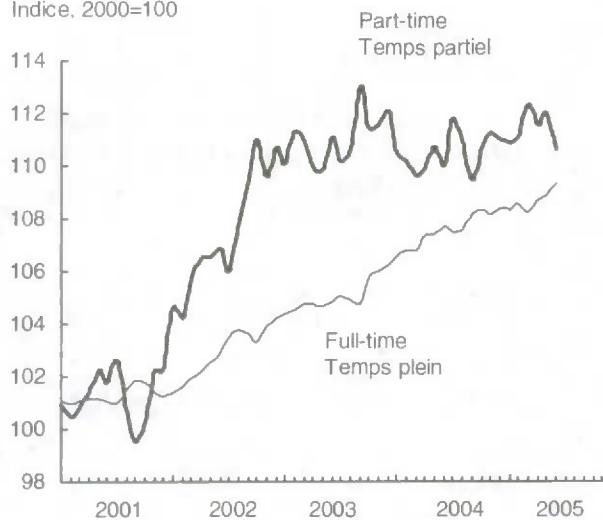
Adult Employment Emploi adulte

Index 2000=100
Indice, 2000=100



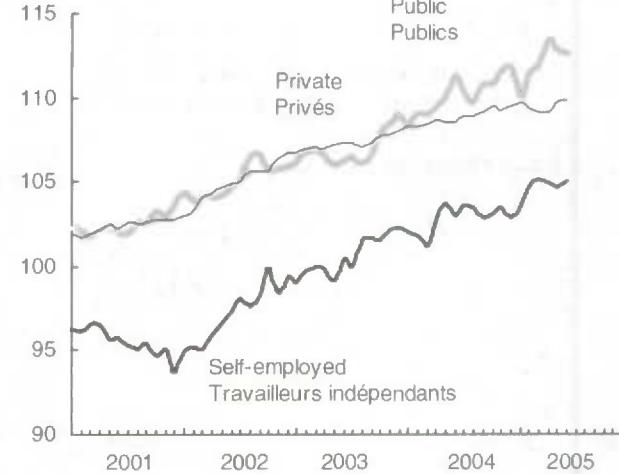
Type of Employment Emploi par classe

Index 2000=100
Indice, 2000=100



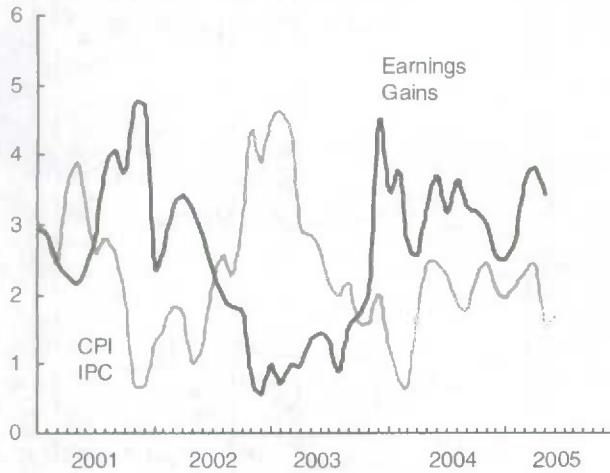
Class of Worker Catégorie de travailleurs

Index 2000=100
Indice, 2000=100



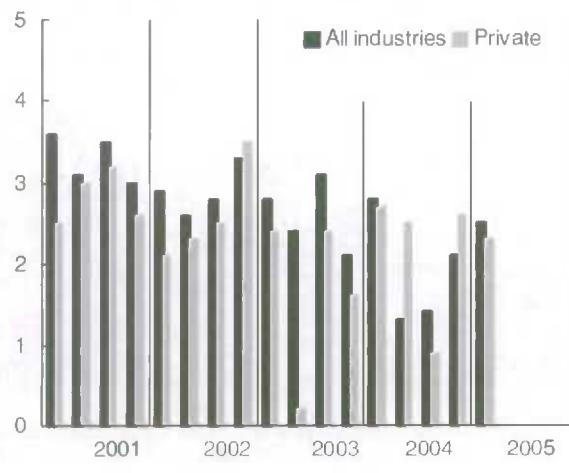
Average Hourly Earnings and Inflation Gains horaires moyens et inflation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Wage Settlements Règlements salariaux

Percent change at annual rates
Variation en pourcentage aux taux annuels



Work Stoppages Arrêts de travail

Thousands of days
Milliers de jours

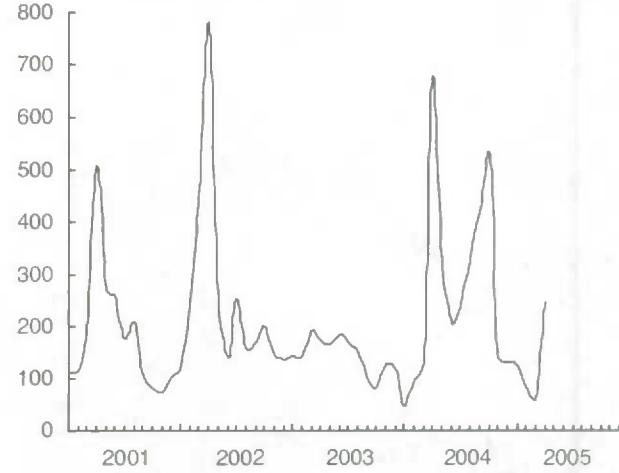


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

	2003	2004	2003	2004	F	M	A	M	J	J	A	
	'000		D	J								
Labour force	2062810	16,954	17,183	17,092	17,083	17,094	17,092	17,140	17,165	17,189	17,196	17,194
Employed	2062811	15,665	15,950	15,837	15,830	15,844	15,839	15,904	15,938	15,957	15,980	15,967
<i>Annual % change</i>		2.3	1.8	1.8	1.8	1.5	1.4	1.9	2.2	2.0	2.2	2.1
Full-time	2062812	12,701	13,000	12,843	12,878	12,903	12,911	12,970	12,982	13,019	12,995	13,004
Part-time	2062813	2,964	2,950	2,993	2,952	2,941	2,928	2,934	2,956	2,938	2,984	2,963
Men	2062820	8,344	8,480	8,399	8,413	8,405	8,412	8,454	8,454	8,468	8,495	8,497
Women	2062829	7,321	7,470	7,438	7,417	7,439	7,428	7,449	7,484	7,489	7,484	7,470
15-24	2062838	2,446	2,460	2,452	2,435	2,430	2,422	2,450	2,460	2,482	2,474	2,452
25+	2062919	13,219	13,490	13,385	13,394	13,414	13,417	13,453	13,478	13,475	13,506	13,516
Employees	2066968	13,265	13,498	13,398	13,397	13,416	13,427	13,457	13,464	13,502	13,509	13,498
Men	2067023	6,775	6,867	6,806	6,823	6,812	6,823	6,851	6,827	6,858	6,865	6,872
Women	2067078	6,490	6,631	6,592	6,574	6,604	6,604	6,606	6,637	6,643	6,644	6,626
Public	2066969	2,964	3,054	3,022	3,001	3,021	3,021	3,030	3,049	3,086	3,061	3,042
Men	2067024	1,163	1,187	1,159	1,160	1,172	1,171	1,181	1,188	1,205	1,195	1,188
Women	2067079	1,802	1,867	1,863	1,841	1,849	1,850	1,850	1,860	1,881	1,866	1,854
Private	2066970	10,301	10,444	10,376	10,396	10,395	10,406	10,427	10,415	10,416	10,449	10,457
Men	2067025	5,612	5,680	5,647	5,664	5,640	5,652	5,670	5,638	5,653	5,670	5,685
Women	2067080	4,689	4,764	4,729	4,732	4,755	4,754	4,757	4,777	4,763	4,779	4,772
Self-employed	2066971	2,400	2,452	2,439	2,433	2,428	2,412	2,447	2,474	2,455	2,471	2,469
Men	2067026	1,570	1,613	1,592	1,590	1,594	1,588	1,604	1,628	1,610	1,630	1,624
Women	2067081	830	839	846	843	835	824	843	847	846	840	845
Actual hours worked	4391505	515,783	530,383	525,174	525,407	525,105	525,332	519,988	532,377	531,899	538,094	536,528
	2004	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	J
Labour force	2062810	17,211	17,264	17,292	17,280	17,264	17,292	17,281	17,290	17,331	17,329	17,347
Employed	2062811	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	16,173
<i>Annual % change</i>		2.1	1.9	1.6	1.4	1.4	1.5	1.6	1.3	1.3	1.3	1.2
Full-time	2062812	13,079	13,089	13,078	13,099	13,097	13,118	13,088	13,138	13,161	13,213	13,211
Part-time	2062813	2,924	2,958	2,970	2,964	2,961	2,966	3,000	2,980	2,992	2,954	2,962
Men	2062820	8,518	8,556	8,543	8,550	8,541	8,544	8,554	8,550	8,597	8,593	8,597
Women	2062829	7,486	7,491	7,505	7,513	7,517	7,540	7,535	7,568	7,556	7,574	7,577
15-24	2062838	2,480	2,484	2,483	2,485	2,464	2,474	2,454	2,455	2,468	2,459	2,461
25+	2062919	13,524	13,562	13,565	13,578	13,593	13,610	13,634	13,663	13,686	13,709	13,712
Employees	2066968	13,549	13,589	13,580	13,610	13,586	13,589	13,579	13,616	13,657	13,663	13,677
Men	2067023	6,896	6,938	6,917	6,933	6,908	6,911	6,910	6,920	6,968	6,960	6,963
Women	2067078	6,654	6,651	6,662	6,676	6,678	6,678	6,669	6,696	6,689	6,702	6,714
Public	2066969	3,073	3,073	3,091	3,099	3,051	3,089	3,106	3,144	3,127	3,122	3,124
Men	2067024	1,189	1,186	1,199	1,209	1,181	1,182	1,200	1,217	1,210	1,197	1,206
Women	2067079	1,884	1,888	1,892	1,890	1,870	1,908	1,907	1,928	1,918	1,925	1,918
Private	2066970	10,476	10,516	10,489	10,511	10,536	10,500	10,473	10,472	10,530	10,540	10,553
Men	2067025	5,706	5,752	5,718	5,724	5,728	5,729	5,711	5,703	5,758	5,763	5,757
Women	2067080	4,770	4,763	4,771	4,787	4,808	4,771	4,762	4,769	4,772	4,777	4,796
Self-employed	2066971	2,454	2,458	2,468	2,453	2,471	2,495	2,509	2,502	2,496	2,505	2,496
Men	2067026	1,622	1,618	1,626	1,617	1,632	1,633	1,643	1,630	1,629	1,633	1,634
Women	2067081	832	840	842	836	839	862	866	871	867	872	863
Actual hours worked	4391505	534,703	532,229	533,040	536,184	532,548	537,121	537,088	543,610	538,168	539,889	543,071

CANSIM tables: 282-0087, 282-0089, 282-0092

Tableaux CANSIM: 282-0087, 282-0089, 282-0092

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

	2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A		
	%												
Participation rate(1)	2062816	67.5	67.6	67.7	67.6	67.6	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	Taux d'activité(1)	
Men	2062825	73.4	73.3	73.3	73.3	73.2	73.2	73.2	73.2	73.1	73.1	Hommes	
Women	2062834	61.8	62.1	62.3	62.1	62.2	62.0	62.1	62.2	62.3	62.1	Femmes	
15-24	2062843	67.4	67.0	67.5	67.0	66.9	66.7	67.2	67.4	67.5	66.6	15-24	
25+	2062924	67.6	67.7	67.8	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	25+	
Unemployment rate(2)	2062815	7.6	7.2	7.3	7.3	7.3	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	Taux de chômage(2)	
Men	2062824	8.0	7.5	7.7	7.7	7.7	7.6	7.5	7.5	7.3	7.3	Hommes	
Women	2062833	7.2	6.8	7.0	7.0	6.9	6.8	6.7	6.8	6.9	7.0	Femmes	
15-24	2062842	13.6	13.4	13.9	13.8	13.9	14.0	13.7	13.7	13.2	13.2	15-24	
25+	2062923	6.4	6.0	6.0	6.1	6.0	6.0	5.9	5.9	5.8	5.9	25+	
'000													
Unemployed	2062814	1,289	1,234	1,255	1,253	1,250	1,252	1,236	1,226	1,233	1,216	Chômeurs	
Men	2062823	722	685	699	698	702	708	694	688	686	665	Hommes	
Women	2062832	566	549	556	556	548	544	542	539	546	550	Femmes	
15-24	2062841	386	380	395	390	393	394	388	389	375	377	15-24	
25+	2062922	902	854	860	864	856	858	848	838	858	839	25+	
Not in labour force (3)	(2091030-2091051)	8,149	8,249	8,308	8,466	8,443	8,438	8,388	8,059	7,931	7,843	Inactifs (3)	
	2004			2005									
	S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J		
	%												
Participation rate(1)	2062816	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	Taux d'activité(1)	
Men	2062825	73.2	73.4	73.3	73.3	73.1	73.0	73.0	72.9	72.9	72.9	Hommes	
Women	2062834	61.9	62.0	62.1	61.9	61.8	62.0	61.8	61.8	61.8	61.6	Femmes	
15-24	2062843	67.2	67.3	67.0	66.9	66.4	66.2	65.8	65.6	66.0	66.0	15-24	
25+	2062924	67.5	67.6	67.8	67.6	67.6	67.6	67.6	67.5	67.5	67.4	25+	
Unemployment rate(2)	2062815	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.8	Taux de chômage(2)	
Men	2062824	7.3	7.2	7.4	7.3	7.3	7.3	7.2	7.2	7.0	7.2	Hommes	
Women	2062833	6.7	6.9	7.0	6.8	6.6	6.7	6.5	6.3	6.6	6.3	Femmes	
15-24	2062842	13.2	13.2	12.8	12.7	12.8	12.3	12.6	12.3	12.5	12.8	15-24	
25+	2062923	5.8	5.8	6.1	5.9	5.8	6.0	5.8	5.7	5.7	5.6	25+	
'000													
Unemployed	2062814	1,208	1,217	1,244	1,217	1,206	1,208	1,193	1,172	1,178	1,162	Chômeurs	
Men	2062823	669	666	681	673	672	669	664	666	644	642	Hommes	
Women	2062832	539	551	563	544	534	539	528	507	534	520	Femmes	
15-24	2062841	376	377	365	360	363	347	354	345	354	360	15-24	
25+	2062922	832	840	879	856	843	861	839	828	824	802	25+	
Not in labour force(3)	(2091030-2091051)	8,341	8,336	8,361	8,466	8,652	8,603	8,630	8,615	8,248	8,180	8,061	Inactifs(3)

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.

(2) The unemployed as a percentage of the labour force.

(3) Not seasonally adjusted.

CANSIM tables: 282-0001, 282-0087

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.

(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.

(3) Non désaisonnalisés.

Tableaux CANSIM: 282-0001, 282-0087

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

		2003	2004	2003	2004	F	M	A	M	J	J	A	Emploi selon l'industrie
Employment by industry	'000			D	J								
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,337	15,626	15,507	15,503	15,516	15,508	15,574	15,609	15,627	15,657	15,649	Non agricole
Total goods	2057604	3,931	3,993	3,944	3,937	3,944	3,968	3,988	4,005	4,009	4,016	4,012	Total des biens
Agriculture	2057605	328	324	330	327	328	331	330	330	330	323	318	Agriculture
Other primary	2057606	281	286	283	280	282	280	282	284	285	284	285	Industries primaires
Utilities	2057607	130	133	132	133	128	134	135	136	139	139	139	Services publics
Manufacturing	2057609	2,283	2,297	2,277	2,282	2,292	2,303	2,310	2,311	2,303	2,306	2,299	Fabrication
Construction	2057608	907	953	921	916	913	921	932	945	952	965	970	Construction
Total services	2057610	11,734	11,957	11,893	11,893	11,901	11,871	11,916	11,933	11,948	11,964	11,956	Total des services
Transportation	2057612	789	809	811	817	816	817	816	815	820	823	810	Transports
Trade	2057611	2,458	2,504	2,481	2,496	2,495	2,498	2,483	2,484	2,488	2,501	2,497	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	912	955	924	929	923	932	944	950	945	953	972	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	608	630	634	626	627	614	627	629	633	636	632	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,001	1,010	992	997	1,002	1,003	1,007	1,011	998	1,018	1,017	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	714	733	726	729	735	722	724	721	726	730	757	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,007	1,004	998	1,004	1,007	1,013	1,002	1,011	1,013	994	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,683	1,737	1,726	1,732	1,724	1,732	1,744	1,746	1,738	1,730	1,731	Santé et social
Educational	2057616	1,029	1,038	1,046	1,042	1,049	1,034	1,033	1,043	1,049	1,022	996	Enseignement
Public administration	2057621	820	829	826	821	823	820	822	825	834	831	830	Administration publique
Other services	2057620	713	705	722	706	702	692	704	708	705	708	722	Autres services
		2004			2005								
		S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,685	15,729	15,731	15,741	15,740	15,759	15,755	15,786	15,807	15,820	15,809	Non agricole
Total goods	2057604	3,995	4,023	4,008	4,024	4,037	4,007	4,018	4,018	4,008	4,040	4,000	Total des biens
Agriculture	2057605	318	318	317	322	317	325	333	332	346	348	364	Agriculture
Other primary	2057606	287	288	292	301	297	301	298	304	313	310	305	Industries primaires
Utilities	2057607	132	130	127	125	122	120	126	125	125	132	128	Services publics
Manufacturing	2057609	2,297	2,304	2,282	2,282	2,295	2,267	2,268	2,238	2,219	2,225	2,200	Fabrication
Construction	2057608	961	982	990	995	1,005	994	993	1,019	1,004	1,025	1,004	Construction
Total services	2057610	12,008	12,023	12,040	12,039	12,020	12,077	12,071	12,100	12,146	12,127	12,173	Total des services
Transportation	2057612	805	797	793	787	793	798	784	784	809	790	801	Transports
Trade	2057611	2,522	2,525	2,536	2,524	2,542	2,548	2,556	2,536	2,581	2,568	2,592	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	973	971	984	984	985	989	1,001	999	1,005	995	999	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	637	638	632	633	622	636	634	634	650	654	660	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,004	1,020	1,018	1,030	1,030	1,033	1,018	1,041	1,049	1,055	1,034	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	741	737	737	733	721	736	744	728	730	714	731	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,001	1,017	1,007	1,017	1,026	1,006	988	996	988	996	998	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,749	1,740	1,741	1,736	1,722	1,732	1,737	1,714	1,706	1,718	1,736	Santé et social
Educational	2057616	1,034	1,040	1,053	1,057	1,048	1,068	1,076	1,104	1,086	1,097	1,097	Enseignement
Public administration	2057621	836	836	836	836	822	823	834	858	850	844	835	Administration publique
Other services	2057620	706	704	704	702	708	708	699	704	691	695	690	Autres services

Note: Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.

Source: Labour Force Information (Catalogue no. 71-001-XIE), Client Services (951-4090).
CANSIM tables: 282-0087, 282-0088

Note: Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.

Source: Information population active (n° 71-001-XIF au catalogue), Service aux clients (951-4090).
Tableaux CANSIM: 282-0087, 282-0088

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

	2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	
LABOUR INCOME \$'000,000	1996473	617,753	643,964	53,348	53,704	53,806	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,694	55,020	55,375	..	..	REVENU DU TRAVAIL
Annual % change		4.2	4.2	4.2	4.9	4.3	4.6	4.7	3.9	4.4	4.9	4.0	4.3	4.6	..	..	Vanation annuelle (%)
Agric., forestry, fishing, hunting	1996453	7,708	7,752	635	641	643	603	644	633	623	668	644	654	650	..	..	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	1996454	11,495	12,646	1,047	1,049	1,058	1,053	1,059	1,090	1,086	1,107	1,108	1,105	1,117	..	..	Mines
Manufacturing	1996455	86,095	86,613	7,181	7,242	7,254	7,206	7,227	7,255	7,252	7,291	7,242	7,263	7,269	..	..	Fabrication
Construction	1996456	33,694	36,067	2,986	2,978	3,006	3,003	3,051	3,056	3,077	3,137	3,141	3,142	3,156	..	..	Construction
Transportation	1996460	28,641	29,321	2,434	2,437	2,457	2,461	2,478	2,483	2,479	2,511	2,498	2,491	2,489	..	..	Transports
Trade	1996459	74,158	77,124	6,395	6,423	6,442	6,447	6,489	6,500	6,530	6,571	6,539	6,552	6,595	..	..	Commerce
Finance	1996462	51,031	53,800	4,444	4,482	4,501	4,526	4,531	4,538	4,572	4,596	4,614	4,643	4,659	..	..	Finances
Services	(1996461+)	200,703	210,028	17,401	17,532	17,504	17,571	17,685	17,640	17,747	17,937	17,823	17,943	18,019	..	..	Services
	...63...64...65)																	
Public administration	(...66...69...70)	40,638	41,816	3,486	3,511	3,515	3,517	3,506	3,426	3,502	3,569	3,519	3,603	3,751	..	..	Administration publique
EMPLOYEES '000																	NOMBRE DE SALARIÉS	
Industrial aggregate	1596764	13,328	13,502	13,443	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,668	13,657	Total des industries	
Goods producing	1596766	3,009	2,992	2,984	2,997	3,000	2,971	3,004	2,995	2,996	3,007	2,983	2,971	2,970	2,972	2,963	Productrices de biens	
Forestry	1596767	56	52	53	53	53	52	52	51	51	52	48	48	48	50	51	Forêts	
Mining	1596768	150	155	154	153	154	155	156	158	158	161	160	159	159	158	161	Mines	
Manufacturing	1596771	2,047	1,996	1,992	2,001	2,003	1,990	2,000	1,992	1,988	1,989	1,978	1,970	1,967	1,962	1,953	Fabrication	
Non-durable goods	1596772	873	845	845	848	852	841	841	839	831	836	823	824	820	814	808	Biens non durables	
Durable goods	1596773	1,173	1,151	1,147	1,154	1,154	1,150	1,157	1,155	1,156	1,154	1,152	1,145	1,147	1,148	1,144	Biens durables	
Construction	1596770	643	668	667	668	669	667	672	673	676	677	673	671	674	678	678	Construction	
Services producing	1596774	10,211	10,346	10,299	10,364	10,365	10,353	10,382	10,381	10,414	10,427	10,440	10,455	10,464	10,475	10,477	Total des services	
Transportation	1596783	610	616	613	617	625	621	622	623	623	622	622	621	620	622	623	Transports	
Trade	1596775	2,349	2,385	2,372	2,381	2,385	2,386	2,399	2,395	2,411	2,419	2,427	2,427	2,427	2,423	2,424	Commerce	
Finance and insurance	1596785	575	576	573	574	576	576	577	577	578	576	580	581	580	579	578	Finances et assurances	
Professional	(...87...88...89)	1,346	1,378	1,374	1,379	1,378	1,380	1,388	1,390	1,393	1,392	1,391	1,390	1,396	1,406	1,409	Professionnel	
Acc. and food	1596780	938	941	936	938	939	941	946	944	947	948	950	950	952	948	948	Héberg. et restau.	
Health and education	(1596790+...78)	2,314	2,347	2,343	2,359	2,355	2,345	2,337	2,345	2,350	2,368	2,362	2,365	2,366	2,368	2,368	Santé et éducation	
Public administration	1596782	766	775	774	773	779	778	777	774	775	774	771	773	772	777	781	Administration publique	
AVERAGE WEEKLY \$ EARNINGS(1)																	RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)	
Industrial aggregate	1597104	690	706	705	709	703	706	709	707	709	711	709	711	717	721	725	Total des industries	
Goods producing	1597105	865	884	880	887	885	883	889	890	891	891	891	897	902	900	903	Productrices de biens	
Forestry	1597106	852	868	862	868	850	867	863	880	871	878	881	886	894	894	906	Forêts	
Mining	1597107	1,182	1,248	1,247	1,233	1,244	1,253	1,256	1,272	1,269	1,285	1,295	1,294	1,297	1,283	1,293	Mines	
Manufacturing	1597110	842	859	853	863	864	859	863	863	862	860	866	873	870	872	872	Fabrication	
Non-durable goods	1597111	774	794	792	798	802	800	802	795	796	794	792	804	805	794	811	Biens non durables	
Durable goods	1597112	893	907	901	910	908	905	907	912	911	908	909	913	919	920	918	Biens durables	
Construction	1597109	826	845	842	850	845	840	850	854	855	849	857	863	865	869	872	Construction	
Services producing	1597113	639	654	654	657	651	655	658	656	656	659	657	659	664	669	676	Total des services	
Transportation	1597122	762	757	753	755	753	761	759	762	766	759	763	763	771	772		Transports	
Trade	1597114	555	562	559	565	564	563	566	563	564	568	562	566	572	576	581	Commerce	
Finance and insurance	1597124	880	904	900	907	902	903	909	913	916	908	907	900	903	926	946	Finances et assurances	
Education	1597129	746	777	785	776	767	775	790	780	779	788	789	791	798	797	799	Éducation	
Professional	1597126	914	930	924	937	925	918	931	923	929	953	938	939	948	942	950	Professionnel	
Acc. and food	1597119	279	294	293	299	303	299	303	298	291	295	285	296	308	309	310	Héberg. et restau.	
Health	1597117	613	637	638	641	638	640	635	632	644	647	635	637	636	640	644	Santé	
Public administration	1597121	858	873	870	869	864	875	878	872	879	884	890	896	897	901		Administration publique	

(1) Includes overtime.

Note: STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.

CANSIM tables: 281-0025, 281-0028, 382-0006

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.

Tableaux CANSIM: 281-0025, 281-0028, 382-0006

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

	2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE
AVERAGE HOURLY EARNINGS	\$																	
Industrial aggregate	1597782	17.20	17.79	17.73	17.81	17.81	17.83	17.93	17.92	18.03	18.12	18.00	18.10	18.05	18.18	18.12	Total des industries	
Goods producing	1597783	20.43	20.91	20.89	20.88	20.99	20.91	20.97	20.89	21.19	21.34	21.26	21.31	21.44	21.53	21.32	Productrices de biens	
Mining	1597785	24.57	25.31	24.53	25.08	25.57	25.83	26.34	26.55	26.43	27.42	27.42	27.73	28.21	28.33	27.89	Mines	
Manufacturing	1597788	19.70	20.23	20.26	20.24	20.32	20.25	20.30	20.28	20.43	20.53	20.46	20.58	20.63	20.61	20.53	Fabrication	
Construction	1597787	21.31	21.70	21.67	21.65	21.88	21.67	21.82	21.71	22.08	21.90	21.93	21.51	21.86	22.02	21.90	Construction	
Services producing	1597791	15.47	16.19	16.13	16.23	16.18	16.26	16.37	16.38	16.43	16.52	16.29	16.45	16.38	16.46	16.50	Total des services	
Transportation	1597800	18.59	18.46	18.53	18.58	18.47	18.46	18.30	18.30	18.67	18.90	18.88	19.02	19.06	19.22	19.67	Transports	
Finance and insurance	1597802	17.64	17.72	17.33	17.71	17.54	17.16	17.46	17.15	17.26	17.51	17.27	17.18	17.27	17.20	17.44	Finances et assurances	
Professional	1597804	17.92	18.50	17.28	18.20	18.24	18.61	18.85	18.97	19.05	19.03	18.26	18.29	18.33	18.19	17.99	Professionnel	
Acc. and food	1597797	9.62	10.06	9.96	10.10	10.17	10.21	10.28	10.32	10.48	10.48	10.37	10.40	10.37	10.44	10.64	Héberg. et restau.	
Health	1597795	20.03	21.62	21.80	21.91	21.82	21.84	21.49	21.46	21.63	21.98	21.64	21.76	21.45	21.73	21.85	Santé	
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	1996=100																RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉ- RATION FIXE(1)	
Industrial aggregate	1606080	113.4	117.0	116.9	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	120.3	120.9	Total des industries	
Annual % change		1.5	3.2	3.3	3.7	3.2	3.6	3.3	3.2	3.0	2.6	2.5	2.8	3.6	3.8	3.4	Variation annuelle(%)	
Goods producing	1606081	115.1	117.8	118.1	118.5	119.4	117.9	117.5	117.2	118.2	121.0	119.5	118.9	119.4	119.4	120.7	Productrices de biens	
Forestry	1606082	115.4	118.3	120.4	123.9	122.6	121.8	116.4	119.0	119.5	121.7	120.8	119.6	119.8	126.1	135.6	Forêts	
Mining	1606083	112.6	119.6	115.3	117.1	121.1	125.2	128.0	129.3	125.1	126.5	128.9	119.4	119.4	117.6	119.7	Mines	
Manufacturing	1606086	117.5	120.0	120.2	120.6	121.9	119.9	119.6	119.1	119.8	123.1	120.0	121.7	121.4	120.9	122.8	Fabrication	
Construction	1606085	106.4	108.0	110.5	110.8	109.9	106.5	105.3	106.1	109.0	111.6	112.5	106.8	110.6	112.0	109.2	Construction	
Services producing	1606089	112.7	116.6	116.4	117.3	116.5	117.0	116.9	117.2	117.1	119.1	118.4	119.1	120.0	120.7	121.0	Total des services	
Transportation	1606098	113.8	110.0	110.3	111.1	109.5	109.3	108.8	109.4	113.3	115.8	116.8	115.7	117.6	119.0	121.4	Transports	
Retail trade	1606092	116.5	123.2	121.4	123.9	122.8	125.5	124.3	122.7	122.9	125.7	123.7	122.9	123.7	124.8	124.8	Commerce de détail	
Wholesale trade	1606091	110.4	109.0	106.9	107.9	109.1	110.2	109.7	109.6	109.1	109.6	110.0	111.6	111.7	112.4	113.8	Commerce de gros	
Finance and insurance	1606100	114.6	117.8	116.9	118.4	119.5	116.3	118.0	119.0	119.4	121.0	123.5	123.4	126.3	126.6	126.9	Finances et assurances	
Professional	1606102	112.9	116.7	115.0	116.4	116.8	115.9	115.7	118.9	119.1	118.5	117.8	121.2	123.1	124.3	123.1	Professionnel	
Acc. and food	1606095	101.9	107.3	107.0	108.0	108.1	107.3	110.3	108.8	109.7	111.1	109.5	110.0	110.9	113.4	114.4	Héberg. et restau.	
Health	1606093	115.5	124.1	123.5	124.6	124.6	125.9	124.2	125.8	126.1	127.3	123.3	124.6	124.9	125.9	125.9	Santé	
Public administration	1606097	143.3	148.4	148.6	149.2	147.9	146.5	147.9	149.9	147.1	151.8	149.6	150.7	151.0	150.6	149.5	Administration publique	
AVERAGE WEEKLY HOURS	Hours - Heures																HEURES HEBDOMA- DAIRES MOYENNES	
Industrial aggregate	1597443	32.1	31.9	31.4	31.9	32.0	32.0	31.9	31.9	31.8	31.6	31.4	31.3	31.4	31.4	31.2	Total des industries	
Goods producing	1597444	39.0	38.6	38.4	38.7	38.5	38.4	38.7	38.8	38.5	38.0	38.4	38.6	38.7	38.7	38.5	Productrices de biens	
Mining	1597446	43.1	39.8	37.5	37.8	37.6	37.3	37.5	37.5	38.6	41.4	41.6	43.7	43.8	43.1	41.4	Mines	
Manufacturing	1597449	38.9	38.6	38.4	38.6	38.4	38.3	38.6	38.6	38.5	37.7	38.3	38.2	38.4	38.2	38.0	Fabrication	
Construction	1597448	38.2	38.3	38.4	38.8	38.7	38.8	39.0	39.0	38.6	38.3	38.7	39.2	38.9	39.2	39.3	Construction	
Services producing	1597452	29.4	29.3	28.8	29.3	29.5	29.5	29.4	29.2	29.2	29.3	28.7	28.6	28.7	28.6	28.5	Total des services	
Transportation	1597461	36.6	37.0	36.0	36.5	36.9	37.2	38.4	38.3	37.7	36.7	36.6	36.4	36.8	36.9	36.8	Transports	
Finance and insurance	1597463	27.7	27.3	26.5	26.6	25.9	26.5	26.9	26.6	26.4	26.6	25.8	24.1	23.6	23.2	26.0	Finances et assurances	
Professional	1597465	31.7	33.8	32.1	32.6	33.4	33.2	33.3	34.4	34.2	34.6	31.4	32.1	33.0	31.7	31.6	Professionnel	
Health	1597466	29.3	28.8	28.7	28.6	28.5	28.6	29.0	28.8	28.9	28.6	28.3	27.9	28.0	27.9	27.9	Santé	

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).

Sources: Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (n° 13F0016DDB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (n° 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).

CANSIM tables: 281-0031, 281-0034, 281-0039

Tableaux CANSIM: 281-0031, 281-0034, 281-0039

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M		
A. Employment insurance(2)	'000																	A. Assurance -Emploi(2)		
Persons covered	844	13,357	13,584	13,668	13,915	13,918	13,861	13,697	13,703	13,625	13,629	13,286	13,357	13,350	13,443	13,825	Personnes visées			
Beneficiaries	384606	841	827	771	694	760	793	662	691	759	847	980	983	974	882	742	Bénéficiaires			
Regular	384652	566	540	545	542	533	551	535	524	518	520	525	527	530	523	512	Réguliers			
Claims received	383886	2,993	2,849	178	208	295	193	196	228	304	327	330	196	219	182	185	Demandes reçues			
Weeks paid	384270	43,974	43,332	3,893	2,904	2,847	3,999	2,859	3,169	3,232	3,404	4,722	4,015	4,023	3,687	3,898	Semaines payées			
Average weekly payment	\$ 384452	293.63	296.87	297.30	291.98	292.10	297.97	293.06	295.98	295.77	299.00	304.06	305.24	303.49	302.08	299.51	Prestation hebdomadaire moyenne			
B. Person days lost in work stoppages(3)	'000																B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)			
All industries	4391647	1,736.3	3,259.2	314.3	208.3	235.8	332.1	423.2	524.0	139.5	129.0	124.9	83.8	63.4	247.3	..	Toutes les industries			
Primary	4391648	279.4	112.8	0.2	0.3	16.9	33.9	31.4	9.5	2.2	0.2	0.2	0.8	0.2	18.9	..	Principales			
Construction	4391650	0.0	93.1	17.2	22.8	3.8	39.3	4.2	3.5	0.8	0.8	0.2	0.3	1.1	1.0	..	Construction			
Manufacturing	4391651	575.2	554.9	43.6	65.6	92.2	88.1	70.7	58.2	52.1	17.7	22.0	25.2	30.8	28.4	..	Fabrication			
Trade	4391652	251.4	232.9	5.7	4.0	2.1	14.4	17.2	17.2	58.8	94.3	92.3	37.8	13.3	3.2	..	Commerce			
Transportation	4391653	58.8	175.3	0.4	1.8	6.0	13.7	11.8	4.1	8.8	7.7	0.0	0.0	5.2	1.0	..	Transports			
Education, health and social services	4391656	278.9	367.6	110.8	8.1	5.0	6.0	6.8	11.8	12.1	3.0	5.8	5.6	3.3	63.1	..	Éducation, santé et services sociaux			
Public administration	4391658	17.6	992.3	0.5	2.5	3.8	17.0	205.6	403.1	1.0	0.0	0.0	9.3	1.1	8.5	..	Administration publique			
		2003	2004	2002	I	II	III	IV		2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005
C. Wage settlements(4)	%																	C. Règlements salariaux(4)		
All industries	4327078	2.6	1.7	2.9	2.6	2.8	3.3	2.8	2.4	3.1	2.1	2.8	1.3	1.4	2.1	2.5	..	Toutes les industries		
Private	4327222	1.2	2.2	2.1	2.3	2.5	3.5	2.4	0.2	2.4	1.6	2.7	2.5	0.9	2.6	2.3	..	Privé		
Public	4327234	2.9	1.3	3.1	2.7	3.2	3.3	2.9	3.1	3.2	2.3	2.8	-0.3	1.8	2.0	2.5	..	Public		
Employees ('000)	4327079	617	828	207	456	186	135	108	235	136	138	141	380	161	146	215	Employés ('000)			

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.

(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.

(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.

(4) Effective annual % increase in base rates.

Sources: A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091).

B. and C. Human Resources Development Canada, contact: S. Khan (819-953-4234).

CANSIM tables: 276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.

(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.

(3) Comprend tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.

(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.

Sources: A. Statistiques sur l'assurance-emploi (n° 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (n° 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091).

B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: S. Khan (819-953-4234).

Tableaux CANSIM: 276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009

III. Prices

11. GDP price indexes
12. Consumer price indexes
13. Industrial product price indexes by commodity
14. Industrial product price indexes by industry
15. Raw materials
16. Commodity prices
17. Housing
18. Unit labour costs

III. Prix

Page	Page
22	11. PIB, indices de prix
23	12. Indices des prix à la consommation
24	13. Indices des prix des produits industriels par produit
24	14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie
26	15. Matières brutes
26	16. Prix des produits de base
27	17. Logements
27	18. Coûts unitaires de main-d'œuvre

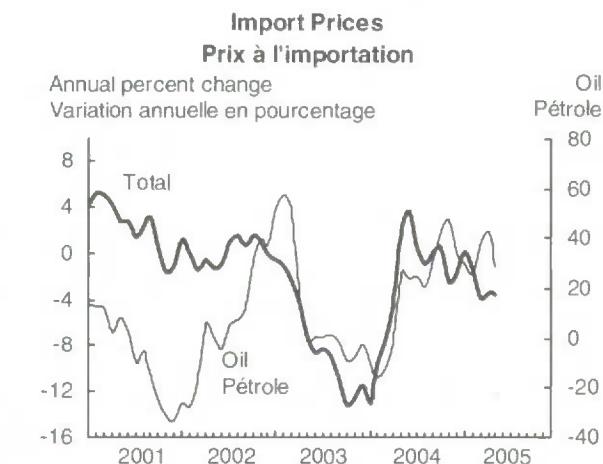
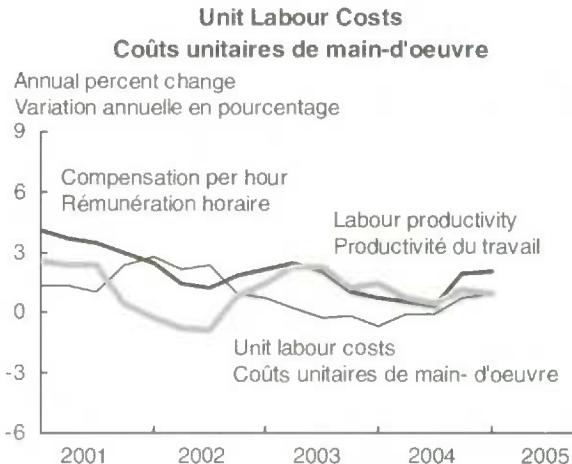
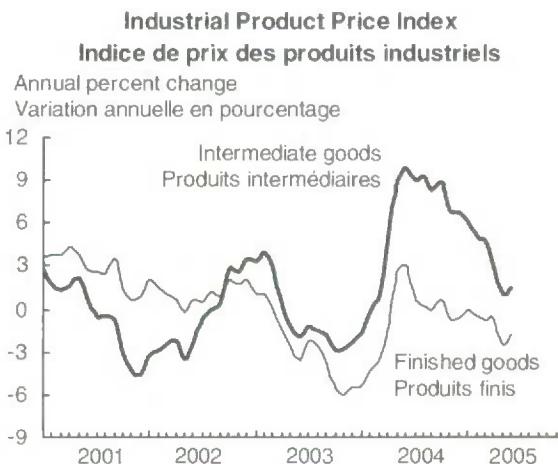
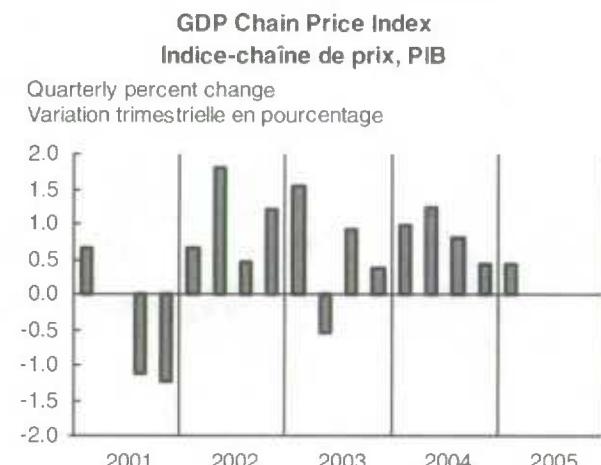
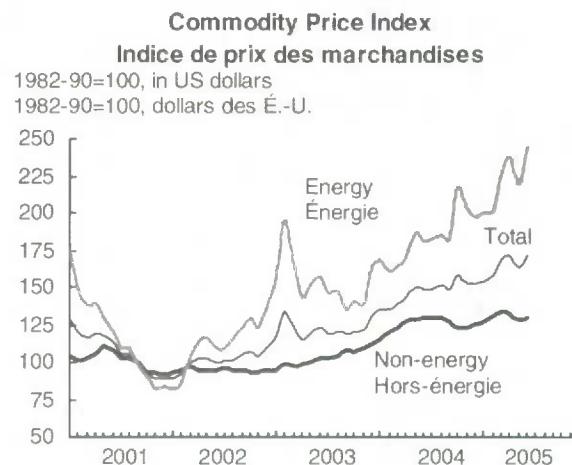
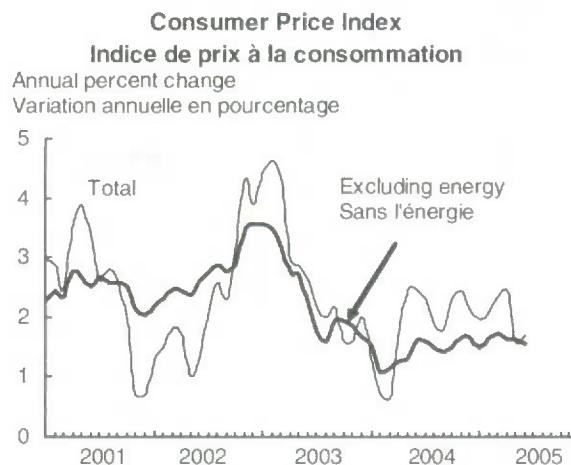


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

	2003	2004	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005	I	Indices-chaines
Chain indexes															
Personal expenditure	1997738	111.0	112.6	111.1	110.7	111.2	111.1	111.7	112.6	112.8	113.2	113.6	Dépenses personnelles		
Durable goods	1997739	98.4	96.9	99.2	98.7	97.9	97.6	97.1	97.0	96.6	96.8	97.1	Biens durables		
Semi-durable goods	1997740	103.8	103.2	104.0	103.8	103.5	104.1	103.6	103.5	102.9	103.0	103.3	Biens semi-durables		
Non-durable goods	1997741	120.0	123.7	120.4	119.2	120.7	119.9	121.3	123.6	124.3	125.5	125.8	Biens non durables		
Services	1997742	111.8	113.7	111.5	111.5	112.0	112.3	113.0	113.7	114.0	114.2	114.7	Services		
Government expenditure	1997743	115.6	118.3	114.4	115.0	116.3	116.9	117.6	118.3	118.3	119.1	120.2	Dépenses publiques		
Business fixed investment	1997745	106.2	108.3	107.1	105.8	106.0	105.9	106.8	109.1	109.1	108.3	108.9	Investissement fixe des entreprises		
Residential	1997746	118.8	125.5	116.7	117.7	119.4	121.2	122.7	125.7	126.4	127.2	128.5	Résidentiel		
Non-residential	1997747	101.0	101.0	103.3	100.9	100.4	99.4	100.1	102.0	101.7	100.1	100.4	Non-résidentiel		
Structures	1997748	113.4	119.2	112.9	112.7	113.4	114.5	116.3	118.5	120.4	121.6	121.9	Bâtiments		
Machinery & equipment	1997749	94.0	90.9	97.9	94.3	93.1	90.9	91.1	92.8	91.4	88.3	88.6	Machines et matériel		
Final domestic demand	1997757	110.8	112.7	110.8	110.4	111.0	111.1	111.7	112.9	113.0	113.2	113.8	Demande intérieure finale		
Exports	1997750	104.9	106.6	110.2	103.7	103.9	101.8	103.9	108.1	108.6	106.0	105.7	Exportations		
Imports	1997753	102.0	99.8	108.1	101.7	100.5	97.5	98.5	102.4	100.8	97.3	97.4	Importations		
Gross domestic product	1997756	111.4	114.7	111.2	110.6	111.6	112.0	113.1	114.5	115.4	115.9	116.4	Produit intérieur brut		
Annual % change		3.3	3.0	5.1	2.7	3.1	2.3	1.7	3.5	3.4	3.5	2.9	Variation annuelle(%)		

Source: National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB), Statistics Canada.
Information Officer (951-3640).

CANSIM table: 380-0003

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada.
Agent d'information (951-3640).

Tableau CANSIM: 380-0003

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

	Weights (1)	2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	Pondé- ration(1)	
All items	100.00	735319	122.3	124.6	122.7	122.8	122.9	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	100.00 Ensemble
Annual % change			2.8	1.9	1.6	2.0	1.2	0.7	0.7	1.6	2.5	2.5	2.3	Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	74.27	735600	120.5	122.0	121.4	121.2	121.1	121.2	121.6	121.7	122.0	122.0	122.2	74.27 Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	1.8	1.6	1.6	1.1	1.2	1.2	1.3	1.5	1.6	Variation annuelle(%)
Food	16.89	735320	122.4	124.9	122.3	123.4	123.7	123.4	123.6	123.4	124.4	125.6	125.6	16.89 Aliments
Shelter	26.75	735396	117.5	120.5	118.3	118.8	118.7	119.0	119.0	119.6	119.8	120.3	120.6	26.75 Logements
Household operations & furnishings	10.58	735413	114.6	115.2	114.9	114.9	114.9	115.2	115.3	115.6	115.4	115.0	114.9	10.58 Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	5.37	735456	103.3	103.1	104.2	102.5	102.3	104.0	105.3	103.8	102.8	101.9	100.9	5.37 Habillement & chaussures
Transportation	19.79	735493	141.4	144.8	140.9	140.8	142.2	141.9	142.8	143.5	148.2	147.1	146.2	19.79 Transports
Health & personal care	4.52	735518	117.0	118.8	118.0	117.6	117.7	117.7	118.3	119.0	119.0	119.1	119.2	4.52 Santé & soins personnels
Recreation & education	11.96	735536	127.3	127.7	127.5	126.5	125.3	126.6	127.3	127.1	128.4	128.5	128.9	11.96 Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	4.13	735573	136.0	143.3	137.6	140.1	140.8	141.1	141.3	142.2	143.4	144.0	144.2	4.13 Tabac & alcool
Goods	48.84	735589	118.0	119.7	117.5	117.6	117.9	118.2	118.8	119.1	120.8	120.7	120.2	48.84 Biens
Durable	13.75	735590	109.7	107.9	109.8	108.9	108.8	107.9	108.2	108.5	108.8	108.2	108.1	13.75 Durables
Semi-durable	6.60	735591	106.6	106.2	107.5	105.8	105.4	106.8	108.1	106.7	105.8	105.2	104.3	6.60 Semi-durables
Non-durable	28.49	735592	124.4	128.7	123.2	124.3	125.1	125.8	126.4	127.1	130.3	130.7	130.0	28.49 Non durables
Services	51.16	735597	127.2	130.1	128.4	128.6	128.5	128.8	129.0	129.3	129.8	130.0	130.4	51.16 Services
			2004				2005							
			A	S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	
All items	100.00	735319	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	127.2	100.00 Ensemble
Annual % change			1.9	1.8	2.3	2.4	2.1	2.0	2.1	2.3	2.4	1.6	1.7	Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	74.27	735600	121.9	122.3	122.3	122.9	122.9	122.6	123.0	123.4	123.2	123.5	123.6	74.27 Sans aliments & énergie
Annual % change			1.2	1.2	1.0	1.2	1.4	1.2	1.5	1.5	1.2	1.2	1.3	Variation annuelle(%)
Food	16.89	735320	125.3	124.7	125.3	126.6	127.2	126.8	126.6	127.1	128.3	128.5	128.9	16.89 Aliments
Shelter	26.75	735396	120.9	121.2	121.8	122.2	122.3	122.4	122.6	123.0	123.4	123.6	123.8	26.75 Logements
Household operations & furnishings	10.58	735413	115.0	115.4	115.0	115.1	115.3	115.5	115.7	115.5	115.6	115.7	115.7	10.58 Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	5.37	735456	101.8	104.9	105.4	103.2	100.8	100.0	103.0	106.0	102.9	102.3	101.3	5.37 Habillement & chaussures
Transportation	19.79	735493	144.7	143.7	144.6	146.7	145.8	146.3	147.0	148.3	149.5	149.0	149.7	19.79 Transports
Health & personal care	4.52	735518	118.8	119.2	119.1	118.8	119.1	119.0	119.7	120.0	120.9	120.7	121.1	4.52 Santé & soins personnels
Recreation & education	11.96	735536	128.6	129.4	128.4	127.4	126.9	125.5	126.3	126.8	126.8	127.5	127.8	11.96 Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	4.13	735573	144.7	144.6	144.5	144.7	144.5	145.1	145.2	146.3	146.5	147.6	147.7	4.13 Tabac & alcool
Goods	48.84	735589	119.7	119.7	120.1	120.7	120.1	119.8	120.5	121.8	122.2	121.9	122.1	48.84 Biens
Durable	13.75	735590	106.7	106.5	105.4	108.7	109.0	108.1	107.7	107.5	106.9	107.2	106.9	13.75 Durables
Semi-durable	6.60	735591	104.9	107.7	108.4	106.4	104.2	103.5	106.1	108.8	106.1	105.7	104.6	6.60 Semi-durables
Non-durable	28.49	735592	129.8	129.2	130.3	130.2	129.4	129.7	130.4	132.1	134.1	133.4	134.2	28.49 Non durables
Services	51.16	735597	130.5	130.8	131.0	131.2	131.4	131.4	131.7	131.9	132.1	132.6	133.0	51.16 Services

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.

Source: The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).

NOTE: Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.

CANSIM table: 326-0001

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)	2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	Pondé- ration(1)	
All items	100.00	735319	122.3	124.6	122.7	122.8	122.9	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	100.00 Ensemble
Annual % change			2.8	1.9	1.6	2.0	1.2	0.7	0.7	1.6	2.5	2.5	2.3	Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	74.27	735600	120.5	122.0	121.4	121.2	121.1	121.2	121.6	121.7	122.0	122.0	122.2	74.27 Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	1.8	1.6	1.6	1.1	1.2	1.2	1.3	1.5	1.6	Variation annuelle(%)
Food	16.89	735320	122.4	124.9	122.3	123.4	123.7	123.4	123.6	123.4	124.4	125.6	125.6	16.89 Aliments
Shelter	26.75	735396	117.5	120.5	118.3	118.8	118.7	119.0	119.0	119.6	119.8	120.3	120.6	26.75 Logements
Household operations & furnishings	10.58	735413	114.6	115.2	114.9	114.9	114.9	115.2	115.3	115.6	115.4	115.0	114.9	10.58 Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	5.37	735456	103.3	103.1	104.2	102.5	102.3	104.0	105.3	103.8	102.8	101.9	100.9	5.37 Habillement & chaussures
Transportation	19.79	735493	141.4	144.8	140.9	140.8	142.2	141.9	142.8	143.5	148.2	147.1	146.2	19.79 Transports
Health & personal care	4.52	735518	117.0	118.8	118.0	117.6	117.7	117.7	118.3	119.0	119.0	119.1	119.2	4.52 Santé & soins personnels
Recreation & education	11.96	735536	127.3	127.7	127.5	126.5	125.3	126.6	127.3	127.1	128.4	128.5	128.9	11.96 Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	4.13	735573	136.0	143.3	137.6	140.1	140.8	141.1	141.3	142.2	143.4	144.0	144.2	4.13 Tabac & alcool
Goods	48.84	735589	118.0	119.7	117.5	117.6	117.9	118.2	118.8	119.1	120.8	120.7	120.2	48.84 Biens
Durable	13.75	735590	109.7	107.9	109.8	108.9	108.8	107.9	108.2	108.5	108.8	108.2	108.1	13.75 Durables
Semi-durable	6.60	735591	106.6	106.2	107.5	105.8	105.4	106.8	108.1	106.7	105.8	105.2	104.3	6.60 Semi-durables
Non-durable	28.49	735592	124.4	128.7	123.2	124.3	125.1	125.8	126.4	127.1	130.3	130.7	130.0	28.49 Non durables
Services	51.16	735597	127.2	130.1	128.4	128.6	128.5	128.8	129.0	129.3	129.8	130.0	130.4	51.16 Services
			2004				2005							
			A	S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	
All items	100.00	735319	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	127.2	100.00 Ensemble
Annual % change			1.9	1.8	2.3	2.4	2.1	2.0	2.1	2.3	2.4	1.6	1.7	Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	74.27	735600	121.9	122.3	122.3	122.9	122.9	122.6	123.0	123.4	123.2	123.5	123.6	74.27 Sans aliments & énergie
Annual % change			1.2	1.2	1.0	1.2	1.4	1.2	1.5	1.5	1.2	1.2	1.3	Variation annuelle(%)
Food	16.89	735320	125.3	124.7	125.3	126.6	127.2	126.8	126.6	127.1	128.3	128.5	128.9	16.89 Aliments
Shelter	26.75	735396	120.9	121.2	121.8	122.2	122.3	122.4	122.6	123.0	123.4	123.6	123.8	26.75 Logements
Household operations & furnishings	10.58	735413	115.0	115.4	115.0	115.1	115.3	115.5	115.7	115.5	115.6	115.7	115.7	10.58 Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	5.37	735456	101.8	104.9	105.4	103.2	100.8	100.0	103.0	106.0	102.9	102.3	101.3	5.37 Habillement & chaussures
Transportation	19.79	735493	144.7	143.7	144.6	146.7	145.8	146.3	147.0	148.3	149.5	149.0	149.7	19.79 Transports
Health & personal care	4.52	735518	118.8	1										

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

	2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
	(1997=100)											
All commodities	1574377	106.2	109.5	104.2	104.5	105.4	107.6	108.3	109.7	111.7	111.2	111.1
Annual % change		-1.4	3.2	-4.1	-3.5	-3.1	-1.9	-0.8	2.3	6.4	7.0	5.5
Intermediate goods	1574379	103.8	109.9	102.5	102.7	104.2	106.9	107.9	109.7	111.6	111.4	111.8
First stage(1)	1574380	105.6	118.0	105.1	107.2	110.3	114.3	114.4	118.0	118.0	120.0	122.4
Second stage(2)	1574406	103.5	108.7	102.1	102.1	103.3	105.8	106.9	108.4	110.6	110.1	110.2
Finished goods	1574476	109.7	108.9	106.8	107.1	107.2	108.6	108.9	109.7	112.0	111.0	110.0
Foods & feeds	1574477	110.3	112.0	110.6	110.7	110.5	111.3	111.8	112.4	113.0	113.1	113.3
Capital equipment	1574492	107.1	104.5	103.5	103.9	103.7	104.9	105.0	105.8	107.3	106.6	105.4
Other	1574518	111.1	110.3	107.1	107.6	107.9	109.7	110.1	111.0	114.4	112.9	111.4
	2004	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M
All commodities	1574377	111.5	110.9	110.3	108.2	108.3	109.3	110.6	111.0	111.5	111.4	111.4
Annual % change		5.5	4.8	5.4	3.8	3.6	3.7	2.8	2.5	1.6	-0.3	0.2
Intermediate goods	1574379	112.7	112.2	111.8	109.5	109.6	110.7	112.3	113.0	113.1	112.8	113.0
First stage(1)	1574380	121.7	119.8	120.1	117.9	119.0	119.5	123.3	125.0	125.1	124.6	123.9
Second stage(2)	1574406	111.3	111.0	110.5	108.2	108.2	109.3	110.6	111.2	111.3	111.0	111.3
Finished goods	1574476	109.9	109.1	108.2	106.2	106.4	107.2	108.0	108.0	109.0	109.3	109.1
Foods & feeds	1574477	113.1	111.8	111.5	110.8	111.2	111.4	112.1	112.4	112.2	112.5	111.9
Capital equipment	1574492	105.1	104.4	102.8	101.0	101.9	102.6	103.1	102.2	103.0	104.0	103.4
Other	1574518	111.3	110.7	110.0	107.4	107.1	108.1	109.2	109.7	111.2	111.2	111.4

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.

(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.

Source: Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).

CANSIM table: 329-0038

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

	2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
	(1997=100)											
All commodities	1574377	106.2	109.5	104.2	104.5	105.4	107.6	108.3	109.7	111.7	111.2	111.1
Annual % change		-1.4	3.2	-4.1	-3.5	-3.1	-1.9	-0.8	2.3	6.4	7.0	5.5
Intermediate goods	1574379	103.8	109.9	102.5	102.7	104.2	106.9	107.9	109.7	111.6	111.4	111.8
First stage(1)	1574380	105.6	118.0	105.1	107.2	110.3	114.3	114.4	118.0	118.0	120.0	122.4
Second stage(2)	1574406	103.5	108.7	102.1	102.1	103.3	105.8	106.9	108.4	110.6	110.1	110.2
Finished goods	1574476	109.7	108.9	106.8	107.1	107.2	108.6	108.9	109.7	112.0	111.0	110.0
Foods & feeds	1574477	110.3	112.0	110.6	110.7	110.5	111.3	111.8	112.4	113.0	113.1	113.3
Capital equipment	1574492	107.1	104.5	103.5	103.9	103.7	104.9	105.0	105.8	107.3	106.6	105.4
Other	1574518	111.1	110.3	107.1	107.6	107.9	109.7	110.1	111.0	114.4	112.9	111.4
	2004	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M
All commodities	1574377	111.5	110.9	110.3	108.2	108.3	109.3	110.6	111.0	111.5	111.4	111.4
Annual % change		5.5	4.8	5.4	3.8	3.6	3.7	2.8	2.5	1.6	-0.3	0.2
Intermediate goods	1574379	112.7	112.2	111.8	109.5	109.6	110.7	112.3	113.0	113.1	112.8	113.0
First stage(1)	1574380	121.7	119.8	120.1	117.9	119.0	119.5	123.3	125.0	125.1	124.6	123.9
Second stage(2)	1574406	111.3	111.0	110.5	108.2	108.2	109.3	110.6	111.2	111.3	111.0	111.3
Finished goods	1574476	109.9	109.1	108.2	106.2	106.4	107.2	108.0	108.0	109.0	109.3	109.1
Foods & feeds	1574477	113.1	111.8	111.5	110.8	111.2	111.4	112.1	112.4	112.2	112.5	111.9
Capital equipment	1574492	105.1	104.4	102.8	101.0	101.9	102.6	103.1	102.2	103.0	104.0	103.4
Other	1574518	111.3	110.7	110.0	107.4	107.1	108.1	109.2	109.7	111.2	111.2	111.4

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.

(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.

Source: Indices des prix de l'industrie (n° 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).

Tableau CANSIM: 329-0039

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

	2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
	(1997=100)											
Food	3825178	107.4	108.8	107.5	107.6	107.3	108.7	109.7	110.7	111.4	110.9	111.0
Rubber	3822682	100.7	101.0	100.1	99.9	100.6	100.6	100.8	101.4	101.5	101.3	100.9
Plastics	3822673	107.1	108.8	106.5	105.9	105.6	106.2	106.7	107.5	108.2	108.8	109.4
Textiles	3825184	101.0	101.3	100.5	100.8	100.8	101.1	101.1	101.6	101.6	101.4	101.7
Leather	3822619	112.1	112.8	112.1	112.1	112.4	112.8	112.8	112.8	112.8	112.8	113.0
Clothing	3822609	104.2	104.6	104.5	104.5	104.2	104.5	104.5	104.6	104.8	104.8	104.8
	2004	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M
Food	3825178	109.8	107.7	106.9	105.6	106.1	106.2	107.0	107.4	107.2	107.5	107.0
Rubber	3822682	100.9	101.0	101.0	101.0	101.6	101.7	102.0	102.4	102.5	102.6	102.6
Plastics	3822673	109.6	110.1	110.8	110.8	111.5	112.8	112.7	113.6	113.9	114.1	113.7
Textiles	3825184	101.4	101.3	101.5	101.1	101.4	101.6	101.7	101.7	101.9	102.0	101.9
Leather	3822619	112.9	112.9	112.8	112.8	112.8	113.4	113.5	113.5	113.6	113.6	113.6
Clothing	3822609	104.7	104.7	104.7	104.7	104.4	104.5	104.5	104.7	104.7	104.7	104.8

CANSIM table: 329-0038

Tableau CANSIM: 329-0038

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

	2003	2004	2003	D	2004	F	M	A	M	J	J		
			N		J							(1997=100)	
Wood	3822623	90.0	101.1	93.4	90.0	92.8	101.5	102.4	105.7	109.0	105.6	102.8	Bois
Furniture	3822783	108.4	110.9	109.0	109.0	109.6	109.6	110.0	110.1	110.6	110.7	110.9	Meubles
Paper	3822635	102.2	103.6	99.5	99.6	98.2	100.4	101.9	104.5	106.3	107.3	106.9	Papiers
Printing & publishing	3822647	112.9	113.8	111.9	112.0	112.1	112.8	112.9	113.2	113.7	114.2	114.5	Impression & édition
Primary metals	3822695	96.4	114.8	97.6	100.1	103.5	109.2	110.7	113.8	112.7	115.3	118.8	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	3822709	105.0	114.0	104.5	104.9	106.1	107.5	110.0	112.2	113.6	114.5	115.7	Semi-produits métalliques
Machinery	3822728	108.8	109.0	107.6	107.9	107.8	108.3	108.5	108.9	109.5	109.4	109.3	Machines
Transportation equipment	3822763	106.7	101.5	101.4	101.9	101.0	102.7	102.8	103.8	105.8	104.6	102.8	Équipement de transport
Computer and electronic products	3822742	92.9	90.8	89.3	89.3	90.2	91.5	91.6	92.2	93.6	93.0	91.8	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	3822752	104.2	106.0	103.7	103.8	104.0	104.6	105.4	105.8	105.8	106.1	106.3	Appareils électriques
Non-metallic minerals	3822686	110.9	113.3	110.7	110.8	111.9	112.1	112.5	112.9	113.0	113.2	113.3	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	3822651	138.4	162.1	128.3	131.0	140.9	147.2	148.3	149.6	169.0	163.2	163.1	Pétrole raffiné
Chemical products	3822654	110.4	114.4	107.8	108.1	110.5	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	Produits chimiques
Miscellaneous products	3822799	110.6	112.1	110.3	110.8	111.2	111.7	111.7	112.1	112.2	112.2	112.3	Produits divers
	2004				2005								
	A	S	O	N	D	J	F	M	A	M	J		
Wood	3822623	107.5	106.8	95.9	89.8	93.8	95.1	98.6	98.0	95.0	92.5	92.8	Bois
Furniture	3822783	111.4	111.6	111.6	112.1	112.2	112.9	112.9	113.0	113.1	113.5	113.4	Meubles
Paper	3822635	106.8	105.3	103.6	100.7	101.4	102.7	104.3	103.5	105.1	105.1	104.0	Papiers
Printing & publishing	3822647	114.4	114.7	114.7	114.2	114.5	115.1	115.4	115.3	115.6	115.7	115.5	Impression & édition
Primary metals	3822695	119.3	118.2	120.2	118.0	118.2	121.0	122.6	122.7	121.8	122.6	121.8	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	3822709	116.9	117.8	118.3	117.7	117.4	118.5	118.9	118.7	118.7	118.5	118.0	Semi-produits métalliques
Machinery	3822728	109.6	109.4	109.1	108.7	109.0	110.0	110.0	109.9	110.3	110.7	110.5	Machines
Transportation equipment	3822763	102.2	100.9	98.5	95.8	97.1	97.6	98.3	96.9	98.1	99.3	98.4	Équipement de transport
Computer and electronic products	3822742	91.3	90.6	89.1	86.9	87.9	88.3	89.1	88.2	88.9	89.6	89.1	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	3822752	106.3	106.6	107.0	107.1	107.5	107.8	108.2	108.4	108.6	108.8	109.0	Appareils électriques
Non-metallic minerals	3822686	113.8	114.2	114.0	114.2	114.3	116.2	116.5	116.6	116.7	116.7	116.7	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	3822651	169.4	172.3	184.7	175.2	161.8	166.8	174.6	189.0	194.2	186.9	196.0	Pétrole raffiné
Chemical products	3822654	116.1	116.7	118.0	117.5	117.8	117.2	118.7	120.0	120.5	120.5	120.9	Produits chimiques
Miscellaneous products	3822799	112.2	112.2	112.4	112.1	112.7	113.2	113.6	113.6	114.4	114.5	114.5	Produits divers

Source: Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).
CANSIM table: 329-0038

Source: Indices des prix de l'industrie (n° 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).
Tableau CANSIM: 329-0038

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2003	2004	2003	D	2004	J	F	M	A	M	J	J	
RAW MATERIALS	(1997=100)			N		J								MATIÈRES BRUTES
Total(1)	1576432	114.8	128.3	110.2	113.2	116.8	121.1	126.0	125.5	129.0	127.6	129.1	Total(1)	
Total less mineral fuels	1576532	91.4	97.9	90.4	92.4	93.7	98.3	100.3	99.2	99.2	99.0	99.5	Ensemble moins combustibles minéraux	
Wood	1576480	82.2	83.0	81.2	82.2	82.0	81.9	83.6	83.8	84.2	84.0	83.5	Bois	
Non-metallic minerals	1576511	116.4	122.6	117.6	117.7	119.1	119.0	119.2	121.6	122.4	123.3	123.6	Minéraux non métalliques	
Ferrous metals	1576488	95.9	125.0	95.6	99.6	111.6	128.7	130.9	117.2	109.4	115.6	138.7	Métaux ferreux	
Non-ferrous metals	1576491	82.0	104.8	87.3	92.2	96.2	105.4	107.6	105.5	103.0	103.9	107.0	Métaux non ferreux	
Mineral fuels	1576528	165.6	193.9	153.0	158.1	166.7	170.6	181.7	182.2	193.5	189.5	193.1	Combustibles minéraux	
Vegetable products	1576433	92.2	88.8	87.3	89.3	89.4	93.3	96.0	98.4	95.6	96.9	91.0	Substances végétales	
Animal products	1576460	100.3	101.4	96.7	97.4	96.6	100.3	102.3	100.9	105.0	101.9	100.9	Substances animales	
		2004					2005							
RAW MATERIALS		A	S	O	N	D	J	F	M	A	M	J		MATIÈRES BRUTES
Total(1)	1576432	133.7	133.6	139.1	131.9	125.8	132.0	136.0	144.5	142.6	138.0	145.4	Total(1)	
Total less mineral fuels	1576532	98.7	97.3	97.3	96.2	96.4	97.8	98.8	100.8	99.6	99.4	99.2	Ensemble moins combustibles minéraux	
Wood	1576480	84.2	83.9	84.8	81.3	79.0	78.1	77.4	77.3	77.9	76.4	76.3	Bois	
Non-metallic minerals	1576511	123.9	124.6	125.2	124.5	124.2	131.0	132.2	132.1	135.0	134.8	134.3	Minéraux non métalliques	
Ferrous metals	1576488	139.7	126.0	132.2	131.6	119.0	132.7	131.4	127.6	135.8	126.2	123.1	Métaux ferreux	
Non-ferrous metals	1576491	106.2	104.0	105.1	105.3	108.1	108.7	113.9	118.7	115.0	116.8	118.7	Métaux non ferreux	
Mineral fuels	1576528	209.5	212.0	229.7	209.1	189.4	205.8	216.4	239.1	235.4	221.5	245.4	Combustibles minéraux	
Vegetable products	1576433	86.3	83.2	79.6	77.4	78.2	78.3	80.0	81.7	80.7	81.7	82.9	Substances végétales	
Animal products	1576460	100.7	101.7	101.0	101.4	103.5	105.2	104.3	107.4	104.6	104.9	102.9	Substances animales	

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.

Source: Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).
CANSIM table: 330-0006

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.

Source: Indices des prix de l'industrie (n° 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).
Tableau CANSIM: 330-0006

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2003	2004	2003	D	2004	J	F	M	A	M	J	J	
COMMODITY PRICE INDEX	(1982-90=100)			N		J								INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE
Total(1)	36382	121.8	146.8	121.2	131.6	135.2	135.1	138.6	143.1	150.2	148.9	149.3	Total(1)	
Annual % change		8.7	21.4	18.0	19.1	21.3	22.3	25.9	29.3	28.6	26.4	26.5	Variation annuelle (%)	
Excluding energy	36383	103.0	125.0	110.1	112.0	115.0	119.9	122.9	127.0	128.5	129.7	129.4	Énergie exclue	
Energy	36384	153.4	183.3	139.7	164.3	169.0	160.4	164.9	170.0	186.5	180.8	182.5	Énergie	
Food	36385	101.8	114.8	107.1	105.1	104.7	107.0	113.8	115.7	119.5	121.6	120.2	Alimentation	
Industrial materials	36386	103.9	129.9	111.9	115.5	120.0	125.9	127.3	132.4	132.9	133.7	133.9	Matières industrielles	
		2004				2005								
COMMODITY PRICE INDEX		A	S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE
Total(1)	36382	150.8	148.0	158.0	152.5	152.2	153.8	157.7	169.0	171.8	162.9	172.0	Total(1)	
Annual % change		24.4	17.5	14.2	11.4	11.7	10.0	9.5	9.4	4.7	0.4	-0.5	Variation annuelle (%)	
Excluding energy	36383	130.1	127.2	122.7	122.7	125.1	126.5	131.3	134.4	133.0	129.0	129.1	Énergie exclue	
Energy	36384	185.4	182.7	217.5	202.5	197.7	199.6	201.9	227.3	237.2	220.1	244.3	Énergie	
Food	36385	116.3	114.4	113.7	117.1	113.2	112.9	112.9	116.2	118.2	118.9	119.4	Alimentation	
Industrial materials	36386	136.5	133.2	127.0	125.6	130.7	132.9	139.8	142.7	139.9	133.8	133.8	Matières industrielles	

(1) Prices measured in US dollars.

Source: Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).
CANSIM table: 176-0001

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.

Source: Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).
Tableau CANSIM: 176-0001

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

	2003	2004	2003	D	2004	F	M	A	M	J	J	
			N		J							(1992=100) Salaires syndicaux de la construction
(1992=100) Construction union wage rates												Taux de base Englobant les suppléments
Base	734336	118.4	119.5	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.4	119.6	119.7	
Including supplements	734362	127.4	129.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.8	129.0	130.1	
(1997=100) New housing prices	21148160	116.7	123.2	119.2	119.5	119.9	120.4	120.8	121.7	122.7	123.5	(1997=100) Prix des logements neufs
Annual % change		4.8	5.5	5.0	5.0	5.1	4.9	5.1	5.6	5.8	6.2	Variation annuelle(%)
House only	21148161	123.0	131.1	126.3	126.7	127.1	127.8	128.3	129.4	130.7	131.5	Maison seulement
Land only	21148162	105.0	108.0	105.7	105.9	106.0	106.2	106.4	107.0	107.5	108.3	Terrain seulement
	2004				2005							
	A	S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	
(1992=100) Construction union wage rates												(1992=100) Salaires syndicaux de la construction
Base	734336	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	121.0	121.0	Taux de base Englobant les suppléments
Including supplements	734362	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	131.9	131.9	
(1997=100) New housing prices	21148160	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	128.3	(1997=100) Prix des logements neufs
Annual % change		6.0	5.8	5.6	5.3	5.3	5.2	5.1	5.1	4.9	4.6	Variation annuelle(%)
House only	21148161	132.4	132.9	133.3	133.9	134.1	134.5	135.0	135.5	136.1	136.8	Maison seulement
Land only	21148162	108.9	109.1	109.3	109.6	110.0	110.2	110.4	110.9	111.5	112.0	Terrain seulement

Source: Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: 327-0004, 327-0005

Source: Statistiques des prix des immobilisations (n° 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: 327-0004, 327-0005

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'œuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

	2003	2004	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005
Labour productivity	1409153	112.7	112.6	113.0	112.6	112.7	112.4	112.3	112.5	112.6	113.2	113.4	Productivité du travail
Real value added	1409154	126.5	130.4	126.5	125.7	126.3	127.5	128.5	130.1	131.2	131.8	132.4	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	1409155	112.2	115.8	111.9	111.6	112.0	113.5	114.4	115.7	116.5	116.4	116.7	Heures travaillées
Hourly compensation	1409158	119.2	120.2	118.8	119.1	119.5	119.2	119.7	119.7	119.9	121.5	122.1	Rémunération horaire
Unit labour costs	1409159	105.7	106.7	105.1	105.7	106.0	106.1	106.6	106.5	106.5	107.3	107.6	Cout unitaire de main-d'œuvre

Note: For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.

Source: Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).
CANSIM table: 383-0008

Nota: Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des logements occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.

Source: Croissance de la productivité au Canada (n° 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).
Tableau CANSIM: 383-0008

IV. International Trade

- 19. Canadian balance of international payments
- 20. Merchandise trade
- 21. Merchandise trade, prices and volumes

IV. Commerce international

Page

30
31
34

- 19. Balance canadienne des paiements internationaux
- 20. Commerce de marchandises
- 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

Page

30
31
34

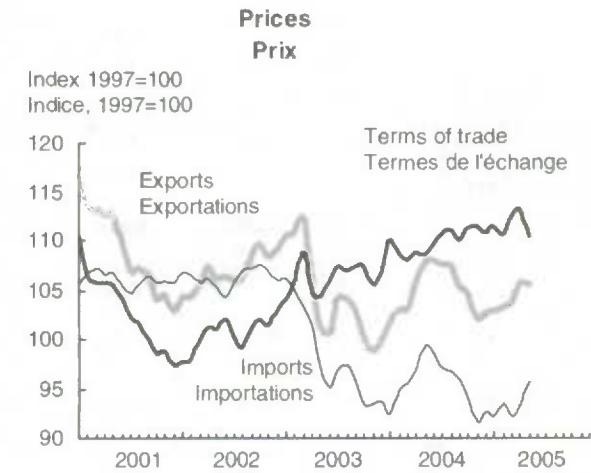
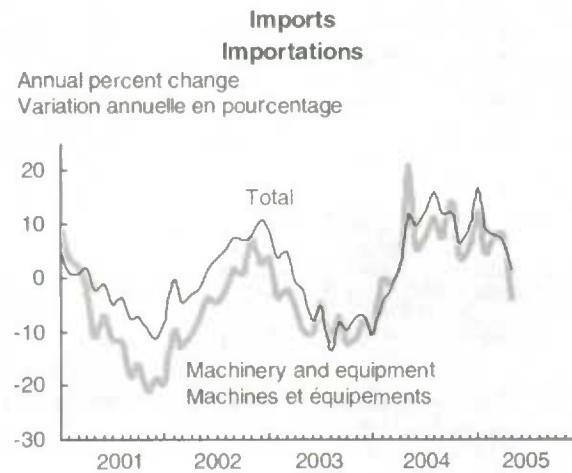
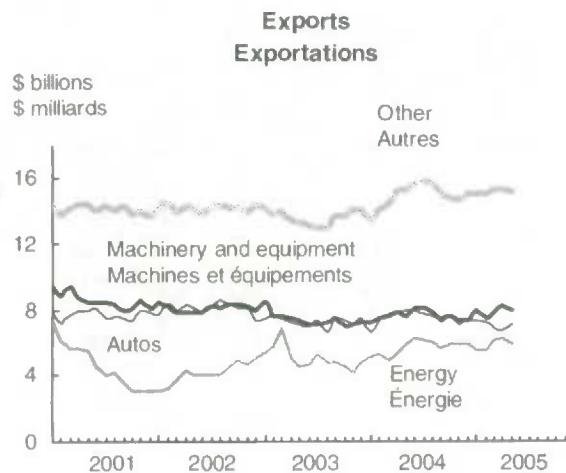
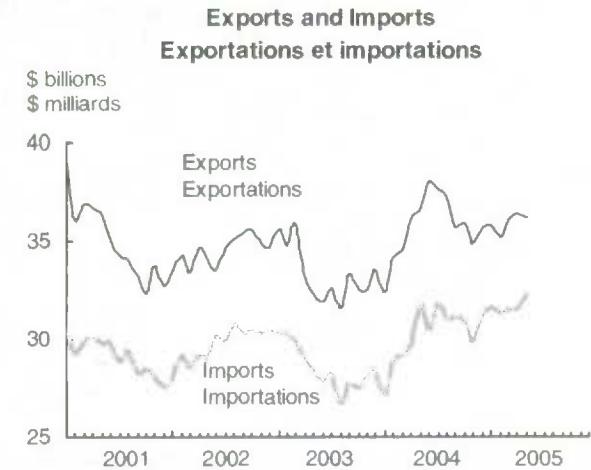
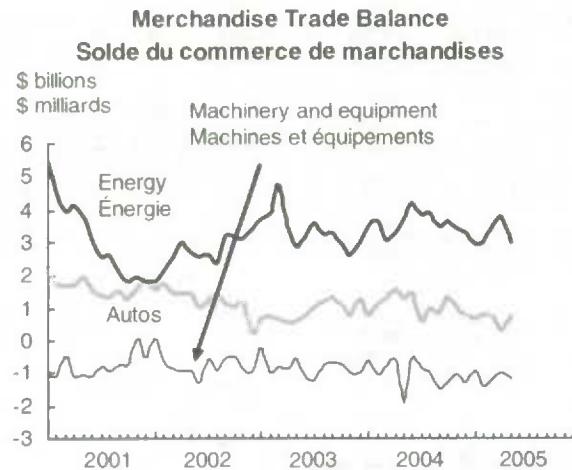
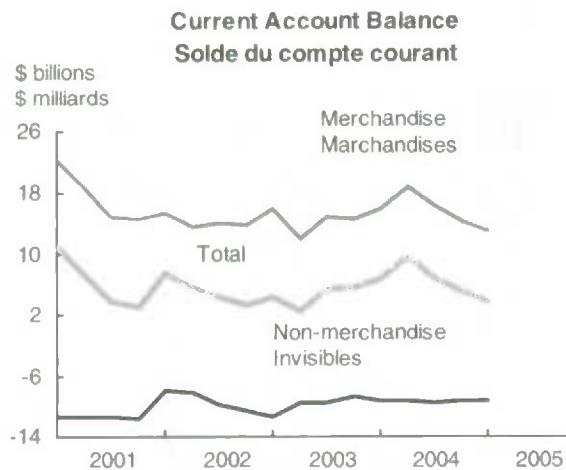


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

	2003	2004	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005	I
CURRENT ACCOUNT														
Total	\$'000,000													COMPTE COURANT
Receipts	114364	496,310	536,607	129,791	120,548	122,220	123,751	126,892	138,150	137,698	133,868	134,427	Total	Recettes
Payments	114397	477,913	507,830	125,255	118,034	116,693	117,931	120,209	128,497	130,530	128,594	130,434	Paiements	Solde
Balance	114421	18,397	28,777	4,536	2,514	5,527	5,820	6,683	9,653	7,168	5,274	3,994		
Goods & services														
Exports	114365	459,697	490,950	121,638	111,726	112,497	113,836	116,334	126,433	126,065	122,118	123,541	Biens et services	Exportations
Imports	114398	413,523	437,566	107,994	102,521	100,655	102,353	103,730	110,825	112,334	110,677	113,597	Importations	Solde
Balance	114422	46,174	53,384	13,644	9,205	11,842	11,483	12,604	15,608	13,731	11,441	9,944		
Goods														
Receipts	114366	400,175	429,134	106,340	97,407	97,773	98,656	101,208	110,929	110,564	106,434	107,663	Biens	Recettes
Payments	114399	342,608	363,076	90,446	85,280	82,829	84,052	85,195	91,924	93,955	92,001	94,486	Paiements	Solde
Balance	114423	57,567	66,058	15,894	12,126	14,944	14,603	16,012	19,005	16,609	14,432	13,177		
Services														
Receipts	114368	59,522	61,816	15,298	14,320	14,724	15,180	15,127	15,504	15,501	15,684	15,878	Services	Recettes
Payments	114400	70,915	74,490	17,547	17,241	17,826	18,301	18,535	18,901	18,380	18,675	19,111	Paiements	Solde
Balance	114425	-11,393	-12,674	-2,250	-2,922	-3,102	-3,120	-3,408	-3,397	-2,879	-2,991	-3,233		
of which: travel	114426	-4,029	-4,130	-628	-920	-1,226	-1,255	-1,184	-1,184	-875	-887	-1,198	dont: voyages	
Investment income														
Receipts	114373	29,999	38,385	6,443	7,174	8,087	8,295	8,771	9,874	9,786	9,954	8,960	Revenu d'investissement	Recettes
Payments	114405	57,991	63,321	15,698	13,874	14,433	13,986	14,864	15,897	16,527	16,034	14,629	Paiements	Solde
of which: interest	114410	28,980	27,749	7,525	7,280	7,213	6,961	6,935	7,013	7,002	6,799	6,758	dont: intérêt	
Balance	114430	-27,992	-24,935	-9,255	-6,700	-6,345	-6,592	-6,093	-6,022	-6,741	-6,080	-5,669		
Current transfers														
Balance	114441	215	328	146	10	30	29	172	67	177	-88	-281	Transferts courants	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)														
Total	114553	-16,132	-22,505	5,652	-8,381	-7,948	-5,455	-5,824	-6,351	-3,906	-6,424	-11,132	COMPTE CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)	Total
Financial account														
Direct investment abroad	114557	-20,108	-26,912	4,658	-9,375	-9,013	-6,377	-6,756	-7,560	-5,024	-7,571	-12,199	Compte financier	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets	114559	-30,058	-61,737	-4,431	-2,587	-4,394	-18,646	-7,173	-28,228	-14,216	-12,120	-9,957	Actifs de portefeuille	Actions
Stocks	114562	-4,438	-1,592	2,154	-538	-2,804	-3,250	163	-1,498	-644	387	-896	Obligations	Marché monétaire
Bonds	114561	-7,974	-15,262	-3,477	-2,640	19	-1,877	-2,612	-3,057	-3,030	-6,563	-5,509	Autres actifs	d'investissements
Other investment assets	114563	-20,395	-3,518	-21,858	4,878	3,646	-7,060	2,729	-14,073	5,082	2,744	-15,018		
Total Canadian assets abroad	114558	-66,173	-83,778	-28,696	-529	-5,146	-31,801	-7,792	-46,080	-14,179	-15,726	-31,710	Total des actifs canadiens à l'étranger	
Direct investment in Canada	114576	8,896	8,187	5,343	5,294	-1,612	-129	7,221	-5,649	8,408	-1,793	9,390	Investissement direct au Canada	
Portfolio liabilities														Engagements de portefeuille
Stocks	114579	13,491	35,838	-265	3,135	5,394	5,227	4,351	18,914	5,450	7,123	4,825	Actions	
Bonds	114578	8,293	20,063	8,744	7,317	-12,822	5,054	1,635	5,054	6,373	7,001	900	Obligations	
Money market	114580	-1,461	-430	-910	467	-1,975	956	-2,612	2,380	-2,097	1,900	-1,069	Marché monétaire	
Other investment liabilities	114581	16,846	-6,792	20,441	-25,059	7,148	14,316	-9,559	17,821	-8,979	-6,076	5,465	Autres engagements d'investissements	
Total Canadian liabilities to non-residents	114575	46,064	56,865	33,353	-8,846	-3,868	25,424	1,036	38,520	9,155	8,154	19,511	Total des engagements canadiens envers les non-résidents	
Capital account	114554	3,977	4,407	994	994	1,065	923	933	1,209	1,118	1,148	1,067	Compte capital	

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).

CANSIM tables: 376-0004, 376-0005

(1) Non désaisonnalisés.

Source: Balance des paiements internationaux du Canada (n° 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).

Tableaux CANSIM: 376-0004, 376-0005

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

	2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
Exports	\$'000,000											Exportations
Total	191490	400,175	429,134	32,599	32,517	33,539	32,397	34,189	34,622	36,154	36,747	38,029
Annual % change	-3.4	7.2	-8.6	-6.9	-3.4	-8.9	-1.8	-3.7	9.0	13.8	19.0	Variation annuelle(%)
United States	191559	330,468	350,769	26,573	26,622	27,465	26,474	27,874	28,308	29,476	30,276	31,009
United Kingdom	191560	7,700	9,440	703	751	820	786	715	690	779	544	880
Other EU	191561	16,424	17,462	1,397	1,460	1,315	1,265	1,518	1,303	1,440	1,547	1,413
Japan	191562	9,770	9,958	740	720	778	789	791	794	830	888	922
Other OECD	191563	12,680	14,394	1,253	996	1,067	1,119	1,070	1,296	1,276	1,199	1,375
Other countries	191564	23,134	27,111	1,933	1,969	2,093	1,964	2,221	2,232	2,354	2,293	2,430
Agricultural & fish products	29,246	30,759	2,475	2,520	2,519	2,401	2,494	2,565	2,614	2,737	2,823	Produits agricoles et poisson
Energy products	60,482	67,957	4,471	4,223	4,775	5,103	5,308	4,908	5,276	5,826	6,249	Produits énergétiques
Forest products	34,454	39,236	2,932	3,051	2,955	2,830	3,090	3,242	3,356	3,622	3,542	Produits forestiers
Industrial goods	66,593	77,727	5,652	5,758	5,867	5,783	6,050	6,173	6,736	6,341	6,799	Biens industriels
Machinery & equipment	88,677	91,392	7,032	7,090	7,219	7,248	7,459	7,578	7,824	7,612	8,082	Machines et équipements
Automobile products	87,385	90,335	7,407	7,122	7,474	6,602	7,354	7,704	7,854	7,981	8,012	Produits automobiles
Consumer goods	17,187	17,299	1,356	1,458	1,436	1,334	1,459	1,470	1,475	1,501	1,538	Biens de consommation
	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Exports												Exportations
Total	191490	37,644	37,204	35,716	35,882	34,884	35,668	35,806	35,244	36,138	36,433	36,250
Annual % change	15.1	17.5	6.9	10.1	7.3	6.3	10.5	3.1	4.4	0.8	-1.4	Variation annuelle(%)
United States	191559	30,789	30,255	29,336	29,228	28,552	29,193	29,288	28,900	29,454	29,453	29,453
United Kingdom	191560	932	845	816	768	759	758	801	773	794	748	Royaume-Uni
Other EU	191561	1,575	1,805	1,287	1,531	1,347	1,432	1,475	1,403	1,448	1,607	1,570
Japan	191562	905	852	783	789	819	795	786	840	846	859	787
Other OECD	191563	1,177	1,028	1,128	1,226	1,205	1,297	1,106	990	1,214	1,258	1,208
Other countries	191564	2,265	2,337	2,337	2,292	2,193	2,192	2,393	2,311	2,403	2,463	2,484
Agricultural & fish products	2,698	2,755	2,374	2,424	2,462	2,413	2,432	2,460	2,402	2,476	2,417	Produits agricoles et poisson
Energy products	6,142	5,981	5,690	5,829	5,818	5,829	5,526	5,502	6,097	6,224	5,916	Produits énergétiques
Forest products	3,484	3,450	3,346	3,174	3,057	3,043	3,107	3,166	3,135	3,111	3,107	Produits forestiers
Industrial goods	6,758	6,624	6,674	6,548	6,475	6,768	6,858	6,855	7,116	7,096	7,073	Biens industriels
Machinery & equipment	8,074	7,866	7,316	7,600	7,349	7,383	7,898	7,462	7,881	8,160	8,000	Machines et équipements
Automobile products	7,663	7,644	7,476	7,593	7,072	7,381	7,308	7,181	6,892	6,763	7,094	Produits automobiles
Consumer goods	1,457	1,427	1,413	1,403	1,386	1,436	1,461	1,465	1,436	1,466	1,505	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].

CANSIM table: 228-0001

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (n° 67-001-XIF au catalogue).

Source: Le commerce international de marchandises du Canada (n° 65-001-XIB au catalogue). personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].

Tableau CANSIM: 228-0001

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

	2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
Imports	\$'000,000											Importations
Total	183406	342,608	363,076	27,564	28,168	28,321	27,136	28,834	29,225	29,646	31,769	30,510
Annual % change	-4.0	6.0	-9.7	-7.0	-7.3	-10.6	-4.5	-2.3	2.4	11.6	9.6	Variation annuelle(%)
United States	183474	240,292	250,064	19,389	19,760	19,760	19,012	20,164	20,376	20,645	21,759	21,059
United Kingdom	183475	9,166	9,461	688	811	678	615	737	851	734	835	787
Other EU	183476	26,000	27,015	1,946	2,097	2,139	1,860	2,180	2,147	2,240	2,495	2,223
Japan	183477	10,645	10,019	818	788	872	758	894	785	784	888	856
Other OECD	183478	19,692	22,217	1,609	1,643	1,696	1,722	1,727	1,708	1,828	2,185	1,870
Other countries	183479	36,813	44,300	3,113	3,070	3,175	3,170	3,131	3,358	3,416	3,607	3,715
Agricultural & fish products		21,508	21,371	1,724	1,740	1,766	1,642	1,765	1,801	1,786	1,839	1,791
Energy products		19,811	24,782	1,543	1,577	1,758	1,613	1,656	1,820	1,969	2,079	2,023
Forest products		3,007	3,180	249	241	238	238	245	253	260	271	277
Industrial goods		65,243	73,480	5,278	5,320	5,438	5,339	5,687	5,738	6,004	6,172	6,273
Machinery & equipment		98,586	103,810	7,781	8,064	8,185	7,836	8,500	8,345	8,454	9,518	8,663
Automobile products		76,496	77,206	6,299	6,306	6,172	5,782	6,227	6,437	6,256	6,672	6,519
Consumer goods		46,262	47,677	3,755	3,921	3,791	3,768	3,796	3,845	3,928	4,128	3,985
	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Imports												Importations
Total	183406	31,871	30,976	31,108	30,874	29,917	31,210	31,681	31,372	31,516	31,523	32,256
Annual % change	12.6	15.9	11.9	12.0	6.2	10.2	16.7	8.8	7.8	6.3	1.5	Variation annuelle(%)
United States	183474	22,159	21,327	21,432	20,960	19,789	21,383	21,367	21,166	21,171	21,290	21,621
United Kingdom	183475	835	888	729	888	773	790	720	638	796	689	690
Other EU	183476	2,361	2,203	2,368	2,415	2,341	2,182	2,476	2,349	2,521	2,386	2,420
Japan	183477	875	806	802	819	914	840	1,048	851	928	907	895
Other OECD	183478	1,805	1,918	1,893	1,800	1,910	1,852	1,878	2,003	1,925	2,133	2,159
Other countries	183479	3,836	3,834	3,885	3,993	4,191	4,163	4,192	4,366	4,174	4,118	4,471
Agricultural & fish products		1,815	1,773	1,805	1,843	1,764	1,747	1,883	1,826	1,785	1,838	1,807
Energy products		2,300	2,073	2,172	2,183	2,376	2,517	2,566	2,500	2,539	2,443	2,907
Forest products		276	268	273	262	274	282	265	270	264	265	292
Industrial goods		6,391	6,315	6,504	6,439	6,205	6,412	6,571	6,412	6,742	6,494	6,568
Machinery & equipment		8,948	8,873	8,775	8,873	8,367	8,657	8,796	8,863	9,017	9,112	9,141
Automobile products		7,077	6,685	6,630	6,257	6,073	6,591	6,656	6,401	6,135	6,462	6,343
Consumer goods		4,062	4,001	4,009	4,067	3,985	4,104	4,027	4,116	4,115	4,002	4,164

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].

CANSIM table: 228-0001

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (n° 67-001-XIF au catalogue).

Source: Le commerce international de marchandises du Canada (n° 65-001-XIB au catalogue). personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].

Tableau CANSIM: 228-0001

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2003	2004	2003	N	D	2004	J	F	M	A	M	J
Trade balance (exports - imports)	\$'000,000			O									Solde de marchandises (exportations - importations)
Total	(191490-183406)	57,567	66,058	5,036	4,349	5,218	5,261	5,355	5,396	6,508	4,978	7,519	Total
US	(191559-183474)	90,176	100,705	7,184	6,862	7,705	7,462	7,710	7,931	8,831	8,517	9,950	États-Unis
UK	(191560-183475)	-1,466	-22	15	-60	142	171	-22	-161	45	-291	93	Royaume-Uni
Other EU	(191561-183476)	-9,576	-9,553	-549	-637	-824	-594	-663	-844	-800	-948	-811	Autres UE
Japan	(191562-183477)	-875	-61	-78	-68	-94	31	-103	9	47	0	66	Japon
Other OECD	(191563-183478)	-7,012	-7,823	-356	-647	-629	-603	-657	-412	-552	-986	-495	Autres OCDÉ
Other	(191564-183479)	-13,679	-17,189	-1,181	-1,101	-1,082	-1,206	-910	-1,127	-1,062	-1,314	-1,285	Autres pays
		2004					2005						
Trade balance (exports - imports)		J	A	S	O	N	D	J	F	M	A	M	Solde de marchandises (exportations - importations)
Total	(191490-183406)	5,774	6,228	4,608	5,007	4,968	4,457	4,125	3,873	4,623	4,910	3,994	Total
US	(191559-183474)	8,630	8,928	7,904	8,268	8,763	7,809	7,921	7,734	8,283	8,163	7,833	États-Unis
UK	(191560-183475)	97	38	116	-72	-4	-32	38	164	-23	105	58	Royaume-Uni
Other EU	(191561-183476)	-786	-398	-1,081	-884	-994	-750	-1,002	-945	-1,073	-779	-850	Autres UE
Japan	(191562-183477)	30	46	-18	-30	-94	-44	-262	-11	-82	-48	-108	Japon
Other OECD	(191563-183478)	-628	-890	-765	-574	-705	-556	-773	-1,013	-711	-875	-951	Autres OCDÉ
Other	(191564-183479)	-1,571	-1,497	-1,548	-1,700	-1,998	-1,971	-1,798	-2,055	-1,771	-1,656	-1,987	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), {1-800-294-5583}.

CANSIM table: 228-0001

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux taux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (n° 67-001-XIF au catalogue).

Source: Le commerce international de marchandises du Canada (n° 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), {1-800-294-5583}.

Tableau CANSIM: 228-0001

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

	2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	
EXPORTS																		
Current weight price index																		
Total	2001030	104.3	104.9	107.8	108.0	107.6	107.3	105.4	104.7	102.0	102.6	102.8	103.3	103.7	105.6	105.6	Total	
Agricultural & fish products		101.3	100.1	103.6	105.7	103.6	101.9	98.1	96.5	96.3	96.9	95.2	94.8	94.0	94.4	95.0	Produits agricoles et poisson	
Energy products		184.0	200.3	196.0	202.4	205.6	211.9	209.9	220.5	216.2	208.7	193.3	200.6	212.7	228.1	216.1	Produits énergétiques	
Forest products		91.4	98.3	106.2	104.7	100.7	102.7	102.9	95.4	88.2	91.6	94.5	96.8	97.2	97.5	94.6	Produits forestiers	
Industrial goods		99.6	109.2	109.9	110.2	112.5	111.9	112.2	111.6	108.7	110.4	114.5	114.3	115.1	115.5	117.3	Biens industriels	
Machinery & equipment		92.7	86.2	86.5	86.5	88.3	88.3	84.9	84.6	83.5	83.0	84.2	83.3	81.1	83.1	84.6	Machines et équipements	
Automobile products		101.1	97.5	101.4	100.5	98.7	97.8	95.8	96.0	92.5	93.4	92.9	93.0	92.8	94.0	94.5	Produits automobiles	
Consumer goods		105.8	106.0	106.2	106.4	106.2	106.2	106.0	106.3	106.1	105.5	106.5	106.7	106.7	107.0	107.0	Biens de consommation	
Volume	\$'000,000															Volume		
(1997 dollars)																(dollars de 1997)		
Total(1)		383,677	409,089	34,088	35,212	34,985	34,672	33,886	34,271	34,200	34,764	34,831	34,118	34,849	34,501	34,328	Total(1)	
Agricultural & fish products		28,864	30,723	2,641	2,671	2,604	2,702	2,419	2,514	2,556	2,490	2,556	2,595	2,557	2,625	2,545	Produits agricoles et poisson	
Energy products		32,862	33,935	2,972	3,087	2,987	2,822	2,710	2,644	2,691	2,793	2,858	2,744	2,866	2,728	2,737	Produits énergétiques	
Forest products		37,713	39,912	3,411	3,383	3,461	3,360	3,250	3,327	3,467	3,322	3,289	3,272	3,224	3,191	3,285	Produits forestiers	
Industrial goods		65,636	70,293	5,772	6,168	6,007	5,920	5,945	5,869	5,957	6,130	5,987	5,997	6,180	6,141	6,029	Biens industriels	
Machinery & equipment		95,633	106,026	8,799	9,345	9,141	8,913	8,612	8,982	8,801	8,896	9,382	8,959	9,723	9,819	9,459	Machines et équipements	
Automobile products		86,469	92,690	7,870	7,970	7,760	7,820	7,799	7,912	7,645	7,900	7,865	7,722	7,426	7,193	7,508	Produits automobiles	
Consumer goods		16,245	16,320	1,413	1,445	1,372	1,344	1,333	1,320	1,307	1,362	1,372	1,373	1,346	1,370	1,406	Biens de consommation	
IMPORTS																		
Current weight price index	(1997=100)															Indice des prix à pondération courante		
Total	2000007	98.2	95.5	99.3	98.5	97.2	96.7	95.9	94.1	91.6	92.6	92.3	93.4	92.2	93.3	95.7	Total	
Agricultural & fish products		97.6	95.8	95.6	95.8	96.5	99.5	98.6	98.1	95.3	93.1	91.0	92.4	92.3	92.9	95.0	Produits agricoles et poisson	
Energy products		152.6	175.0	172.8	168.8	179.3	182.3	190.9	200.6	203.7	187.2	186.7	185.4	199.3	207.2	209.3	Produits énergétiques	
Forest products		98.7	98.4	103.0	105.3	103.1	98.1	98.8	95.2	90.2	93.4	83.1	83.4	84.9	84.9	86.9	Produits forestiers	
Industrial goods		101.7	103.8	107.1	106.2	105.4	106.5	105.4	104.3	101.9	104.3	103.0	104.4	104.6	106.1	106.9	Biens industriels	
Machinery & equipment		86.1	79.5	84.9	83.2	81.0	79.9	78.8	76.4	72.7	73.8	73.6	75.0	72.7	74.0	75.8	Machines et équipements	
Automobile products		99.8	96.7	100.5	100.0	98.0	97.7	96.3	94.6	92.5	93.1	93.9	94.7	93.5	94.4	95.4	Produits automobiles	
Consumer goods		103.6	98.6	103.7	102.0	99.8	99.4	98.0	95.8	92.3	94.4	95.1	96.7	95.3	96.5	98.3	Biens de consommation	
Volume	\$'000,000															Volume		
(1997 dollars)																(dollars de 1997)		
Total(1)		348,888	380,184	31,993	30,974	32,789	32,033	32,438	32,810	32,660	33,704	34,324	33,588	34,182	33,787	33,705	Total(1)	
Agricultural & fish products		22,032	22,303	1,923	1,869	1,880	1,781	1,830	1,878	1,850	1,876	2,070	1,977	1,934	1,978	1,903	Produits agricoles et poisson	
Energy products		12,983	14,161	1,203	1,199	1,283	1,137	1,138	1,089	1,167	1,345	1,374	1,348	1,274	1,180	1,389	Produits énergétiques	
Forest products		3,047	3,232	263	263	268	273	276	276	303	302	319	324	311	312	336	Produits forestiers	
Industrial goods		64,153	70,786	5,764	5,905	6,065	5,932	6,171	6,176	6,091	6,146	6,378	6,143	6,448	6,119	6,146	Biens industriels	
Machinery & equipment		114,553	130,567	11,217	10,411	11,050	11,106	11,138	11,615	11,504	11,728	11,952	11,814	12,399	12,315	12,055	Machines et équipements	
Automobile products		76,630	79,846	6,639	6,519	7,220	6,842	6,885	6,613	6,566	7,081	7,090	6,761	6,559	6,845	6,646	Produits automobiles	
Consumer goods		44,635	48,351	3,980	3,907	4,071	4,024	4,091	4,246	4,317	4,348	4,234	4,257	4,320	4,147	4,236	Biens de consommation	

(1) Includes balance of payments adjustments.

Source: Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647). [1-800-294-5583]

CANSIM table: 228-0035

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.

Source: Le commerce international de marchandises du Canada (n° 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647). [1-800-294-5583].

Tableau CANSIM: 228-0035

V. Good-producing Industries

- 22. Manufacturing shipments, orders and inventories
- 23. Inventories
- 24. Miscellaneous manufacturing statistics
- 25. Capacity utilization rates
- 26. Farm cash receipts
- 27. Petroleum and natural gas
- 28. Energy and mining
- 29. Construction

Page

- 36
- 36
- 37
- 38
- 38
- 39
- 40
- 41

V. Industries de biens

- 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers
- 23. Stocks
- 24. Statistiques diverses sur la fabrication
- 25. Taux d'utilisation des capacités
- 26. Recettes monétaires
- 27. Pétrole et gaz naturel
- 28. Énergie et mines
- 29. Construction

Page

- 36
- 36
- 37
- 38
- 38
- 39
- 40
- 41

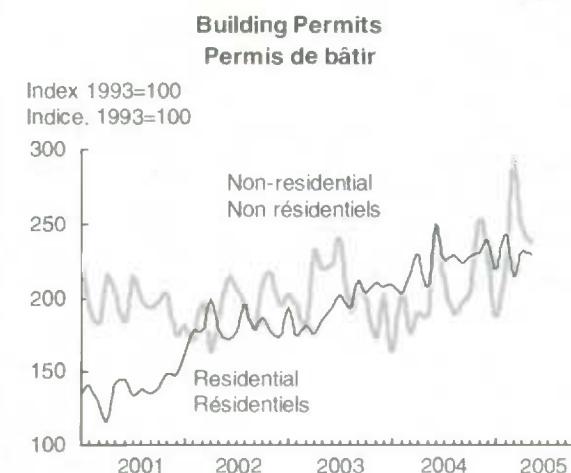
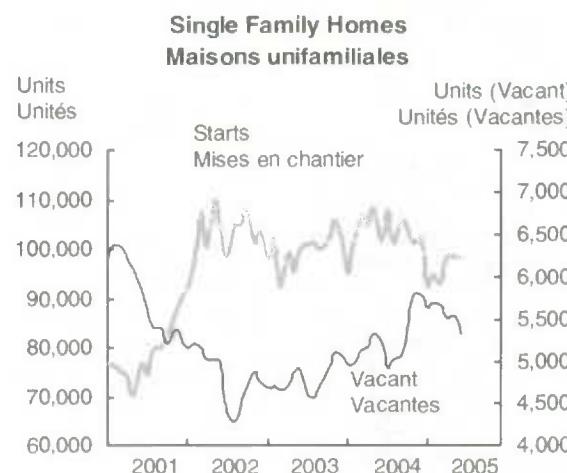
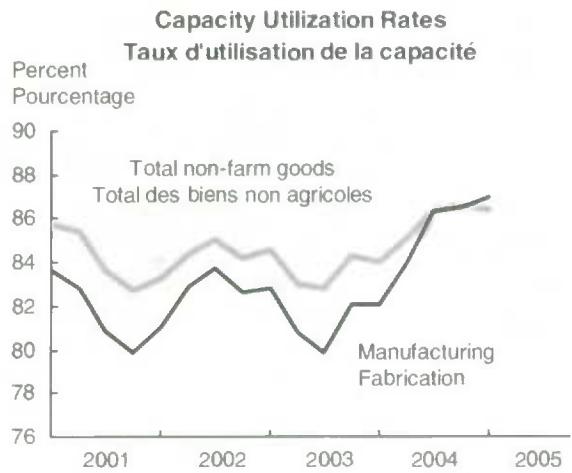
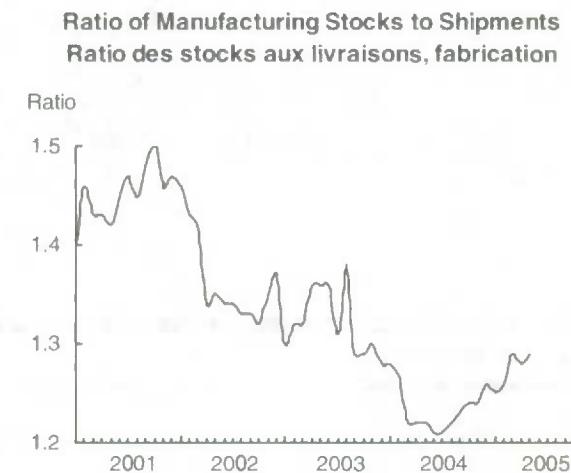
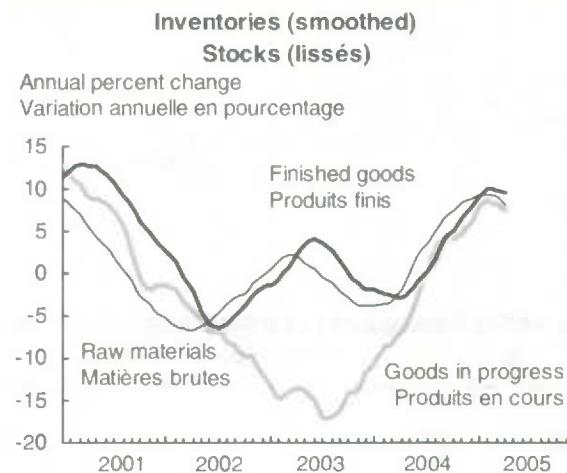
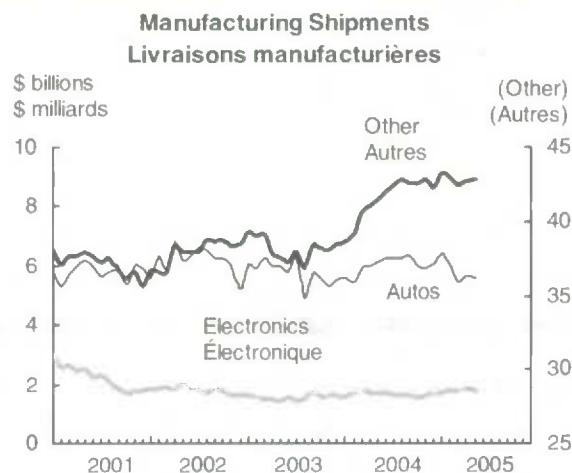


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

	2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	
	\$'000,000																	
Shipments	800450	545,765	591,890	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	49,964	51,332	50,769	49,711	50,185	50,155	Livraisons	
<i>Annual % change</i>		-0.8	8.5	9.8	12.2	10.0	17.0	10.3	10.5	12.1	9.4	12.1	9.5	2.8	2.9	1.7	<i>Variation annuelle(%)</i>	
Non-durable goods	800451	237,062	255,113	21,228	21,456	21,773	21,709	21,759	21,747	21,960	21,630	21,691	21,640	21,838	21,758	21,990	Biens non durables	
Durable goods	800463	308,703	336,777	28,068	28,532	28,552	28,957	28,793	28,399	28,478	28,334	29,641	29,129	27,873	28,428	28,166	Biens durables	
New orders	800913	538,008	593,258	49,243	50,136	50,856	50,353	50,104	50,098	49,911	49,922	53,340	50,667	50,460	50,677	50,399	Nouvelles commandes	
Ratio of inventories to shipments	803313	1.32	1.23	1.22	1.21	1.21	1.22	1.23	1.24	1.24	1.26	1.25	1.26	1.29	1.28	1.29	Rapport des stocks aux livraisons	
Month-end unfilled orders	803189	35,020	36,527	37,226	37,375	37,906	37,592	37,144	37,096	36,570	36,527	38,536	38,434	39,183	39,675	39,919	Commandes en carnet à la fin du mois	
Non-durable goods	803190	1,628	2,132	1,977	2,132	2,193	2,185	2,217	2,164	2,105	2,132	2,109	2,160	2,152	2,146	2,097	Biens non durables	
Durable goods	803202	33,392	34,396	35,250	35,243	35,713	35,408	34,927	34,932	34,465	34,396	36,427	36,274	37,031	37,529	37,822	Biens durables	

Source: Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).

CANSIM table: 304-0014

Source: Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (n° 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Pépin (951-3529). Tableau CANSIM: 304-0014

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

	2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	
	\$'000,000																	
Total	803227	58,301	62,902	60,154	60,492	60,938	61,823	62,268	62,364	62,478	62,902	63,978	64,147	64,349	64,439	64,568	Total	
Non-durable	803228	21,779	24,497	23,565	23,769	23,967	23,964	24,255	24,457	24,435	24,497	24,841	24,912	25,009	25,009	25,081	Non durables	
Durable	803240	36,522	38,405	38,589	38,723	36,971	37,859	38,014	37,907	38,043	38,405	39,137	39,235	39,340	39,430	39,487	Durables	
Raw materials	801800	24,981	27,180	26,128	26,370	26,818	27,029	27,168	27,100	27,197	27,180	27,611	27,582	27,812	27,946	27,910	Matières premières	
Non-durable	801801	8,892	9,931	9,563	9,633	9,724	9,600	9,792	9,851	9,909	9,931	10,131	10,101	10,124	10,179	10,156	Non durables	
Durable	801813	16,088	17,249	16,565	16,737	17,094	17,428	17,375	17,249	17,288	17,249	17,480	17,481	17,687	17,767	17,754	Durables	
Goods in process	802263	13,184	14,057	13,505	13,512	13,528	14,014	14,010	13,865	13,876	14,057	14,326	14,381	14,374	14,247	14,380	Produits en cours	
Non-durable	802264	3,190	3,535	3,453	3,457	3,486	3,494	3,503	3,539	3,498	3,535	3,454	3,464	3,485	3,390	3,389	Non durables	
Durable	802276	9,993	10,522	10,052	10,055	10,042	10,520	10,508	10,325	10,378	10,522	10,872	10,917	10,890	10,857	10,991	Durables	
Finished goods	802726	20,137	21,664	20,521	20,610	20,592	20,780	21,090	21,399	21,405	21,664	22,041	22,184	22,163	22,246	22,277	Produits finis	
Non-durable	802727	9,697	11,030	10,549	10,679	10,757	10,870	10,960	11,066	11,028	11,030	11,255	11,346	11,400	11,439	11,536	Non durables	
Durable	802739	10,440	10,634	9,972	9,931	9,834	9,911	10,131	10,333	10,378	10,634	10,785	10,837	10,763	10,807	10,742	Durables	

Source: Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0600). CANSIM table: 304-0014

Source: Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529). Tableau CANSIM: 304-0014

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

	2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	VÉHICULES AUTOMOBILES
MOTOR VEHICLES	'000																	VÉHICULES AUTOMOBILES
Canadian production(1)	2835	2,276	2,299	204	222	110	200	203	188	195	170	165	186	188	180	198	Production au Canada(1)	
Annual % change	-3.1	1.0	-10.1	6.2	-6.9	16.9	0.7	-2.2	4.6	10.6	-10.8	-2.3	-16.7	-13.0	-2.8		Variation annuelle(%)	
Passenger cars	2836	1,332	1,386	120	127	77	123	125	119	123	108	109	109	105	94	120	Voitures particulières	
Trucks and vans	2939	944	913	84	94	33	76	78	69	73	62	55	77	83	86	78	Camions et camionnettes	
New vehicle sales	2676	1,626	1,575	131	131	132	131	128	134	132	131	127	142	135	138	129	Ventes de véhicules neufs	
Passenger cars	2677	865	820	69	69	69	69	66	69	68	68	65	72	70	72	65	Voitures particulières	
North American	2678	605	543	46	46	46	46	43	45	44	46	44	51	49	50	42	D'Amérique du Nord	
Overseas	2679	261	277	23	23	23	22	23	24	23	22	21	21	21	22	23	D'outre-mer	
Trucks and vans	2680	761	755	62	62	62	63	62	65	65	63	62	70	65	66	64	Camions et camionnettes	
CHEMICALS INDUSTRIES	\$'000,000																INDUSTRIES CHIMIQUES	
GDP	2036242	16,360	17,463	17,251	17,626	17,695	17,991	17,979	17,839	17,736	17,773	17,581	17,499	17,445	17,210	17,207	PIB	
Imports(1)																	Importations(1)	
Organic chemicals	173795	6,023	7,083	586	590	589	629	629	696	562	626	621	567	646	616	596	Produits organiques	
Other chemicals	173797	9,688	9,800	886	832	835	843	842	821	821	764	841	884	834	838	853	Autres inorganiques	
Plastics and synthetic rubber	(173796+173790)	10,522	11,141	970	952	974	950	945	952	903	975	988	1,016	984	959	967	Matières plastiques et caoutchouc	
Exports(1)																	Exportations(1)	
Chemicals	(174157+...77+...78)	9,102	11,393	952	946	988	961	952	1,086	1,020	1,021	1,122	1,075	1,022	1,094	1,226	Produits chimiques	
Plastics and synthetic rubber	174180	9,684	10,784	919	927	929	935	915	909	921	954	964	999	955	893	957	Matières plastiques et caoutchouc	
Inventory	802737	2,314	2,641	2,485	2,546	2,579	2,576	2,582	2,676	2,671	2,710	2,772	2,729	2,680	2,704	2,668	Stocks	
Shipments IPPI (1997=100)(1)	800461	41,187	45,848	3,740	3,823	3,915	4,030	3,994	3,947	4,014	3,957	3,952	4,014	3,973	3,941	3,999	Livraisons IPPI (1997=100)(1)	
Chemicals	3822654	110.4	114.4	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.8	117.2	118.7	120.0	120.5	120.5	Produits chimiques	
Base chemicals(2)	3822655	124.3	133.0	131.7	131.1	134.4	135.7	136.8	140.3	139.8	142.2	138.3	143.4	146.3	145.5	144.1	Chimiques de base(2)	
Weekly hours(2)	1593722	39.4	39.7	39.2	39.1	39.1	39.8	40.2	41.1	39.3	38.9	39.3	38.0	38.2	39.6	39.2	Heures hebdomadaires(2)	
Earnings(\$)(2)																	Rémunération(\$)(2)	
Hourly	1592186	24.05	24.89	24.89	24.80	25.07	25.76	24.32	23.99	25.54	25.70	25.91	25.50	25.36	25.56	26.21	Horaire	
Weekly	1558697	1,147.95	1,258.77	1,247.86	1,283.88	1,269.48	1,303.84	1,279.56	1,267.09	1,284.13	1,292.21	1,297.11	1,298.71	1,299.79	1,303.07	1,299.88	Hebdomadaire	
Employees(2)	1556572	14,575	13,501	13,150	13,525	13,746	13,252	13,468	13,057	12,979	13,446	13,114	13,709	13,801	13,723	13,622	Travailleurs(2)	

(1) Customs basis.

(2) Base chemical products.

Sources: Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363).

Imports by commodity. Exports by commodity. Information Officer (951-9647).

CANSIM tables: 079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019

(1) Base de la douanière.

(2) Produits chimiques de base.

Sources: Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nr. 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).

Imports par marchandise; Exports par marchandise. Agent d'information (951-9647).

Tableaux CANSIM: 079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

	2003	2004	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005	I
Total non-farm	4331081	83.7	85.5	84.6	83.0	82.8	84.3	84.0	85.1	86.4	86.6	86.4	Total non agricole	
Construction	4331087	88.4	86.1	88.9	88.3	88.1	88.3	87.8	86.3	85.3	84.9	84.4	Construction	
Forestry	4331082	86.7	93.6	88.4	90.6	82.9	85.0	89.3	90.9	97.1	97.3	92.7	Forêts	
Mining	4331083	86.2	87.5	84.0	83.7	88.4	88.9	87.1	88.3	87.4	87.2	84.7	Mines	
Utilities	4331086	85.6	85.3	88.9	85.2	84.3	84.1	84.3	83.6	85.3	88.0	87.6	Services publics	
Manufacturing	4331088	81.4	84.7	82.8	80.8	79.9	82.1	82.1	84.0	86.3	86.5	87.0	Fabrication	
Machinery	4331109	78.1	83.8	77.8	77.8	78.0	78.8	78.9	82.2	86.3	88.0	91.5	Machinerie	
Transportation equipment	4331112	83.3	87.3	86.7	82.7	80.7	83.1	83.7	86.7	89.6	89.2	88.8	Matériel de transport	
Computer and electronic products	4331110	69.6	82.2	63.4	66.0	70.9	78.2	79.4	80.2	84.1	85.2	91.6	Ordinateurs et produits électroniques	
Electrical products	4331111	73.6	77.6	72.2	71.8	74.0	76.4	76.5	77.2	78.4	78.3	80.3	Produits électriques	
Primary metals	4331107	88.4	90.0	87.6	85.9	87.6	92.5	91.6	90.4	91.6	86.5	86.1	Première transformation des métaux	
Wood	4331098	88.2	91.9	93.2	88.3	84.9	86.4	87.1	90.3	93.5	96.7	93.6	Bois	
Clothing	4331096	78.1	76.5	81.4	77.6	76.1	77.4	77.0	76.8	76.3	75.9	75.2	Vêtements	
Paper	4331099	91.1	91.3	93.3	92.0	90.0	89.2	89.3	90.5	92.6	92.8	90.6	Papiers	
Petroleum	4331101	95.4	93.1	95.8	96.7	93.5	95.8	95.3	94.6	92.8	89.7	88.2	Pétrole	
Chemicals	4331102	80.9	84.4	83.6	82.2	77.3	80.6	81.7	83.4	86.5	86.0	85.7	Produits chimiques	

Source: contact: M. Gagnon (951-0994).

CANSIM table: 028-0002

Source: personne ressource: M. Gagnon (951-0994).

Tableau CANSIM: 028-0002

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

	2003	2004	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005	I
\$'000,000														
Total	170328	34,458	36,543	9,125	7,737	7,788	9,808	9,089	9,090	8,348	10,016	9,401	Total	
Animal products	170368	16,188	17,157	4,622	4,061	3,478	4,028	4,248	4,048	4,269	4,593	4,535	Produits du bétail	
Beef	(170369+ 170379)	5,163	5,070	1,844	1,313	724	1,282	1,317	1,088	1,180	1,485	1,420	Boeuf	
Hogs	170380	3,397	4,263	850	881	871	795	936	1,109	1,144	1,074	1,051	Porc	
Poultry	(170384+ 170385)	1,785	1,845	421	455	461	449	454	432	464	495	474	Volaille	
Dairy	170383	4,481	4,591	1,101	1,136	1,108	1,136	1,133	1,145	1,146	1,167	1,203	Produits laitiers	
Crops	170329	13,426	14,506	3,101	3,013	3,380	3,933	3,635	3,588	3,308	3,975	3,259	Cultures	
Wheat	(170330+ 170352)	2,246	2,147	393	541	824	488	392	604	683	467	381	Blé	
Barley	170365	379	434	84	72	99	124	124	128	105	77	85	Orge	
Canola	170334	1,891	2,136	280	274	573	763	612	415	507	602	422	Colza	
Corn	170336	787	795	211	161	145	270	244	199	141	210	149	Mais	
Floriculture	170345	1,902	1,928	346	768	331	457	347	784	336	461	389	Florile	
Vegetables	(21567209+ 21567231)	1,501	1,581	161	438	575	327	158	478	599	346	188	Légumes	
Direct payments	170387	4,843	4,880	1,402	663	930	1,847	1,206	1,454	771	1,449	1,608	Paiements directs	

(1) Not seasonally adjusted.

Source: Farm cash receipts, contact: R. Athwal (613-951-5022).

CANSIM table: 002-0002

(1) Non désaisonnalisées.

Source: Recettes monétaires agricoles, personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).

Tableau CANSIM: 002-0002

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

	2003	2004	2003	N	D	2004	F	M	A	M	J	
Crude oil & equivalent(2)	'000 m3		O		J							Pétrole brut et équivalent(2)
Net production	17951	144,813	149,425	12,598	12,285	13,022	12,615	12,199	12,738	12,154	12,747	12,436 Production nette
Imports	17952	52,653	54,274	4,562	4,696	4,544	4,628	4,263	4,652	4,577	4,564	4,303 Importations
Total supply	17953	197,466	203,699	17,160	16,982	17,566	17,242	16,462	17,389	16,731	17,311	16,739 Total des ressources
Exports	17969	89,512	94,228	8,090	8,253	7,725	7,987	7,142	7,482	7,687	8,695	8,607 Exportations
Natural gas	'000,000m3											Gaz naturel
Total demand	47598	174,406	177,148	13,626	15,284	17,758	19,201	17,271	16,235	14,005	13,081	12,334 Approvisionnement total
Exports	47600	101,472	105,078	8,250	8,256	9,751	9,465	8,873	8,814	8,194	8,258	8,428 Exportations
Domestic sales	(47599+ 47601)	72,934	72,070	5,376	7,029	8,007	9,736	8,397	7,421	5,810	4,823	3,906 Ventes intérieures
Refined petroleum products	'000 m3											Produits pétroliers raffinés
Refinery receipts	21122	106,742	110,908	8,973	8,839	9,155	9,779	8,945	9,590	8,933	8,708	8,919 Arrivages aux raffineries
Saleable production	203	123,402	126,287	10,496	10,446	10,755	11,024	10,226	10,761	9,953	9,783	10,442 Production pour la vente
Net domestic sales	24729	98,632	102,513	8,821	8,145	8,550	8,388	8,047	8,659	7,945	8,419	8,652 Ventes nettes au Canada
Closing inventories	24724	9,239	9,564	9,784	9,690	9,239	9,562	9,707	10,186	10,181	9,490	9,497 Stocks de fermeture
	2004						2005					
Crude oil & equivalent(2)	'000 m3		A	S	O	N	D	J	F	M	A	M
Net production	17951	12,662	12,650	12,121	12,475	12,360	12,267	12,191	10,880	11,464	11,836	12,419 Production nette
Imports	17952	4,682	4,887	4,712	4,078	4,360	4,570	4,636	4,925	4,242	3,872	4,415 Importations
Total supply	17953	17,345	17,537	16,833	16,553	16,719	16,837	16,827	15,805	..	..	.. Total des ressources
Exports	17969	8,056	7,759	7,492	7,832	7,694	7,795	7,659	6,268	6,758	7,267	8,212 Exportations
Natural gas	'000,000m3											Gaz naturel
Total demand	47598	12,616	12,629	12,611	13,541	15,390	18,236	19,382	17,233	..	..	.. Approvisionnement total
Exports	47600	8,784	8,754	8,329	8,197	8,993	9,988	10,032	8,917	..	..	.. Exportations
Domestic sales	(47599+ 47601)	3,832	3,876	4,282	5,344	6,397	8,248	9,350	8,316	..	..	.. Ventes intérieures
Refined petroleum products	'000 m3											Produits pétroliers raffinés
Refinery receipts	21122	9,645	9,842	9,476	8,817	9,130	9,123	9,343	9,205	9,199	..	.. Arrivages aux raffineries
Saleable production	203	11,081	11,006	10,425	10,377	10,203	11,006	10,740	9,912	10,703	..	.. Production pour la vente
Net domestic sales	24729	8,752	8,878	8,479	8,703	8,715	8,874	8,717	7,944	8,642	..	.. Ventes nettes au Canada
Closing inventories	24724	9,768	9,654	9,748	9,769	9,564	9,564	9,956	10,269	10,510	..	.. Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.

(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.

Sources: Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIE), contact: R. Sheldrick (613-951-4804).

NOTE: Not seasonally adjusted.

CANSIM tables: 126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.

(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.

Sources: Transport et distribution du gaz naturel (n° 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (n° 45-004-XIF au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).

NOTA: Non désaisonnalisés.

Tableaux CANSIM: 126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

	2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M
Energy																	
Electric	'000 MWh																
Generated by:																	
Utilities	222421	516,734	517,696	38,066	37,175	41,227	41,653	38,107	41,269	44,518	51,593	53,724	46,754	48,955	42,142	..	Énergie Électrique Production:
Industry	222426	47,469	50,018	4,177	4,336	4,507	4,088	4,023	4,086	3,927	4,105	4,254	3,869	4,162	3,940	..	Des services publics Industrielle
Deliveries to US	222437	31,389	34,042	2,433	2,900	4,099	4,713	2,959	2,922	2,881	3,058	3,156	2,843	3,275	2,875	..	Livrailles aux É.-U.
Total available	222441	557,615	556,669	42,067	40,850	42,890	42,336	41,131	44,024	47,162	54,423	56,618	49,049	50,891	44,421	..	Total disponible
Coal	'000 tonnes																Charbon
Production	187	62,130	65,993	5,422	5,161	5,386	5,431	5,306	5,590	5,696	5,545	5,403	5,294	5,892	5,412	5,676	Production
Exports	198	28,320	27,087	2,988	2,461	2,260	2,171	1,975	2,462	2,192	2,628	2,124	2,126	1,804	2,412	2,115	Exportations
Non-metallic minerals production	'000 tonnes																Production de minéraux non métalliques
Gypsum(2)	3440	8,380	9,235	716	884	891	661	869	809	831	848	672	718	760	851	868	Gypse(2)
Cement(3)	29505576	13,418	13,863	1,340	1,391	1,436	1,411	1,382	1,414	1,277	1,025	692	722	878	1,157	1,370	Ciment(3)
Lime(2)	3441	2,221	2,410	208	204	205	210	216	206	196	195	196	192	213	194	207	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	3445	13,718	14,181	1,210	1,202	1,207	1,261	1,315	1,297	1,213	1,219	1,564	992	776	1,156	1,268	Sel et saumure(2)
Potash	3442	9,229	10,181	1,033	853	667	738	866	748	968	758	794	931	1,068	997	1,028	Potasse
Metal production	'000 tonnes																Production de métaux
Copper	595	541	540	48	48	41	40	45	46	50	48	40	45	53	50	47	Cuivre
Refined copper	596	455	527	43	32	42	43	42	46	48	50	43	39	46	42	45	Cuivre raffiné
Nickel	597	155	176	14	18	8	14	14	19	14	14	16	12	18	14	13	Nickel
Lead	220	93	71	4	5	8	5	6	6	6	7	7	7	6	6	6	Plomb
Refined lead	221	118	131	14	11	7	7	7	13	14	14	12	11	10	9	12	Plomb raffiné
Zinc	222	757	735	62	60	59	66	73	66	55	52	52	55	54	54	52	Zinc
Refined zinc	223	761	805	72	70	62	70	68	67	71	70	71	64	70	67	70	Zinc raffiné
Iron ore(2)	591	33,322	28,256	3,664	2,960	3,107	1,825	1,348	2,213	2,357	2,326	2,283	1,683	2,044	2,659	2,541	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	229	140,860	128,503	11,109	11,534	10,256	10,606	10,867	10,299	10,449	10,918	10,018	9,070	12,390	10,021	9,377	Or
Silver	224	1,281,886	1,262,496	93,221	97,790	79,658	93,804	114,264	105,830	120,125	119,777	99,312	91,671	84,863	103,346	89,954	Argent
Uranium	593	9,939	11,545	992	883	285	1,005	967	1,282	1,286	620	1,144	1,086	818	1,232	973	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.

(2) Shipments.

(3) Refer to v3443 for data prior to 2004.

Sources: Electric power statistics. Client services (951-9497).

Coal and coke statistics. Client services (951-9497).

Cement, contact: G. Sannes (951-7205).

Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].

CANSIM tables: 127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.

(2) Livraisons.

(3) Utilisez la série v3443 pour les données antérieures à 2004.

Sources: Statistiques de l'énergie électrique, Service aux clients (951-9497).

Statistique du charbon et du coke, Service aux clients (951-9497).

Ciments, personne ressource: G. Sannes (951-7205).

Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].

Tableaux CANSIM: 127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

	2003	2004	2004	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	J	
BUILDING PERMITS	\$'000,000																	
4667	4667	50,772	55,579	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,954	..	PERMIS DE BÂTIR	
Annual % change		7.4	9.5	22.2	3.2	11.8	1.9	8.9	21.0	14.2	8.6	15.8	20.5	10.4	15.7	..	Variation annuelle(%)	
Non-residential	4669	18,801	18,745	1,889	1,633	1,452	1,504	1,557	1,920	1,752	1,440	1,690	2,247	1,904	1,809	..	Non-résidentiel	
Industrial	4670	3,618	3,471	300	282	251	326	367	411	321	150	251	354	395	338	..	Industrielle	
Commercial	4671	9,323	10,137	1,057	817	866	847	902	885	937	989	1,037	1,166	1,036	908	..	Commerciale	
Institutional and government	4672	5,859	5,137	531	533	335	331	288	624	494	300	401	727	472	564	..	Institutionnelle et gouvernementale	
Residential	4668	31,971	36,833	3,423	3,104	3,148	3,056	3,120	3,158	3,262	3,018	3,330	2,930	3,158	3,145	..	Résidentiel	
HOUSING STARTS	'000 units/'000 unités																MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)	
(at annual rates)																		
All areas	730390	220	232	232	224	247	236	230	244	236	204	218	218	238	226	241	Toutes régions	
Annual % change		6.9	5.8	11.5	-0.2	8.1	2.5	-5.5	13.9	7.9	1.6	-1.5	-12.7	2.2	-2.6	4.1	Variation annuelle(%)	
Urban centres	730040	193	203	208	192	214	204	200	214	206	175	189	190	204	191	207	Centres urbains	
Singles	730041	100	103	102	108	101	106	104	101	102	93	94	93	99	98	98	Unifamiliales	
Multiples	730047	92	100	107	84	113	98	96	113	104	82	95	97	106	93	109	Multifamiliales	
	2003	2004	2002	I	II	III	IV	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	\$'000,000																INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997	
Total structures	1992123	61,688	66,801	56,872	57,233	58,693	59,612	59,947	60,164	62,723	63,919	65,270	66,297	67,428	68,209	67,944	Total en bâtiments	
New housing	1992120	30,686	33,323	26,965	28,480	29,813	30,397	29,942	30,805	32,059	32,647	33,034	33,543	34,068	33,519	..	Construction neuve	
Renovations	1992121	22,229	24,215	20,416	20,428	20,668	20,904	21,560	22,172	22,400	22,784	23,544	23,660	24,392	25,264	25,380	..	Rénovations
Transfer costs	1992122	8,841	9,382	9,440	8,356	8,248	8,344	8,516	8,212	9,508	9,128	9,180	9,632	9,588	9,128	9,288	..	Coûts de transfert
Sales Total	1992126	40,603	43,958	36,438	35,649	39,110	41,591	39,396	41,456	39,878	41,683	43,502	43,572	44,132	44,627	46,082	Ventes Total	
Single	1992127	31,142	33,167	27,628	27,832	30,108	31,028	30,916	31,268	30,740	31,644	33,116	32,852	33,244	33,456	33,504	..	Unifamilial
Multiple	1992128	9,497	10,831	8,832	7,856	9,040	10,596	8,520	10,220	9,172	10,076	10,424	10,760	10,928	11,212	12,624	..	Multiple

Sources: Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).

Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: H. Mulder (748-2360).

National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB).

Information Officer (951-3640).

CANSIM tables: 026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010

Sources: Permis de bâti (n° 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).

Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: H. Mulder (748-2360).

Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XIB au catalogue), Agent d'information (951-3640).

Tableaux CANSIM: 026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010

VI. Services

- 30. Retail trade
- 31. Wholesale trade
- 32. Travel
- 33. Transportation and communication

VI. Services

Page		Page
44	30. Commerce de détail	44
46	31. Commerce de gros	46
47	32. Voyages	47
48	33. Transports et communications	48

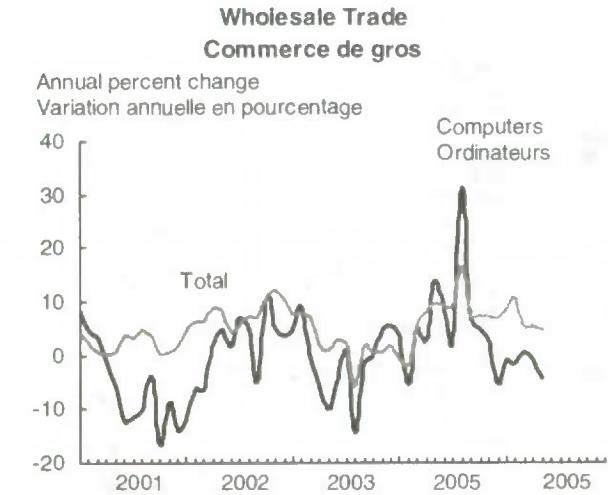
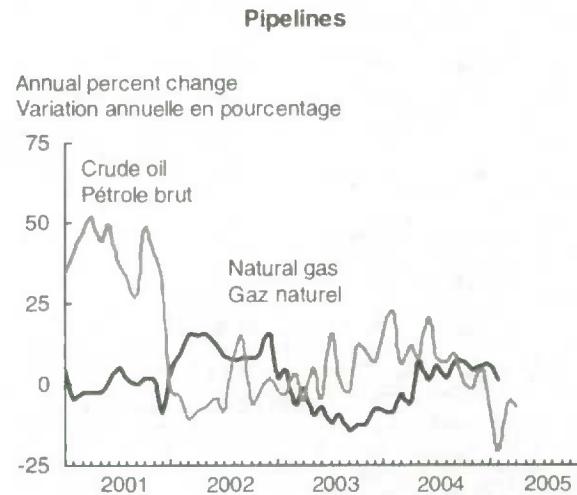
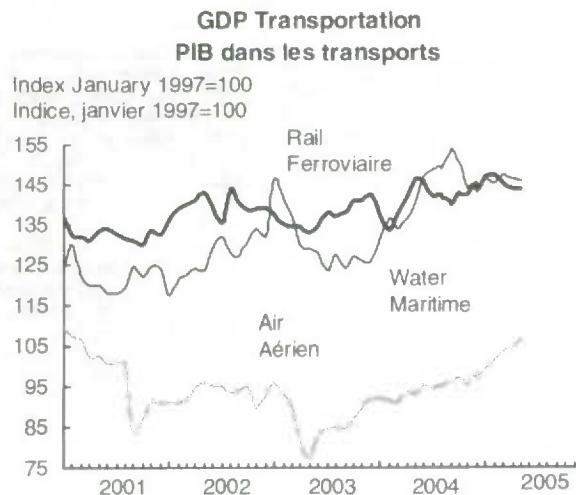
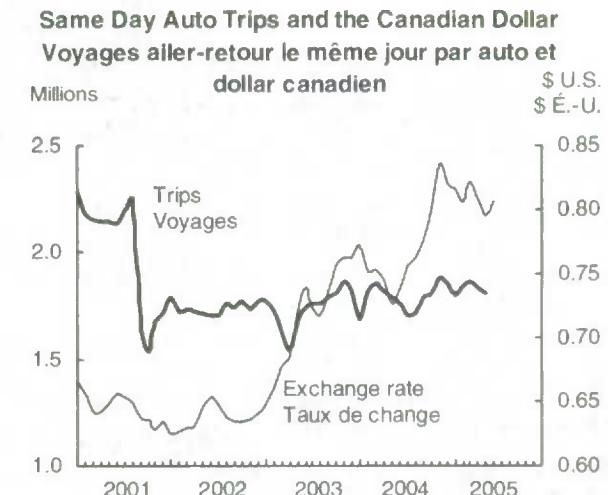
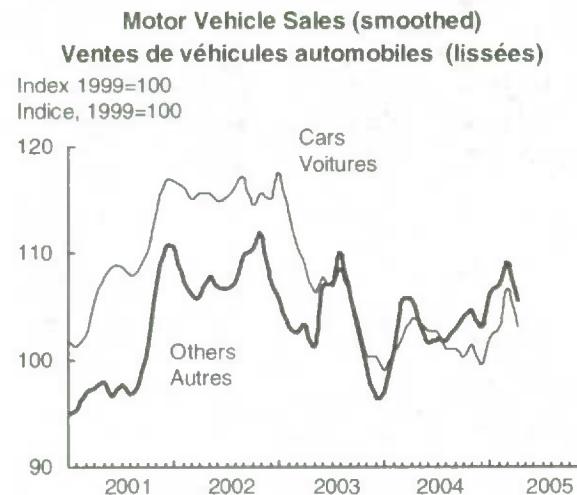
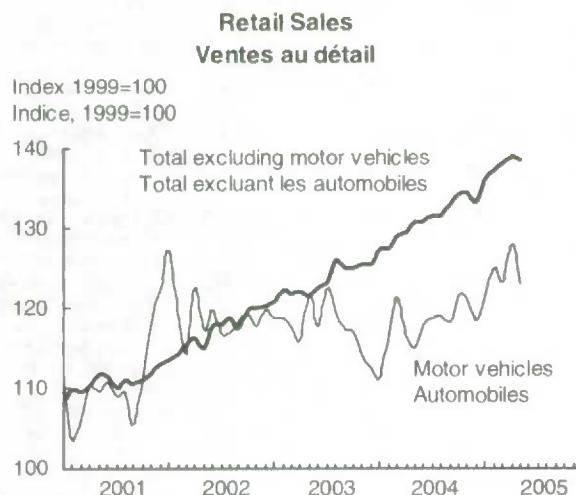


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

	2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
\$'000,000												
All retail	21644955	331,147	346,721	27,803	27,741	27,659	27,872	28,234	28,757	28,524	28,647	28,820
New car dealers	21644959	68,184	68,141	5,612	5,452	5,404	5,340	5,640	5,872	5,571	5,529	5,664
Used vehicle and parts	21644963	14,394	14,559	1,220	1,226	1,173	1,157	1,179	1,218	1,217	1,189	1,211
Total excluding motor vehicle and parts	21645035	248,569	264,021	20,971	21,063	21,082	21,375	21,415	21,668	21,737	21,929	21,945
Gasoline stations	21644967	29,954	33,364	2,391	2,428	2,464	2,582	2,617	2,615	2,628	2,852	2,818
Supermarkets and others	(21644995+ 21644999)	65,245	68,568	5,505	5,489	5,504	5,592	5,552	5,578	5,606	5,659	5,661
Beer, wine and liquor stores	21645003	13,294	13,790	1,120	1,141	1,153	1,150	1,127	1,169	1,152	1,182	1,153
Clothing and footwear stores	(21645011+ 21645015)	19,471	20,188	1,632	1,656	1,630	1,645	1,673	1,714	1,675	1,670	1,672
Building and outdoor supplies stores	(21644987+ 21644991)	18,911	20,971	1,613	1,595	1,621	1,629	1,648	1,726	1,726	1,731	1,752
Pharmacies and personal care stores	21645007	21,267	22,769	1,816	1,799	1,823	1,860	1,849	1,868	1,865	1,870	1,907
Furniture and home furnishings stores	(21644971+ 21644975)	11,895	12,945	1,022	1,034	1,042	1,033	1,062	1,070	1,073	1,062	1,051
Electronics and appliance stores	(21644979+ 21644983)	10,974	11,025	943	937	949	896	891	892	900	908	908
General merchandise stores	(21645019+ 21645023)	40,011	42,124	3,371	3,414	3,389	3,450	3,467	3,496	3,561	3,493	3,495
Miscellaneous retailers	(21645027+ 21645031)	17,547	18,277	1,558	1,570	1,508	1,537	1,529	1,540	1,552	1,503	1,527
Volume (1997 \$)	21645485	311,586	323,287	26,137	26,041	25,909	26,056	26,419	26,850	26,616	26,473	26,666
Annual % change		2.8	3.8	3.0	3.1	2.0	2.9	3.9	6.0	4.3	2.4	3.2
Large retailers	21636220	87,697	93,298	7,433	7,481	7,430	7,611	7,611	7,688	7,713	7,714	7,737
Food and beverages	21636221	28,561	30,390	2,438	2,409	2,423	2,465	2,454	2,495	2,482	2,515	2,528
Clothing, footwear and accessories	21636229	15,653	16,193	1,308	1,324	1,318	1,346	1,353	1,355	1,339	1,339	1,335
Home furnishings and electronics	21636240	12,829	14,002	1,087	1,095	1,087	1,106	1,147	1,139	1,163	1,158	1,162
Housewares (non-electric) and household supplies	21636247	4,047	4,152	342	339	338	337	339	340	348	345	348
Lawn and garden products	21636248	3,401	3,792	300	295	297	308	307	324	318	302	308
Health and personal care	21636225	8,441	9,159	710	740	720	740	752	746	758	757	765
Sporting and leisure goods	21636251	4,672	4,909	398	403	407	409	413	411	412	407	400
Other goods and services	21644953	10,093	10,701	850	877	839	899	846	878	893	891	891

CANSIM tables: 080-0014, 080-0016, 080-0009

Tableaux CANSIM: 080-0014, 080-0016, 080-0009

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2004	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	
		\$'000,000													
All retail	21644955	29,000	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,895	30,344	30,369	30,817	30,427	Tous les détaillants		
New car dealers	21644959	5,758	5,743	5,703	5,852	5,830	5,640	5,817	5,993	5,898	6,136	5,824	Concessionnaires d'automobiles neuves		
Used vehicle and parts	21644963	1,185	1,215	1,204	1,248	1,255	1,281	1,262	1,306	1,301	1,337	1,361	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces		
Total excluding motor vehicle and parts	21645035	22,057	22,088	22,345	22,525	22,578	22,360	22,817	23,045	23,170	23,344	23,242	Total excluant les automobiles et les pièces		
Gasoline stations	21644967	2,772	2,805	2,795	2,977	2,960	2,943	2,963	2,981	3,045	3,100	3,019	Stations-service		
Supermarkets and others	(21644995+21644999)	5,710	5,732	5,813	5,803	5,955	5,905	5,950	5,941	5,960	5,967	6,025	Supermarchés et autre		
Beer, wine and liquor stores	21645003	1,168	1,127	1,185	1,205	1,163	1,008	1,145	1,233	1,205	1,204	1,236	Magasins de bière, de vin et de spiritueux		
Clothing and footwear stores	(21645011+21645015)	1,714	1,677	1,691	1,686	1,681	1,692	1,704	1,760	1,771	1,791	1,755	Magasins de vêtements et chaussures		
Building and outdoor supplies stores	(21644987+21644991)	1,759	1,812	1,814	1,798	1,793	1,783	1,813	1,853	1,847	1,927	1,930	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs		
Pharmacies and personal care stores	21645007	1,892	1,914	1,929	1,946	1,956	1,914	1,959	1,963	1,986	1,980	1,989	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels		
Furniture and home furnishings stores	(21644971+21644975)	1,066	1,085	1,115	1,118	1,106	1,105	1,132	1,147	1,129	1,156	1,116	Magasins de meubles et d'accessoires de maison		
Electronics and appliance stores	(21644979+21644983)	928	924	958	932	931	957	973	992	990	1,001	992	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers		
General merchandise stores	(21645019+21645023)	3,516	3,511	3,524	3,561	3,526	3,523	3,626	3,603	3,661	3,632	3,596	Magasins de marchandises diverses		
Miscellaneous retailers	(21645027+21645031)	1,532	1,501	1,520	1,499	1,508	1,531	1,552	1,571	1,577	1,588	1,584	Magasins de détail divers		
Volume (1997 \$)	21645485	26,835	26,965	27,177	27,392	27,330	26,970	27,623	28,016	27,923	28,280	27,975	Volume (\$ de 1997)		
Annual % change		2.7	2.6	4.3	4.8	5.0	4.1	6.0	6.0	4.0	6.2	5.7	Variation annuelle (%)		
Large retailers	21636220	7,882	7,762	7,930	7,879	7,919	7,853	8,074	8,094	8,160	8,159	8,138	Détaillants majeurs		
Food and beverages	21636221	2,556	2,538	2,582	2,560	2,656	2,561	2,664	2,666	2,703	2,683	2,748	Aliments et boissons		
Clothing, footwear and accessories	21636229	1,396	1,335	1,359	1,366	1,338	1,332	1,383	1,399	1,387	1,421	1,356	Chaussures, vêtements et accessoires		
Home furnishings and electronics	21636240	1,175	1,186	1,233	1,188	1,165	1,179	1,207	1,217	1,207	1,203	1,205	Articles d'ameublement et appareils		
Housewares (non-electric) and household supplies	21636247	348	350	350	349	352	344	351	348	351	355	356	Articles et fournitures non électriques pour la maison		
Lawn and garden products	21636248	319	311	319	318	321	336	332	332	331	330	320	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin		
Health and personal care	21636225	776	770	786	781	766	763	785	792	792	801	792	Articles de santé et de soins personnels		
Sporting and leisure goods	21636251	416	386	419	412	408	415	429	427	428	429	415	Articles de sport et de loisirs		
Other goods and services	21644953	895	887	882	904	912	922	923	914	963	937	945	Autres biens et services		

Source: Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541).

Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).

CANSIM tables: 080-0014, 080-0016, 080-0009

Source: Commerce de détail (n° 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).

Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).

Tableaux CANSIM: 080-0014, 080-0016, 080-0009

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2003	2004	2003	N	D	2004	J	F	M	A	M	J	
Total	\$'000,000	21645507	421,235	450,301	35,399	35,589	36,105	35,504	35,208	37,077	37,462	37,760	38,002	Total
Annual % change			2.4	6.9	0.4	0.4	1.9	-0.5	-1.7	5.0	8.1	9.5	9.1	Variation annuelle (%)
Motor vehicles, parts and accessories	(21645542+ 21645547)	87,550	90,309	7,281	7,330	7,487	7,185	6,738	7,565	7,815	7,684	7,979	7,979	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	(21645567+ ...72+...77)	86,051	92,119	7,095	7,235	7,253	7,126	7,275	7,510	7,433	7,671	7,654	7,654	Machines et matériel
Farm products	21645512	4,839	5,230	399	407	418	403	418	429	451	415	395	395	Produits agricoles
Building supplies	(21645552+ ...57+...62)	52,003	61,737	4,460	4,487	4,537	4,490	4,744	5,084	5,098	5,086	5,128	5,128	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	(21645517+ 21645522)	84,721	85,733	7,053	7,047	6,961	7,079	6,990	7,122	7,017	7,226	7,178	7,178	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	(21645527+ ...32+...37)	57,085	62,239	4,961	4,866	5,036	5,038	4,992	5,157	5,198	5,276	5,181	5,181	Soins personnels
Other products	21645582	48,985	52,934	4,150	4,219	4,415	4,182	4,052	4,210	4,450	4,402	4,487	4,487	Produits divers
	2004	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	
Total	21645507	38,191	38,487	37,827	37,955	38,194	38,636	38,513	38,954	39,048	39,511	39,605	39,605	Total
Annual % change		9.2	16.2	7.3	7.2	7.3	7.0	8.5	10.6	5.3	5.5	4.9	4.9	Variation annuelle (%)
Motor vehicles, parts and accessories	(21645542+ 21645547)	7,668	7,721	7,386	7,406	7,382	7,780	7,344	7,396	7,281	7,588	7,675	7,675	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	(21645567+ ...72+...77)	7,753	8,053	8,025	7,913	8,030	7,677	7,949	7,994	8,124	8,024	8,215	8,215	Machines et matériel
Farm products	21645512	402	458	460	457	466	479	469	477	407	430	414	414	Produits agricoles
Building supplies	(21645552+ ...57+...62)	5,266	5,291	5,272	5,410	5,412	5,456	5,589	5,617	5,548	5,689	5,516	5,516	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	(21645517+ 21645522)	7,394	7,216	7,171	7,123	7,070	7,146	7,036	7,227	7,419	7,216	7,135	7,135	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	(21645527+ ...32+...37)	5,218	5,126	5,231	5,119	5,321	5,383	5,525	5,457	5,637	5,585	5,598	5,598	Soins personnels
Other products	21645582	4,491	4,623	4,282	4,526	4,512	4,717	4,601	4,786	4,633	4,977	5,050	5,050	Produits divers

Source: Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIE), contact: J. Lebreux (951-4907).

CANSIM table: 081-0007

Source: Commerce de gros (n° 63-008-XIF au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).

Tableau CANSIM: 081-0007

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

	2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
Canadian Travellers	'000											Voyageurs canadiens
Total	129471	39,225	41,786	3,381	3,515	3,461	3,309	3,482	3,588	3,525	3,487	3,386
From US	129472	34,151	36,047	2,929	3,035	2,971	2,846	3,009	3,117	3,042	3,009	2,916
By car, same day	129491	20,864	21,520	1,803	1,866	1,816	1,683	1,817	1,852	1,819	1,792	1,757
By car, other	129500	7,495	8,129	654	674	656	636	679	693	685	681	656
One or more nights	129588	12,666	13,854	1,087	1,121	1,105	1,063	1,136	1,166	1,163	1,167	1,128
From other than US	129482	5,074	5,739	452	480	490	464	474	471	483	478	470
Travellers to Canada												Voyageurs au Canada
Total	129449	38,903	38,845	3,327	3,345	3,323	3,171	3,288	3,260	3,270	3,254	3,282
From US	129450	35,509	34,626	3,044	3,057	3,027	2,873	2,984	2,955	2,928	2,885	2,917
By car, same day	129504	19,630	17,846	1,668	1,660	1,616	1,531	1,622	1,570	1,521	1,491	1,504
By car, other	129505	9,120	9,409	817	780	809	779	775	787	803	808	789
One or more nights	129567	14,232	15,093	1,264	1,233	1,246	1,219	1,231	1,253	1,273	1,276	1,263
From other than US	129460	3,393	4,219	283	287	296	297	304	306	342	369	366
	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Canadian Travellers												Voyageurs canadiens
Total	129471	3,364	3,360	3,516	3,512	3,659	3,622	3,549	3,644	3,725	3,678	3,684
From US	129472	2,893	2,905	3,010	3,036	3,163	3,120	3,036	3,131	3,201	3,149	3,136
By car, same day	129491	1,703	1,712	1,791	1,806	1,880	1,855	1,798	1,841	1,866	1,831	1,807
By car, other	129500	656	700	654	672	717	702	690	724	729	713	730
One or more nights	129588	1,132	1,151	1,132	1,186	1,210	1,217	1,219	1,241	1,259	1,248	1,264
From other than US	129482	471	455	506	476	496	503	514	513	524	529	548
Travellers to Canada												Voyageurs au Canada
Total	129449	3,228	3,022	3,313	3,276	3,226	3,154	3,154	3,187	3,145	3,158	3,122
From US	129450	2,867	2,659	2,940	2,869	2,877	2,805	2,797	2,820	2,766	2,773	2,731
By car, same day	129504	1,397	1,263	1,492	1,459	1,476	1,448	1,445	1,450	1,423	1,421	1,364
By car, other	129505	807	758	779	760	773	766	751	751	758	756	760
One or more nights	129567	1,302	1,249	1,262	1,256	1,256	1,228	1,238	1,243	1,231	1,237	1,243
From other than US	129460	361	363	373	406	349	349	358	367	380	386	391

Source: International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-PIF), contact: L. Wilson (951-1790).

CANSIM tables: 427-0004, 427-0005

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER, August 2005

Statistics Canada – Catalogue no. 11-010

Source: Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (n° 66-001-PIF au catalogue).
personne ressource: L. Wilson (951-1790).

Tableaux CANSIM: 427-0004, 427-0005

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN, Août 2005

Statistique Canada – n° 11-010 au catalogue

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

	2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	
Pipelines	'000,000																	
Crude oil																		Pipe-lines
(m ³ -km)	7472	109,113	119,001	10,426	10,607	10,290	10,025	9,571	9,874	9,638	10,013	9,393	7,715	8,835	8,561	..	Pétrole brut	
(tonne km)	7473	92,100	100,447	8,800	8,953	8,686	8,462	8,079	8,334	8,136	8,452	7,928	6,513	7,457	7,226	..	(m ³ -km)	
Oil products																	Produits pétroliers	
(m ³ -km)	7477	26,687	27,378	1,830	1,855	2,761	2,051	2,115	2,544	2,469	2,412	2,354	1,968	2,184	2,172	..	(m ³ -km)	
(tonne km)	7469	20,323	20,847	1,393	1,413	2,102	1,562	1,610	1,937	1,880	1,837	1,793	1,498	1,663	1,654	..	(tonnes km)	
Natural gas	'000,000,000																	
(m ³ -km)	7481	265,286	267,461	23,272	22,023	22,790	21,937	21,177	22,383	20,911	23,956	24,262	21,722	..	..	..	Gaz naturel
(tonne km)	7482	193,657	195,246	16,988	16,077	16,637	16,014	15,460	16,339	15,265	17,488	17,711	15,857	..	..	..	(m ³ -km)
																	(tonnes km)	
Major Canadian airlines	'000																	
Passengers	11743	20,042	21,381	1,741	1,797	2,007	2,103	1,870	1,853	1,613	1,723	..	..	..	..	..	Transporteurs aériens canadiens
Passenger-km ('000,000)	11744	59,509	66,020	5,395	5,873	6,736	6,996	5,915	5,409	4,388	5,092	..	..	..	..	..	Passagers
Cargo																	Passagers-km ('000 000)	
Kilograms	11745	298,990	291,381	24,703	23,355	24,538	23,600	24,590	25,912	22,790	23,498	..	..	..	..	..	Marchandises
Tonne-kilometres	11746	1,419,988	1,470,027	122,843	122,927	130,597	126,479	130,616	138,491	115,445	119,336	..	..	..	..	..	Kilogrammes
																	Tonnes-km	
Rail																		Rail
Car loadings (tonnes)	74870	234,839	248,656	21,863	21,493	19,181	19,494	19,416	21,838	22,426	20,900	19,635	20,042	22,899	21,377	22,138	Chargements (tonnes)	

Sources: Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products.

Natural Gas Transportation and Distribution.

Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).

Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: Not seasonally adjusted.

CANSIM tables: 129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002

Sources: Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline.

Transport et distribution du gaz naturel.

Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (n° 51-004-XIB au catalogue), personne ressource:

L. DiPietro (613-951-0146).

Chargements ferroviaires mensuels (n° 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: Non désaisonnalisés.

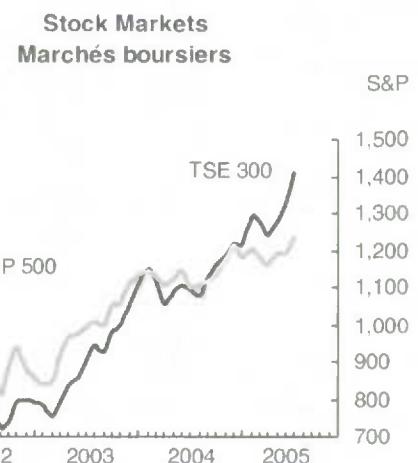
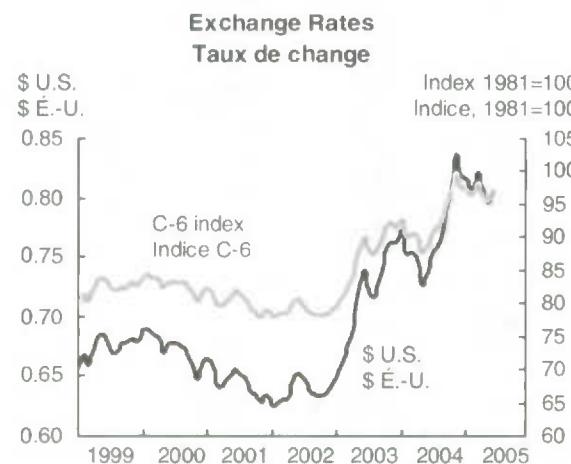
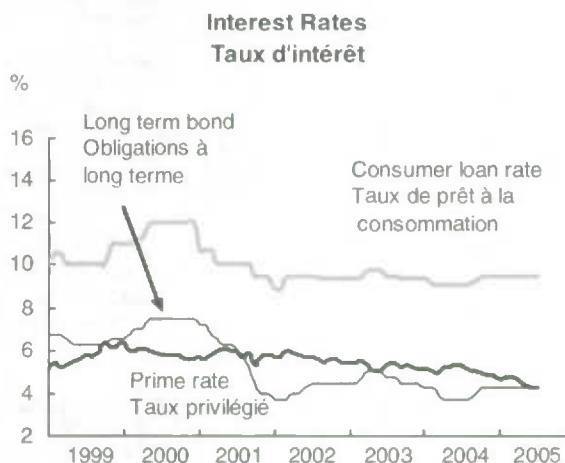
Tableaux CANSIM: 129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002

VII. Financial Markets

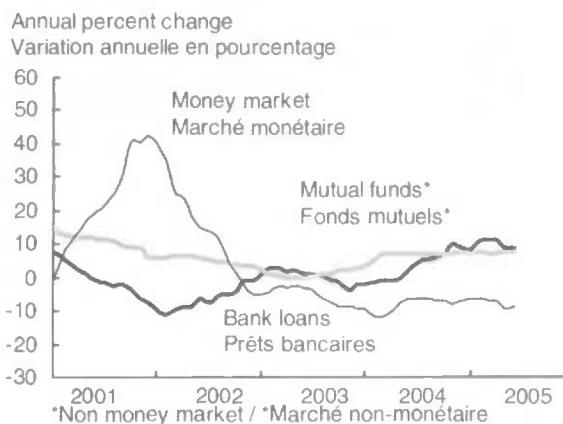
- 34. Interest rates and exchange rates
- 35. Stock exchange
- 36. Money supply and credit
- 37. Corporate finances
- 38. Operating profits by major industry
- 39. Net new issues of securities
- 40. Security issues and retirements

VII. Marchés financiers

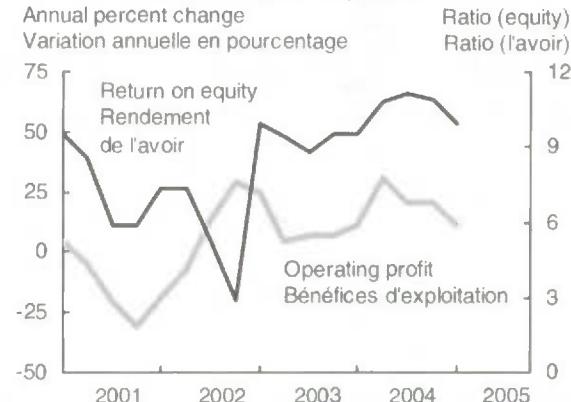
Page	Page	
50	34. Taux d'intérêts et taux de change	50
51	35. La bourse	51
52	36. Offre de monnaie et crédit	52
52	37. Finances des entreprises	52
53	38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
53	39. Émissions nettes de titres	53
54	40. Émissions de titres et amortissements	54



Finance



Corporate Finances Finances des entreprises



Credit Crédit

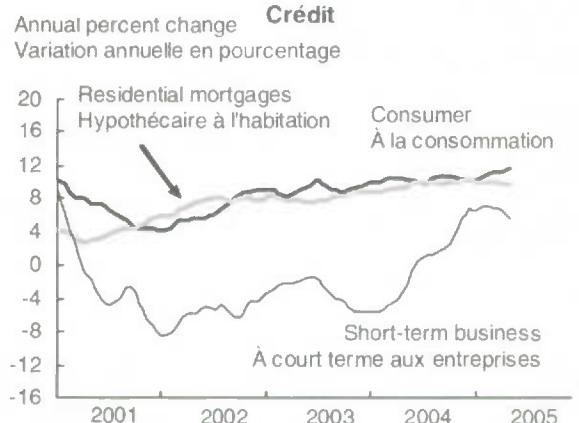


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

	2003	2004	2003	2004	F	M	A	M	J	J	A	
			D	J								Taux d'intérêts
Interest rates												
Bank rate(2)	122530	3.19	2.50	3.00	2.75	2.75	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	Taux d'escompte(2)
Prime rate	122495	4.69	4.00	4.50	4.25	4.25	4.00	3.75	3.75	3.75	3.75	Taux privilégié
90-day treasury bills	122484	2.87	2.23	2.64	2.37	2.18	2.04	1.98	1.98	2.04	2.06	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	122491	2.94	2.31	2.66	2.37	2.25	2.10	2.05	2.07	2.10	2.12	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages												Hypothécaires ordinaires
1-year	122520	4.84	4.59	4.75	4.30	4.30	4.30	4.45	4.55	4.70	4.60	1 an
5-year	122521	6.39	6.23	6.45	6.05	5.80	5.70	6.15	6.50	6.70	6.55	5 ans
Long-term Canada bonds	122487	5.28	5.08	5.14	5.15	4.98	4.94	5.23	5.23	5.30	5.29	Obligations à long terme
Exchange rates(1)												Taux de change(1)
US dollar reciprocal	37426	1.401	1.301	1.313	1.296	1.329	1.328	1.342	1.378	1.358	1.322	Dollar américain inversé
1/37426	0.714	0.768	0.762	0.772	0.752	0.753	0.745	0.726	0.737	0.756	0.762	
British pound	37430	2.288	2.384	2.299	2.363	2.483	2.426	2.418	2.465	2.482	2.438	Livre britannique
Euro	121742	1.583	1.617	1.614	1.636	1.681	1.629	1.609	1.655	1.649	1.622	Dollar
Japanese yen ('000)	37456	12.09	12.03	12.18	12.19	12.46	12.25	12.46	12.31	12.41	12.07	11.90
C-6 index(3)	37451	87.04	92.47	91.65	92.54	90.19	90.55	89.74	87.57	88.68	91.00	91.80
	2004				2005							
	S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	
Interest rates												Taux d'intérêts
Bank rate(2)	122530	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	122495	4.00	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	122484	2.37	2.54	2.62	2.46	2.47	2.46	2.50	2.50	2.46	2.47	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	122491	2.50	2.60	2.74	2.57	2.56	2.57	2.68	2.58	2.59	2.58	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages												Hypothécaires ordinaires
1-year	122520	4.80	4.90	5.00	4.80	4.80	4.80	5.05	4.90	4.85	4.75	4.90
5-year	122521	6.30	6.40	6.30	6.05	6.05	6.05	6.25	6.05	5.95	5.70	5.80
Long-term Canada bonds	122487	5.02	4.96	4.87	4.86	4.69	4.71	4.75	4.55	4.41	4.27	4.31
Exchange rates(1)												Taux de change(1)
US dollar reciprocal	37426	1.288	1.247	1.196	1.219	1.225	1.240	1.216	1.236	1.256	1.240	Dollar américain inversé
1/37426	0.777	0.802	0.836	0.820	0.816	0.807	0.822	0.809	0.796	0.806	0.818	
British pound	37430	2.310	2.254	2.227	2.350	2.300	2.340	2.318	2.344	2.329	2.254	Livre britannique
Euro	121742	1.574	1.559	1.556	1.632	1.605	1.613	1.605	1.600	1.593	1.508	Euro
Japanese yen ('000)	37456	11.70	11.46	11.43	11.73	11.86	11.81	11.56	11.53	11.78	11.41	10.92
C-6 index(3)	37451	93.52	96.36	99.92	97.74	97.41	96.40	98.17	96.82	95.45	97.06	98.76

(1) Canadian dollars per unit.

(2) Last Wednesday of the month.

(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.

Source: Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).

CANSIM tables: 176-0043, 176-0064

(1) Dollars canadiens par unité.

(2) Le dernier mercredi du mois.

(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.

Source: Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).

Tableaux CANSIM: 176-0043, 176-0064

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000		2003	2004	2003	2004	J	F	M	A	M	J	J			
	Volume(1)	Value(\$)(1)	N	D	N	D										
Price index(2)	122620	7.162	8.646	7.859	8.221	8.521	8.788	8.586	8.244	8.417	8.546	8.458	Indice des prix(2)			
Annual % change		1.8	20.7	19.6	24.3	29.7	34.1	35.4	25.2	22.7	22.4	16.5	Variation annuelle(%)			
Price earnings ratio	122629	24.97	19.18	20.02	19.72	20.22	20.48	19.28	18.82	18.83	19.17	19.24	Ratio Prix/Bénéfice			
Stock dividend yield (%)	122628	1.85	1.71	1.72	1.64	1.62	1.62	1.67	1.74	1.74	1.72	1.75	Rendement en dividende sur action (%)			
	2004		2005		A		S	O	N	D	J	F	M	A	M	J
Volume(1)	6379	4,004	4,670	4,885	5,421	5,148	4,956	5,727	6,219	4,452	4,496	4,911	Volume(1)			
Value(\$)(1)	6384	51,946	66,083	70,942	75,957	71,954	75,608	87,024	100,109	75,290	74,107	87,931	Valeur(\$)(1)			
Price index(2)	122620	8.377	8.668	8.871	9.030	9.247	9.204	9.668	9.612	9.369	9.607	9.903	Indice des prix(2)			
Annual % change		11.5	16.8	14.1	14.9	12.5	8.0	10.0	12.0	13.7	14.1	15.9	Variation annuelle(%)			
Price earnings ratio	122629	18.74	19.45	18.74	18.40	18.81	18.74	17.60	17.81	17.24	17.59	..	Ratio Prix/Bénéfice			
Stock dividend yield (%)	122628	1.82	1.74	1.71	1.70	1.67	1.68	1.67	1.68	1.75	1.78	..	Rendement en dividende sur action (%)			

(1) '000,000

(2) TSX, 1975=1,000

Source: Toronto Stock Exchange Review.

CANSIM tables: 176-0047, 184-0002

(1) '000,000

(2) TSX, 1975=1 000

Source: Revue de la bourse de Toronto.

Tableaux CANSIM: 176-0047, 184-0002

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

	2003	2004	2003	D	2004	F	M	A	M	J	J		
Monetary aggregates	\$'000,000		N	J								Agrégats monétaires	
M1	37124	144,405	161,618	147,458	149,950	150,333	153,687	156,071	158,291	161,461	166,315	163,882 M1	
M2	37128	581,638	617,271	591,076	594,936	597,488	601,773	604,236	608,463	614,077	622,181	622,381 M2	
M2++	37150	1,196,080	1,256,928	1,212,749	1,218,005	1,222,100	1,230,058	1,235,548	1,243,793	1,251,533	1,262,262	1,264,186 M2++	
Mutual Funds(1)	37149	345,250	368,523	353,362	353,771	355,216	359,215	361,613	364,165	365,530	367,325	369,377 Fonds mutuels(1)	
Household credit												Crédit aux ménages	
Total	36415	753,757	827,955	779,460	784,744	791,080	796,765	801,904	809,814	816,948	824,995	831,732 Total	
Consumer	122707	235,851	260,218	244,073	245,995	248,146	249,928	251,953	254,418	256,757	259,378	261,895 À la consommation	
Mortgage	122746	517,906	567,737	535,386	538,749	542,934	546,838	549,951	555,396	560,191	565,618	569,837 Hypothécaire	
Business credit	122643	902,872	939,537	908,832	909,807	911,863	916,439	922,197	927,264	932,884	941,148	946,858 Crédit aux entreprises	
	2004	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	
Monetary aggregates													Agrégats monétaires
M1	37124	164,425	164,909	167,092	165,691	167,253	171,273	174,723	174,469	179,690	178,145	180,304 M1	
M2	37128	623,035	624,868	629,393	626,974	632,379	637,970	642,592	642,657	649,970	650,693	653,003 M2	
M2++	37150	1,265,865	1,269,486	1,275,758	1,276,228	1,286,318	1,292,504	1,301,725	1,304,654	1,315,234	1,318,849	.. M2++	
Mutual Funds(1)	37149	371,253	373,387	375,541	378,265	381,385	381,447	385,812	387,883	389,830	393,094	396,368 Fonds mutuels(1)	
Household credit												Crédit aux ménages	
Total	36415	839,211	845,090	852,922	858,374	865,408	870,924	878,443	885,362	893,013	901,123	.. Total	
Consumer	122707	264,114	265,949	268,272	269,777	271,550	273,791	277,069	280,060	283,269	286,603	.. À la consommation	
Mortgage	122746	575,098	579,141	584,650	588,596	593,859	597,134	601,375	605,302	609,744	614,520	.. Hypothécaire	
Business credit	122643	949,917	949,553	950,960	958,488	966,872	968,629	974,737	981,469	985,695	988,649	995,202 Crédit aux entreprises	

(1) Non-money market.

Source: Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).

CANSIM tables: 176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069

(1) Autres que ceux du marché monétaire.

Source: Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).

Tableaux CANSIM: 176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

	2003	2004	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005	I
	\$'000,000													
Operating profit	634671	160,967	193,608	41,711	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	51,487	Bénéfices d'exploitation	
Revenues	634670	2,412,158	2,514,168	607,473	597,997	600,832	605,856	609,555	627,613	636,821	640,179	644,456	Revenus	
Profit margins(1)	(634671/634670)	6.67	7.70	6.87	6.32	6.67	6.83	7.60	7.86	7.57	7.78	7.99	Marges bénéficiaires(1)	
Net profit(2)	634673	98,834	119,820	25,629	24,310	23,373	25,522	26,135	30,200	31,685	31,800	29,285	Bénéfices nets(2)	
Return on equity(3)	(634672/634628)	9.38	10.60	9.89	9.37	8.78	9.50	9.54	10.76	11.10	10.94	9.93	Rendement de l'avoir(3)	

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.

(2) Profit after one-time charges.

(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.

Source: Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).

CANSIM tables: 187-0001, 187-0002

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.

(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.

(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.

Source: Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).

Tableaux CANSIM: 187-0001, 187-0002

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

	2003	2004	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005	I
	\$'000,000													
Total	634671	160,967	193,609	41,711	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	51,487	Total	
Primary (including oil and gas)	(634968+ 26619542+ 26619582)	23,108	27,155	7,561	5,108	5,200	5,239	6,206	6,478	6,924	7,547	8,026	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)	
Utilities	635265	10,365	10,475	773	755	873	1,127	1,135	1,137	1,129	969	962	Services publics	
Manufacturing	635463	33,490	45,134	9,739	7,453	7,809	8,490	10,276	12,467	11,517	10,875	11,004	Fabrication	
Construction	635364	5,591	6,095	1,330	1,379	1,471	1,411	1,558	1,565	1,507	1,465	1,477	Construction	
Transportation	635760	5,365	7,700	1,346	1,156	1,294	1,569	1,889	1,754	1,439	2,618	2,806	Transports	
Trade	(635562+ 635661)	10,240	12,966	4,637	4,958	5,249	5,458	5,714	6,125	6,299	6,311	6,398	Commerce	
Finance, insurance & real estate	(635958+ 634869+ 637146)	64,147	93,216	9,714	14,869	18,482	21,083	25,077	24,187	20,817	23,134	24,665	Finances, assurances & affaires imm.	
Administrative and support	636255	2,175	2,331	495	466	602	613	534	519	591	686	661	Services de soutien administratifs	
Professional & related Info. & recreation	636057 (635859+ 636552)	1,590 8,488	1,954 8,791	415 2,037	408 2,195	440 2,216	328 2,040	451 2,197	444 2,564	456 1,801	603 2,229	575 2,531	Professionnels et connexes Info. et loisirs	
Accomm. & food	636651	1,495	1,482	356	395	399	345	332	365	345	440	393	Hébergement et restauration	
Educational healthcare and social assistance	26619622	2,633	2,987	616	676	664	677	715	760	741	771	763	Enseignement, santé et assistance sociale	
Other services	636750	937	1,272	253	252	216	216	242	307	341	382	374	Autres services	

Source: Quarterly Financial Statistics for Enterprises. (Catalogue no. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).

CANSIM table: 187-0002

Source: Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (n° 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).

Tableau CANSIM: 187-0002

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

	2003	2004	2003	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005	I	II
	\$'000,000													
Stocks	122335	8,535	10,908	-300	3,105	3,313	2,312	1,943	1,779	4,874	4,541	2,343	Actions	
Bonds														Obligations
Total(1)	122328	67,174	55,575	13,520	20,512	19,837	16,721	7,954	11,348	19,552	17,856	..	Total(1)	
Federal	122305	-13,563	-19,501	-2,861	-4,047	-7,314	2,462	-4,300	-5,861	-11,802	3,200	-2,266	Fédéral	
Provincial	122308	1,226	16,714	71	3,485	-211	8,763	-5,380	4,696	8,635	7,489	490	Provinciales	
Corporate	122314	32,765	11,829	6,226	6,162	10,780	-1,925	5,216	4,327	4,211	-2,668	1,535	Des sociétés	
	2003	2004	2004	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	
Securities bought by non-residents(2)	\$'000,000													Titres vendus aux non-résidents(2)
Total	113389	20,323	55,473	7,116	2,833	8,604	4,586	1,137	1,532	1,962	187	1,677	Total	
Stocks	113419	13,492	35,836	4,266	588	1,531	5,003	505	2,108	2,166	101	-2,061	Actions	
Bonds	113390	8,294	20,062	2,533	969	6,835	-804	599	-90	412	-200	2,624	Obligations	
Money market	113422	-1,462	-430	317	1,276	238	386	33	-486	-616	285	1,114	Marché monétaire	

(1) Selected components do not add to the total.

(2) Unadjusted for seasonality.

Sources: Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XIE), contact: B Mersereau (951-9052).

CANSIM table: 176-0034, 176-0035, 376-0020

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.

(2) Non désaisonnalisés.

Sources: Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (n° 67-002-XIF au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).

Tableaux CANSIM: 176-0034, 176-0035, 376-0020

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

	2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Government of Canada	\$'000,000											Gouvernement canadien
Funded debt(2)	37289	432,823	412,790	434,857	435,605	432,823	432,071	428,727	421,611	412,790	425,947	418,575
Gross new issues(3)	37303	43,111	39,109	9,555	10,715	10,621	11,197	8,905	10,249	8,758	9,413	9,012
Retirements(3)	37306	54,654	56,428	12,344	14,486	16,591	8,364	13,023	15,922	19,119	5,895	10,981
Provincial securities												Titres des provinces
Gross new issues	122264	42,955	46,808	13,419	7,927	10,772	12,344	10,755	10,976	12,733	12,632	8,721
Retirements	122286	41,729	30,093	13,348	4,443	10,982	3,581	16,134	6,280	4,098	5,143	8,230
Net new issues	122308	1,226	16,714	71	3,485	-211	8,763	-5,380	4,696	8,635	7,489	490
Corporate bonds												Obligations des sociétés
Gross new issues	122270	87,036	70,311	25,688	18,051	23,966	13,547	19,497	16,286	20,981	10,964	15,535
Retirements	122292	54,271	58,480	19,462	11,889	13,187	15,471	14,281	11,958	16,770	13,632	14,000
Net new issues	122314	32,765	11,829	6,226	6,162	10,780	-1,925	5,216	4,327	4,211	-2,668	1,535
Preferred stocks												Actions privilégiées
Gross new issues	122273	4,396	2,073	775	1,313	477	91	443	1,389	150	1,955	2,344
Retirements	122295	3,123	2,163	2,299	343	465	695	642	805	21	5	13
Net new issues	122317	1,273	-88	-1,524	969	13	-603	-199	585	129	1,950	2,332
Common stocks												Actions ordinaires
Gross new issues	122276	12,707	20,390	2,664	3,654	4,804	4,905	4,769	3,991	6,725	3,799	3,272
Retirements	122298	5,447	9,391	1,441	1,518	1,504	1,990	2,626	2,796	1,979	1,208	3,261
Net new issues	122320	7,262	10,998	1,224	2,136	3,300	2,915	2,143	1,194	4,746	2,592	12

(1) Unadjusted for seasonality.

(2) End of period.

(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.

Source: Bank of Canada Review.

CANSIM tables: 176-0022, 176-0034

(1) Non désaisonnalisés.

(2) En fin de période.

(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.

Source: Revue de la Banque du Canada.

Tableaux CANSIM: 176-0022, 176-0034

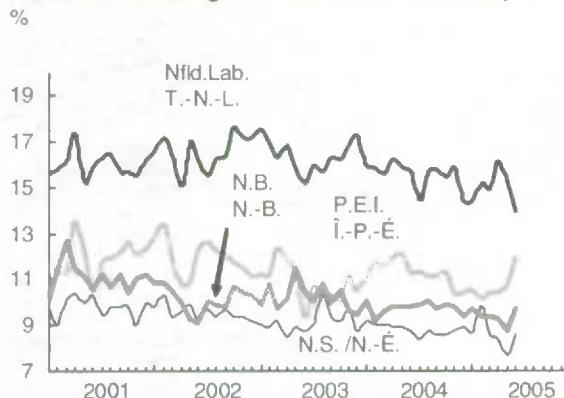
VIII. Provincial

- 41. Provincial accounts 56
- 42. Provincial labour force estimates 57
- 43. Provincial employment and earnings 58
- 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment 60
- 45. Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province 61
- 46. Bankruptcies by province 62

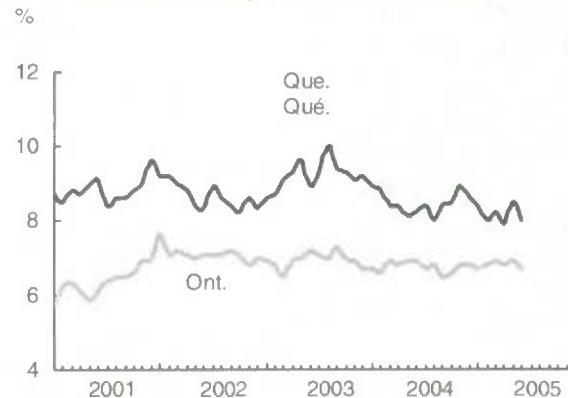
VIII. Les provinces

- | Page | Page |
|--|------|
| 41. PIB par province | 56 |
| 42. Estimations de la population active par province | 57 |
| 43. Rémunération et emploi par province | 58 |
| 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province | 60 |
| 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province | 61 |
| 46. Faillites par province | 62 |

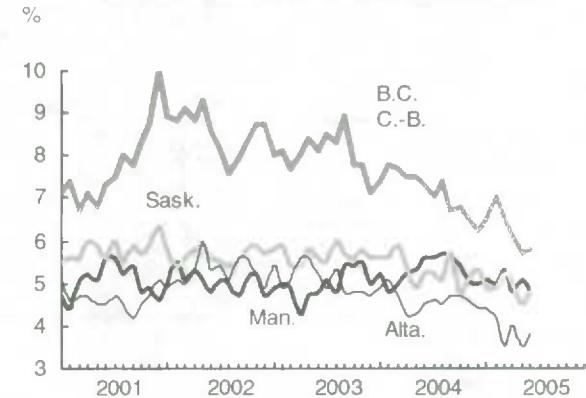
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



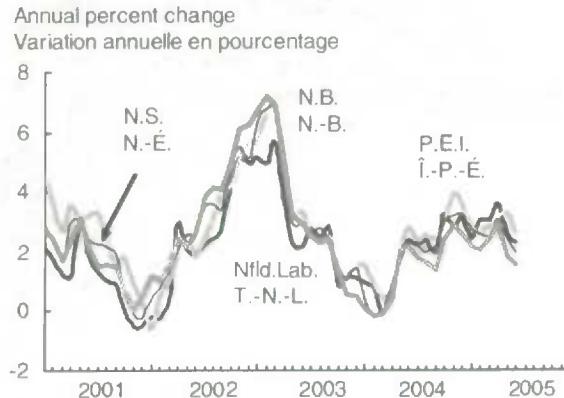
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

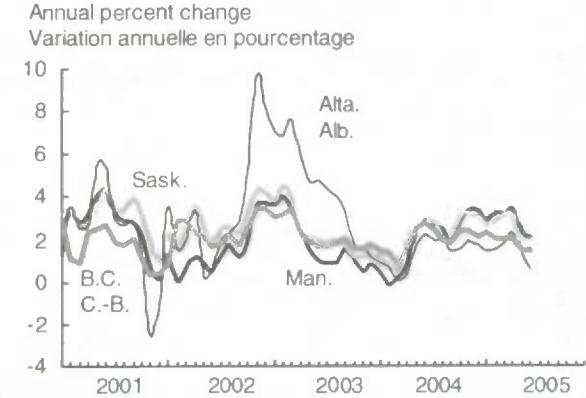


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

	1999	2000	2001	2002	2003	2004	
GDP at market prices	\$'000,000						PIB aux prix du marché
Canada	687179	982,441	1,076,577	1,108,200	1,157,968	1,218,772	1,293,289
Nfld.Lab.	687191	12,184	13,922	14,221	16,615	18,268	19,563
P.E.I.	687203	3,159	3,366	3,439	3,747	3,858	4,000
Nova Scotia	687215	23,059	24,658	25,942	27,247	28,912	30,036
New Brunswick	687227	19,041	20,085	20,689	21,168	22,452	23,369
Quebec	687239	210,809	224,928	230,734	243,763	253,657	267,032
Ontario	687251	409,020	440,759	453,931	479,556	494,501	517,614
Manitoba	687263	31,966	34,057	35,157	36,832	37,992	40,265
Saskatchewan	687275	30,778	33,828	33,267	34,419	36,544	40,456
Alberta	687287	117,080	144,789	151,306	150,660	170,803	187,430
British Columbia	687299	120,921	131,333	134,060	138,368	145,500	156,481
GDP at 1997 prices							PIB aux prix de 1997
Canada	3839887	969,242	1,020,258	1,036,017	1,071,815	1,096,437	1,130,960
Nfld.Lab.	3839933	11,895	12,504	12,655	14,278	15,040	15,069
P.E.I.	3839979	3,057	3,126	3,117	3,298	3,371	3,437
Nova Scotia	3840025	22,348	22,981	23,812	24,859	25,227	25,672
New Brunswick	3840071	18,572	19,018	19,293	20,164	20,712	21,316
Quebec	3840117	207,100	216,210	218,524	228,137	232,381	237,770
Ontario	3840163	405,537	430,586	437,387	451,770	459,767	473,528
Manitoba	3840209	31,618	32,958	33,289	34,093	34,830	35,606
Saskatchewan	3840255	30,668	31,282	30,401	30,298	31,809	33,347
Alberta	3840301	114,560	121,871	124,608	127,686	131,726	137,181
British Columbia	3840347	119,591	125,186	127,839	131,882	135,463	141,542
Final domestic demand at 1997 prices							Demande intérieure finale aux prix de 1997
Canada	3839889	919,915	958,386	989,220	1,020,052	1,058,891	1,104,016
Nfld.Lab.	3839935	15,118	15,078	15,365	16,206	16,727	17,307
P.E.I.	3839981	3,657	3,772	3,867	3,978	4,130	4,258
Nova Scotia	3840027	27,657	27,563	28,710	29,621	30,026	30,857
New Brunswick	3840073	20,921	21,233	20,834	21,415	22,484	23,203
Quebec	3840119	200,672	207,679	212,872	221,303	230,048	240,491
Ontario	3840165	356,800	373,143	383,559	396,090	412,380	427,181
Manitoba	3840211	32,027	32,568	33,518	34,557	35,396	36,903
Saskatchewan	3840257	29,785	30,273	30,829	30,905	31,870	32,587
Alberta	3840303	106,171	115,615	122,483	125,174	129,897	137,089
British Columbia	3840349	121,354	125,386	130,365	133,809	139,030	146,539

Source: Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).

CANSIM tables: 384-0001, 384-0002

Source: Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (n° 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).

Tableaux CANSIM: 384-0001, 384-0002

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

Employment	'000	2003	2004	2004	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	J	J	
																			Emploi
Canada	2062811	15,665	15,950	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	16,173	16,173	Canada	
Nfld.Lab.	2063000	212	215	220	215	214	213	212	216	216	214	216	212	212	216	216	218	T.-N.-L.	
P.E.I.	2063189	66	67	66	67	67	68	69	69	68	69	68	68	68	67	68	68	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	2063378	431	442	446	442	445	443	444	443	445	443	443	445	448	443	441	441	441	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	2063567	344	350	351	352	351	350	350	353	350	351	350	351	355	348	350	350	350	Nouveau-Brunswick
Quebec	2063756	3,625	3,686	3,686	3,690	3,706	3,716	3,715	3,704	3,720	3,716	3,711	3,705	3,678	3,703	3,719	3,719	3,719	Québec
Ontario	2063945	6,208	6,316	6,337	6,319	6,323	6,348	6,346	6,354	6,325	6,344	6,351	6,378	6,410	6,417	6,398	6,398	6,398	Ontario
Manitoba	2064134	571	576	573	576	577	580	582	580	580	582	576	576	579	578	581	581	581	Manitoba
Saskatchewan	2064323	475	480	478	478	479	483	486	487	487	488	490	485	485	486	485	485	485	Saskatchewan
Alberta	2064512	1,718	1,758	1,753	1,767	1,771	1,765	1,766	1,768	1,774	1,776	1,782	1,784	1,788	1,783	1,789	1,789	1,789	Alberta
British Columbia	2064701	2,014	2,060	2,070	2,062	2,070	2,079	2,077	2,090	2,092	2,100	2,101	2,114	2,132	2,126	2,125	2,125	Colombie-Britannique	
Participation rates	%																	Taux d'activité	
Canada	2062816	67.5	67.6	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	67.2	67.2	Canada	
Nfld.Lab.	2063005	59.3	59.3	59.8	59.3	59.0	58.6	58.6	58.6	58.7	58.6	59.1	58.8	58.1	58.3	59.2	59.2	T.-N.-L.	
P.E.I.	2063194	67.7	67.8	67.7	67.5	67.9	68.6	69.1	69.0	68.8	68.7	68.5	68.2	67.9	68.3	68.4	68.4	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	2063383	63.1	64.0	64.2	64.0	64.2	64.0	64.2	64.1	64.1	64.6	63.8	63.9	63.9	63.8	63.0	63.0	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	2063572	63.3	63.9	64.1	64.4	64.0	64.0	63.8	64.0	63.7	63.6	63.3	63.4	63.7	63.3	63.4	63.4	Nouveau-Brunswick	
Quebec	2063761	66.0	65.9	65.8	65.5	66.0	66.2	66.4	66.0	66.1	65.7	65.6	65.2	65.1	65.1	65.6	65.6	Québec	
Ontario	2063950	68.5	68.5	68.5	68.3	68.1	68.3	68.4	68.4	67.9	68.1	68.1	68.2	68.5	68.4	68.0	68.0	Ontario	
Manitoba	2064139	68.7	69.0	68.8	69.2	69.3	69.3	69.3	69.1	69.0	69.2	68.6	68.2	68.7	68.4	68.6	68.6	Manitoba	
Saskatchewan	2064328	67.8	68.0	67.6	67.5	68.1	68.0	68.6	68.8	68.6	68.7	69.0	68.2	67.9	68.2	67.9	67.9	Saskatchewan	
Alberta	2064517	73.6	73.6	73.3	73.7	73.9	73.6	73.4	73.3	73.4	73.2	72.8	73.1	72.7	72.6	72.6	72.6	Alberta	
British Columbia	2064706	65.6	65.5	65.6	65.6	65.2	65.5	65.1	65.3	65.4	66.0	65.6	65.6	65.7	65.5	65.7	65.7	Colombie-Britannique	
Unemployment rates																		Taux de chômage	
Canada	2062815	7.6	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.8	Canada	
Nfld.Lab.	2063004	16.4	15.6	14.5	15.7	15.8	15.4	15.9	14.4	14.4	15.2	14.9	16.1	15.2	13.9	14.4	14.4	T.-N.-L.	
P.E.I.	2063193	11.0	11.3	11.3	11.1	11.1	11.3	10.4	10.4	10.5	10.2	10.4	10.4	10.8	11.9	11.0	11.0	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	2063382	9.1	8.8	8.4	8.8	8.6	8.6	8.8	8.9	8.7	9.8	8.6	8.4	7.7	8.6	7.9	7.9	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	2063571	10.3	9.8	9.9	10.1	9.7	9.9	9.8	9.4	9.7	9.4	9.4	9.3	8.8	9.7	9.7	9.7	Nouveau-Brunswick	
Quebec	2063760	9.2	8.5	8.4	8.0	8.4	8.5	8.9	8.6	8.4	8.0	8.2	7.9	8.5	8.0	8.4	8.4	Québec	
Ontario	2063949	7.0	6.8	6.7	6.8	6.5	6.6	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	6.8	6.9	6.7	6.6	6.6	Ontario	
Manitoba	2064138	5.0	5.3	5.6	5.7	5.7	5.4	5.1	5.0	5.1	5.0	5.3	4.8	5.1	4.8	4.7	4.7	Manitoba	
Saskatchewan	2064327	5.6	5.3	5.2	5.1	5.7	4.8	5.1	5.3	4.9	4.9	5.2	5.0	4.5	4.8	4.7	4.7	Saskatchewan	
Alberta	2064516	5.1	4.6	4.6	4.5	4.7	4.7	4.6	4.4	4.4	4.2	3.5	4.0	3.5	3.8	3.6	3.6	Alberta	
British Columbia	2064705	8.0	7.2	7.0	7.4	6.7	6.8	6.5	6.2	6.5	7.0	6.5	6.1	5.7	5.8	6.2	6.2	Colombie-Britannique	

Source: Labour force information (Catalogue no. 71-001-XIE). Client Services (951-4090)
 CANSIM table: 282-0087

Source: Information population active (n° 71-001-XIF au catalogue). Service aux clients (951-4090)
 Tableau CANSIM: 282-0087

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

Labour income	\$'000,000	2003	2004	2004	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	Revenu du travail	
				M								J							
Canada	1996473	617,753	643,964	53,348	53,704	53,806	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,694	55,020	55,375	..	..	Canada	
Nl'd.Lab.	1996476	7,361	7,658	634	643	645	637	636	643	646	657	649	656	659	..	..	T.-N.-L.	
P.E.I.	1996479	2,008	2,089	176	176	176	176	173	173	174	175	179	177	180	180	..	..	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	1996482	14,868	15,324	1,267	1,286	1,286	1,279	1,287	1,280	1,285	1,310	1,292	1,316	1,347	..	..	..	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	1996485	11,640	11,903	989	994	996	983	993	986	997	1,019	1,001	1,005	1,016	..	..	..	Nouveau-Brunswick
Quebec	1996488	132,849	137,470	11,393	11,468	11,501	11,481	11,609	11,542	11,583	11,700	11,633	11,671	11,749	..	..	..	Québec
Ontario	1996491	262,016	272,596	22,597	22,739	22,764	22,784	22,923	22,894	23,022	23,224	23,108	23,206	23,330	..	..	..	Ontario
Manitoba	1996494	19,304	20,072	1,666	1,676	1,674	1,683	1,683	1,691	1,700	1,718	1,707	1,721	1,735	..	..	..	Manitoba
Saskatchewan	1996497	15,337	16,073	1,332	1,341	1,345	1,351	1,350	1,354	1,358	1,377	1,368	1,380	1,383	..	..	..	Saskatchewan
Alberta	1996500	73,953	78,878	6,507	6,554	6,570	6,610	6,652	6,674	6,761	6,826	6,818	6,866	6,915	..	..	..	Alberta
British Columbia	1996503	75,253	78,605	6,511	6,549	6,570	6,581	6,592	6,620	6,628	6,721	6,659	6,733	6,767	..	..	..	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	'000																	Salariés, toutes les industries	
Canada	1596764	13,328	13,502	13,443	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,668	13,657	Canada		
Nl'd.Lab.	1596792	186	188	185	190	189	189	188	188	189	190	186	185	185	186	184	T.-N.-L.		
P.E.I.	1596820	63	64	64	65	66	64	64	64	64	65	63	64	64	64	63	..	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	1596845	382	379	376	380	380	379	379	378	377	379	376	379	381	383	383	..	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	1596870	305	298	298	299	299	299	299	296	297	297	294	294	295	295	293	..	Nouveau-Brunswick	
Quebec	1596898	3,162	3,182	3,159	3,182	3,198	3,187	3,198	3,198	3,192	3,195	3,196	3,203	3,194	3,200	3,205	3,194	..	Québec
Ontario	1596926	5,173	5,258	5,228	5,264	5,258	5,241	5,276	5,281	5,299	5,305	5,312	5,317	5,314	5,324	5,319	..	Ontario	
Manitoba	1596955	524	526	526	528	532	529	529	526	527	532	523	529	528	529	531	..	Manitoba	
Saskatchewan	1596982	394	401	398	402	403	403	405	404	403	407	405	406	406	407	411	..	Saskatchewan	
Alberta	1597010	1,453	1,486	1,479	1,483	1,482	1,480	1,495	1,493	1,506	1,510	1,513	1,513	1,515	1,519	1,525	..	Alberta	
British Columbia	1597038	1,637	1,671	1,665	1,674	1,673	1,672	1,680	1,682	1,691	1,699	1,693	1,696	1,702	1,705	1,706	..	Colombie-Britannique	

Note: STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.

CANSIM tables: 151-0025, 152-0026

Note: Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.

Tableaux CANSIM: 151-0025, 152-0026

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	Rémunération hebdomadaire moyenne(1)
Average weekly earnings(1)	\$																		
Canada	1597104	690.35	705.68	704.66	708.58	702.96	706.05	709.44	707.48	708.82	711.24	709.11	711.11	716.60	720.53	724.84	Canada		
Nfld.Lab.	1597132	630.79	647.32	655.95	654.00	651.23	649.83	652.29	646.21	643.33	648.16	644.50	643.60	649.17	649.42	651.76	T.-N.-L.		
P.E.I.	1597160	547.04	556.44	560.56	556.54	553.29	551.33	551.88	554.89	558.59	560.75	562.99	563.29	565.39	567.70	562.48	Île-du-Prince-Édouard		
Nova Scotia	1597185	597.08	611.93	611.05	613.61	611.50	611.11	614.97	612.59	614.42	625.98	626.88	630.09	631.38	630.84	628.86	Nouvelle-Écosse		
New Brunswick	1597210	624.20	640.10	634.42	643.56	637.86	635.87	646.64	643.11	646.17	651.92	648.04	653.12	651.58	650.26	650.19	Nouveau-Brunswick		
Quebec	1597238	657.90	670.44	667.97	681.12	672.34	669.73	681.39	670.72	666.83	674.51	665.04	671.10	679.28	677.83	680.93	Québec		
Ontario	1597266	734.78	748.10	746.31	749.55	746.62	746.77	750.59	748.43	750.36	751.60	748.00	750.41	757.42	763.42	768.35	Ontario		
Manitoba	1597295	611.66	635.96	632.88	638.93	631.63	638.61	637.82	641.66	643.40	649.36	646.78	650.42	655.45	660.37	659.35	Manitoba		
Saskatchewan	1597322	622.51	645.56	644.79	643.44	645.17	650.03	648.69	651.35	652.99	659.39	659.42	654.94	656.76	664.86	669.48	Saskatchewan		
Alberta	1597350	707.29	730.87	723.77	729.86	724.24	731.35	735.37	737.33	744.16	753.37	751.40	756.66	759.02	758.27	764.59	Alberta		
British Columbia	1597378	681.12	694.29	693.23	694.71	692.05	694.38	694.49	697.36	697.00	697.47	694.03	693.25	695.35	701.52	708.07	Colombie-Britannique		
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	(1996=100)																	Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)	
Canada	1606080	113.4	117.0	116.9	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	120.3	120.9	Canada		
Nfld.Lab.	1606108	124.0	130.3	130.5	130.7	131.9	130.4	130.7	130.7	131.1	132.5	132.6	131.1	131.6	131.3	131.8	T.-N.-L.		
P.E.I.	1606136	120.2	122.8	121.6	121.6	123.6	123.1	122.2	124.4	123.3	128.5	125.7	123.1	126.6	128.8	127.0	Île-du-Prince-Édouard		
Nova Scotia	1606162	119.8	122.0	122.9	122.8	120.7	119.9	118.8	120.2	125.6	124.5	124.4	124.2	123.3	123.1	Nouvelle-Écosse			
New Brunswick	1606186	121.3	126.6	126.1	127.9	126.4	126.3	127.5	127.2	128.9	130.6	132.7	134.3	134.1	134.7	136.7	Nouveau-Brunswick		
Quebec	1606214	111.0	113.5	113.1	114.5	114.2	113.8	114.1	113.8	113.4	115.7	114.8	115.5	116.2	116.3	117.2	Québec		
Ontario	1606242	112.3	115.7	115.6	116.1	116.1	115.7	115.5	115.6	115.7	118.2	116.8	117.4	118.4	119.1	119.7	Ontario		
Manitoba	1606271	117.0	123.0	123.4	123.9	122.7	123.8	123.3	123.6	124.4	126.0	127.2	126.7	126.6	126.8	126.4	Manitoba		
Saskatchewan	1606298	116.7	122.4	122.0	121.8	121.2	125.5	123.1	122.7	123.2	125.8	125.7	125.6	126.3	126.4	127.5	Saskatchewan		
Alberta	1606326	120.2	124.1	124.4	124.6	123.9	124.4	124.7	125.0	126.0	128.0	127.7	127.0	128.1	127.4	128.1	Alberta		
British Columbia	1606354	110.2	114.6	114.7	115.7	114.9	115.3	114.0	115.0	115.5	117.1	115.8	115.9	116.2	118.0	118.3	Colombie-Britannique		

(1) Includes overtime.

(2) Unadjusted for seasonality.

Sources: Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090).

Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB). Client services (951-4090).

CANSIM tables: 281-0028, 281-0039

(1) Comprend le temps supplémentaire.

(2) Non désaisonnalisée.

Sources: Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (n° 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090).

Emploi, gains et durée du travail (n° 72-002-XIB au catalogue). Service aux clients (951-4090).

Tableaux CANSIM: 281-0028, 281-0039

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

	2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	Permis de construire
Building permits	\$'000,000															Permis de construire		
Canada	42061	50,772	55,579	4,282	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,954	Canada	
Nfld.Lab.	42094	421	501	46	42	41	49	40	59	43	37	38	34	68	41	37	T.-N.-L.	
PE.I.	42106	178	224	14	27	15	17	13	39	22	18	13	25	12	35	13	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	42112	1,014	1,126	114	105	109	105	82	96	107	79	62	62	96	116	103	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	42118	696	797	63	82	78	65	87	105	60	46	44	54	58	63	74	Nouveau-Brunswick	
Quebec	42163	10,091	11,630	959	1,078	958	916	944	976	1,147	825	891	974	828	928	970	Québec	
Ontario	42199	23,235	23,905	1,697	2,185	2,104	2,096	1,861	2,027	1,963	2,538	1,870	2,187	2,041	1,956	1,947	Ontario	
Manitoba	42124	1,065	1,150	90	145	105	89	122	80	94	97	72	81	91	84	99	Manitoba	
Saskatchewan	42130	773	770	77	56	61	70	84	67	72	53	69	49	87	57	113	Saskatchewan	
Alberta	42136	6,667	7,327	604	548	642	570	575	675	772	662	742	747	984	906	779	Alberta	
British Columbia	42142	6,394	7,939	580	1,029	607	608	716	531	791	648	652	800	906	862	804	Colombie-Britannique	
Housing starts in urban areas (at annual rates)	'000															Logements urbains mis en chantier aux taux annuels		
Canada	730040	191.9	204.4	207.9	208.2	191.8	214.4	203.6	199.6	214.1	205.9	175.0	189.4	189.7	204.4	191.4	Canada	
Nfld.Lab.	729972	1.9	2.1	2.0	2.0	2.1	1.9	2.1	2.5	2.2	2.1	2.2	3.3	2.1	1.5	1.9	T.-N.-L.	
PE.I.	729973	0.6	0.6	0.7	0.8	0.6	0.5	0.4	0.5	0.6	0.4	1.4	0.9	0.9	0.2	0.7	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	729974	3.6	3.3	3.0	3.6	2.7	3.5	3.9	2.8	2.5	3.8	2.7	2.7	2.1	5.3	3.9	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	729975	3.0	2.6	3.2	2.5	2.9	2.6	3.5	2.4	2.3	3.0	1.3	1.6	2.5	2.6	3.3	Nouveau-Brunswick	
Quebec	729976	39.9	46.7	48.3	43.7	46.3	43.6	42.2	46.4	52.0	49.4	43.5	42.7	38.6	45.8	34.9	Québec	
Ontario	729981	80.9	79.9	83.9	84.4	75.9	87.6	80.7	79.7	77.8	74.1	65.8	72.0	70.4	79.4	67.8	Ontario	
Manitoba	729987	2.7	2.9	2.7	2.6	3.3	5.8	2.6	2.5	2.9	2.4	2.2	2.4	3.6	2.5	2.3	Manitoba	
Saskatchewan	729988	2.4	2.5	6.5	2.0	2.2	3.2	3.3	3.1	3.8	2.8	2.3	2.0	1.7	1.9	2.3	Saskatchewan	
Alberta	729989	32.1	32.2	25.9	37.6	28.5	29.9	33.1	35.1	36.9	34.8	27.9	32.7	35.4	37.2	41.6	Alberta	
British Columbia	729990	24.7	30.9	31.7	29.0	27.3	35.8	31.8	24.6	33.1	33.1	25.7	29.1	32.4	28.0	32.7	Colombie-Britannique	
New housing price index(1)	(1997=100)															Indices des prix des logements neufs(1)		
Canada	21148160	116.7	123.2	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	128.3	Canada	
St. John's(Nfld.Lab.)	21148244	112.5	118.6	117.3	118.2	119.6	120.3	120.8	120.8	122.3	122.3	123.2	123.7	123.9	123.7	125.3	St. John's(T.-N.-L.)	
Halifax	21148256	119.1	121.6	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	Halifax	
Saint John-Moncton	21148163	102.9	105.0	104.1	104.7	104.5	105.8	106.0	107.2	107.2	107.2	107.8	108.9	108.9	108.9	108.5	Saint John-Moncton	
Quebec	21148169	121.9	129.3	129.4	129.4	129.4	130.1	130.1	130.6	131.3	131.3	131.8	132.6	132.6	133.2	133.8	Québec	
Montreal	21148172	126.8	135.0	134.3	134.6	134.6	135.8	136.8	137.8	138.7	138.7	139.4	139.9	140.8	141.1	141.1	Montréal	
Ottawa-Hull	21148178	138.3	147.4	146.6	148.4	148.5	149.5	149.5	150.4	150.4	151.0	151.8	152.1	152.4	152.3	153.1	Ottawa-Hull	
Toronto	21148181	119.5	126.6	126.4	127.4	127.6	128.2	128.3	128.4	128.8	129.1	129.2	129.5	130.2	130.9	131.4	Toronto	
London	21148190	115.0	120.4	120.0	120.5	120.7	120.8	121.1	121.4	121.6	122.5	123.3	123.4	124.0	125.9	127.1	London	
Winnipeg	21148211	114.1	121.6	119.2	123.9	123.9	123.9	124.7	124.7	124.7	125.6	127.5	127.5	128.5	128.7	128.7	Winnipeg	
Saskatoon	21148220	113.6	119.8	117.3	119.6	119.6	119.6	123.7	123.7	123.7	123.9	123.9	123.9	126.2	126.2	126.2	Saskatoon	
Calgary	21148229	130.9	138.2	137.6	138.3	138.6	139.1	139.7	140.1	140.0	140.2	140.5	141.2	141.7	142.7	143.4	Calgary	
Edmonton	21148232	124.0	129.3	128.3	129.2	129.5	129.6	130.4	131.2	132.3	132.4	132.6	133.6	134.0	134.2	134.6	Edmonton	
Vancouver	21148238	96.2	101.0	100.9	101.0	101.1	101.8	101.9	102.0	102.5	102.7	102.7	102.8	102.8	104.5	105.9	Vancouver	

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).

Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: H. Mulder (748-2360).

Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: 026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: Permis de bâti (n° 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).

Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: H. Mulder (748-2360).

Statistique des prix des immobilisations (n° 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: 026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

	2003	2004	2002	II	III	IV	2003	I	II	III	IV	2004	I	II	III	IV	2005	I	II	
Non residential investment, (1997 dollars)	\$'000.000																		Investissement non résidentiel, (1997 dollars)	
Canada	5976585	23,308	23,016	5,860	5,936	5,979	5,852	5,785	5,803	5,867	5,902	5,759	5,656	5,699	5,732	5,928	Canada			
Nfld.Lab.	5976589	338	263	62	65	71	81	80	90	87	77	65	58	63	66	58	T.-N.-L.			
P.E.I.	5976593	95	74	35	37	33	24	19	29	23	19	18	19	18	19	21	Île-du-Prince-Édouard			
Nova Scotia	5976597	520	609	114	115	150	110	119	145	146	128	146	162	173	169	172	Nouvelle-Écosse			
New Brunswick	5976601	405	390	100	98	87	95	102	102	105	102	92	94	103	100	108	Nouveau-Brunswick			
Quebec	5976605	4,528	4,282	1,180	1,186	1,151	1,138	1,124	1,130	1,137	1,113	1,076	1,046	1,048	1,048	1,026	Québec			
Ontario	5976609	10,557	10,410	2,552	2,645	2,670	2,680	2,659	2,600	2,617	2,702	2,613	2,531	2,564	2,566	2,559	Ontario			
Manitoba	5976613	813	779	183	187	203	187	202	213	211	209	201	183	185	187	184	Manitoba			
Saskatchewan	5976617	607	592	163	160	162	145	136	152	173	170	155	142	125	124	128	Saskatchewan			
Alberta	5976621	2,948	2,909	798	753	764	747	728	731	742	729	724	724	732	775	884	Alberta			
British Columbia	5976625	2,345	2,426	618	647	646	614	583	569	579	599	608	618	601	604	723	Colombie-Britannique			

Sources: Investment and capital stock division, contact M. Labonte (951-9690).

Sources: Investment and
GANSIM tables: 026-0010

Sources: Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M. Labonte (951-9690).

Tableaux CANSIM: 026-0016

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

	2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	
Retail trade	\$'000,000																	Commerce de détail
Canada	21644955	331,147	346,721	28,647	28,820	29,000	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,895	30,344	30,369	30,817	30,427	Canada	
Nfld.Lab.	21645039	5,736	5,755	476	469	471	474	481	489	492	492	487	493	489	495	488	T.-N.-L.	
P.E.I.	21645043	1,383	1,385	116	114	111	113	116	117	116	114	117	127	118	121	116	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	21645047	10,015	10,297	865	874	870	860	868	876	870	842	842	896	876	898	881	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	21645051	7,827	7,963	652	652	661	661	673	676	699	668	686	700	697	695	673	Nouveau-Brunswick	
Quebec	21645055	75,326	78,518	6,449	6,550	6,589	6,593	6,642	6,723	6,788	6,575	6,854	6,908	6,930	6,991	6,901	Québec	
Ontario	21645063	125,122	129,086	10,670	10,688	10,732	10,808	10,862	10,992	10,977	10,952	11,139	11,174	11,162	11,366	11,075	Ontario	
Manitoba	21645071	10,953	11,692	963	978	983	972	987	1,012	996	974	1,016	1,042	1,029	1,043	1,031	Manitoba	
Saskatchewan	21645075	9,858	10,259	862	859	863	858	850	865	871	867	876	904	909	931	956	Saskatchewan	
Alberta	21645079	39,318	43,372	3,580	3,593	3,637	3,636	3,678	3,747	3,743	3,702	3,791	3,898	3,926	4,036	4,076	Alberta	
British Columbia	21645083	44,421	47,217	3,917	3,943	3,986	3,972	3,998	4,029	4,008	3,994	3,983	4,096	4,126	4,134	4,123	Colombie-Britannique	
Consumer prices(1)	(1992=100)																Indices des prix(1)	
Canada	735319	122.3	124.6	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	Canada	
Nfld.Lab.	735613	120.7	122.9	122.8	123.2	123.9	123.6	123.8	124.2	124.5	124.1	123.9	124.5	125.0	126.0	126.0	T.-N.-L.	
P.E.I.	735748	121.9	124.5	124.3	124.9	124.6	124.6	125.2	125.5	127.3	126.4	125.3	125.6	126.7	127.8	128.4	Île-du-Prince-Édouard	
Nova Scotia	735882	123.9	126.1	126.0	126.5	126.7	126.6	126.8	127.2	127.8	127.5	127.0	127.4	128.2	128.9	129.1	Nouvelle-Écosse	
New Brunswick	736017	122.6	124.4	124.6	124.8	124.8	124.7	124.7	125.1	125.7	125.2	125.2	125.6	126.6	127.1	126.9	Nouveau-Brunswick	
Quebec	736152	118.4	120.7	121.1	121.0	120.9	120.7	121.0	121.7	121.8	121.5	121.6	122.0	122.9	122.9	123.1	Québec	
Montreal	737245	118.4	120.7	121.0	121.0	120.8	120.8	121.1	121.8	121.8	121.5	121.6	121.9	122.9	122.8	123.0	Montréal	
Ontario	736288	123.3	125.6	126.1	125.8	126.0	125.7	125.8	126.2	126.6	126.5	126.2	127.1	127.8	128.0	128.0	Ontario	
Toronto	737257	124.2	126.3	126.8	126.5	126.5	126.2	126.5	126.5	126.9	126.8	126.6	127.3	128.2	128.1	128.4	Toronto	
Manitoba	736424	125.3	127.8	128.1	128.5	128.3	128.4	128.2	128.7	129.5	129.9	129.2	129.5	130.0	130.8	131.1	Manitoba	
Saskatchewan	736560	126.5	129.3	129.7	129.9	130.1	129.5	129.7	130.5	131.3	130.9	130.6	130.9	131.6	132.5	131.8	Saskatchewan	
Alberta	736696	129.7	131.5	131.7	133.0	132.1	131.9	132.0	131.6	132.5	132.2	131.7	131.9	132.7	133.6	133.4	Alberta	
British Columbia	736831	120.4	122.8	123.4	123.6	123.4	123.3	123.5	123.5	123.7	123.5	123.6	123.8	124.1	124.9	125.2	Colombie-Britannique	
Vancouver	737299	121.0	123.4	124.0	124.1	123.9	124.0	124.1	124.2	124.2	124.2	124.3	124.4	124.8	125.4	125.7	Vanocouver	

Sources: Investment and capital stock division, contact: M. Labonté (951-96

Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541).

The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: 026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-000

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

Sources: Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M. Labonte (951-9690).

Commerce de détail (no 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).

L'indice des prix à la consommation (no 62-001-X1B au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: 026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER, August 2005

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN, Août 2005

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province
– (Concluded)

Shipments	\$'000,000	2005																		Livraisons
		2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	J	F	M	A	M			
Canada	800450	545,765	591,890	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	49,964	51,332	50,769	49,711	50,185	50,155	50,155	50,155	50,155	Canada
Nfld.Lab.	803786	2,827	3,067	258	271	254	269	257	289	262	247	264	264	275	229	254	254	254	254	T.-N.-L.
P.E.I.	804246	1,356	1,414	126	110	111	116	121	113	116	114	113	121	120	127	130	130	130	130	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	804706	8,524	9,160	793	767	783	742	788	774	796	760	750	818	776	809	790	790	790	790	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	805166	12,864	14,293	1,283	1,227	1,244	1,227	1,188	1,166	1,326	1,196	1,245	1,194	1,307	1,156	1,307	1,307	1,307	1,307	Nouveau-Brunswick
Québec	805626	128,514	137,154	11,278	11,565	11,726	11,501	11,344	11,614	11,553	11,506	11,936	11,825	11,622	11,860	11,762	11,762	11,762	11,762	Québec
Ontario	806086	289,216	309,368	25,877	26,228	26,314	26,708	26,787	26,171	25,964	25,977	26,815	26,244	25,297	25,660	25,485	25,485	25,485	25,485	Ontario
Manitoba	806546	11,413	12,569	1,045	1,069	1,028	1,098	1,068	1,084	1,085	1,056	1,081	1,084	1,084	1,112	1,104	1,104	1,104	1,104	Manitoba
Saskatchewan	807006	7,913	9,641	784	796	829	912	862	823	838	825	869	858	839	800	832	832	832	832	Saskatchewan
Alberta	807466	45,838	52,887	4,266	4,400	4,446	4,449	4,450	4,515	4,856	4,690	4,689	4,732	4,795	4,909	4,879	4,879	4,879	4,879	Alberta
British Columbia	807928	37,223	42,249	3,579	3,550	3,584	3,636	3,680	3,587	3,633	3,585	3,563	3,614	3,583	3,515	3,603	3,603	3,603	3,603	Colombie-Britannique

Sources: Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0060).

CANSIM tables: 304-0014, 304-0015

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province
– (fin)

Shipments	\$'000,000	2005																		Livraisons
		2003	2004	2004	M	J	J	A	S	O	N	D	J	F	M	A	M			
Canada	800450	545,765	591,890	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	49,964	51,332	50,769	49,711	50,185	50,155	50,155	50,155	50,155	Canada
Nfld.Lab.	803786	2,827	3,067	258	271	254	269	257	289	262	247	264	264	275	229	254	254	254	254	T.-N.-L.
P.E.I.	804246	1,356	1,414	126	110	111	116	121	113	116	114	113	121	120	127	130	130	130	130	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	804706	8,524	9,160	793	767	783	742	788	774	796	760	750	818	776	809	790	790	790	790	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	805166	12,864	14,293	1,283	1,227	1,244	1,227	1,188	1,166	1,326	1,196	1,245	1,194	1,307	1,156	1,307	1,307	1,307	1,307	Nouveau-Brunswick
Québec	805626	128,514	137,154	11,278	11,565	11,726	11,501	11,344	11,614	11,553	11,506	11,936	11,825	11,622	11,860	11,762	11,762	11,762	11,762	Québec
Ontario	806086	289,216	309,368	25,877	26,228	26,314	26,708	26,787	26,171	25,964	25,977	26,815	26,244	25,297	25,660	25,485	25,485	25,485	25,485	Ontario
Manitoba	806546	11,413	12,569	1,045	1,069	1,028	1,098	1,068	1,084	1,085	1,056	1,081	1,084	1,084	1,112	1,104	1,104	1,104	1,104	Manitoba
Saskatchewan	807006	7,913	9,641	784	796	829	912	862	823	838	825	869	858	839	800	832	832	832	832	Saskatchewan
Alberta	807466	45,838	52,887	4,266	4,400	4,446	4,449	4,450	4,515	4,856	4,690	4,689	4,732	4,795	4,909	4,879	4,879	4,879	4,879	Alberta
British Columbia	807928	37,223	42,249	3,579	3,550	3,584	3,636	3,680	3,587	3,633	3,585	3,563	3,614	3,583	3,515	3,603	3,603	3,603	3,603	Colombie-Britannique

Sources: Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).

Tableaux CANSIM: 304-0014, 304-0015

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Liabilities	\$'000	2005																		Passif
		2002	2003	2004	2004	O	N	D	J	F	M	A	M							
Canada	25654063	8,008,978	4,973,867	3,054,955	206,679	373,373	177,926	119,448	199,132	256,161	226,494	301,576	301,576	301,576	301,576	301,576	301,576	301,576	301,576	Canada
Nfld.Lab.	25654105	12,342	26,475	12,459	568	337	780	605	256	557	2,953	741	741	741	741	741	741	741	741	T.-N.-L.
P.E.I.	25654147	11,349	17,260	10,357	124	2,088	2,189	535	655	899	1,072	308	308	308	308	308	308	308	308	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	25654189	84,018	58,081	57,427	2,367	11,495	5,601	2,723	5,361	5,140	4,055	1,257	1,257	1,257	1,257	1,257	1,257	1,257	1,257	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	25654231	254,539	47,685	161,664	10,121	3,274	2,313	3,316	4,989	2,358	4,895	6,161	6,161	6,161	6,161	6,161	6,161	6,161	6,161	Nouveau-Brunswick
Québec	25654273	689,880	774,269	566,859	51,318	53,551	51,238	38,099	28,276	60,109	60,619	160,816	160,816	160,816	160,816	160,816	160,816	160,816	160,816	Québec
Ontario	25654315	4,395,423	3,227,778	1,252,099	86,912	102,817	60,222	39,762	85,144	111,881	97,795	75,165	75,165	75,165	75,165	75,165	75,165	75,165	75,165	Ontario
Manitoba	25654357	304,698	100,693	37,219	2,082	2,041	5,052	1,587	1,933	2,710	1,328	3,776	3,776	3,776	3,776	3,776	3,776	3,776	3,776	Manitoba
Saskatchewan	25654399	54,859	80,319	93,241	3,826	7,616	4,620	3,226	12,983	5,358	11,201	14,503	14,503	14,503	14,503	14,503	14,503	14,503	14,503	Saskatchewan
Alberta	25654441	545,680	318,541	359,155	15,478	60,252	27,291	19,635	35,664	39,138	29,954	20,487	20,487	20,487	20,487	20,487	20,487	20,487	20,487	Alberta
British Columbia	25654483	1,654,724	321,742	500,253	33,681	129,902	18,438	9,951	23,435	28,011	12,621	18,362	18,362	18,362	18,362	18,362	18,362	18,362	18,362	Colombie-Britannique

Source: Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).

Tableau CANSIM: 177-0007

IX. International (G7)

47. International (G7) data

IX. Internationale (G-7)

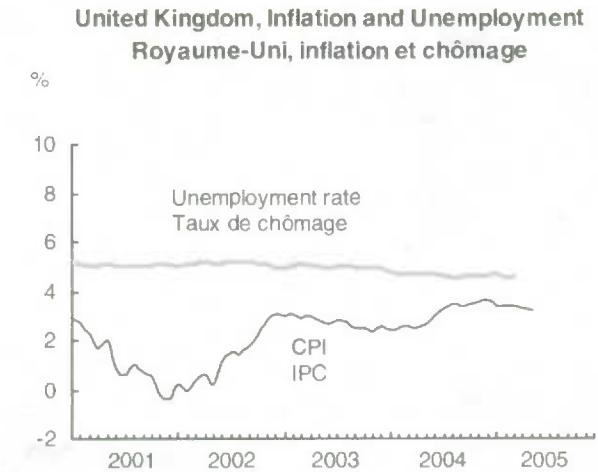
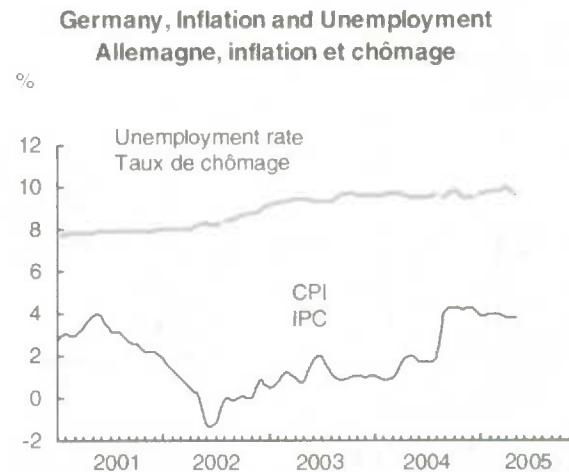
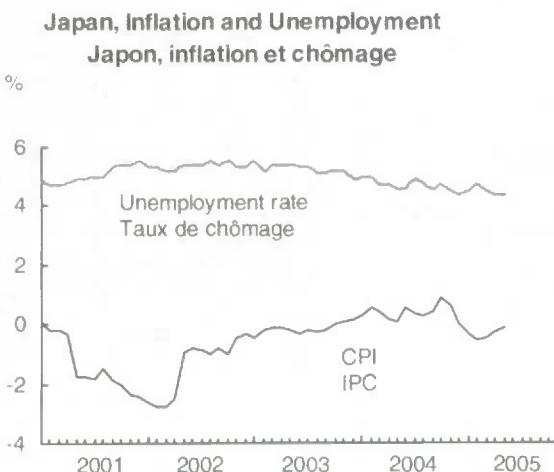
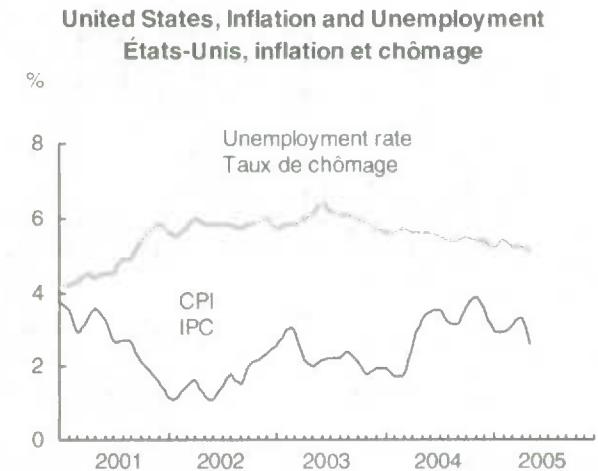
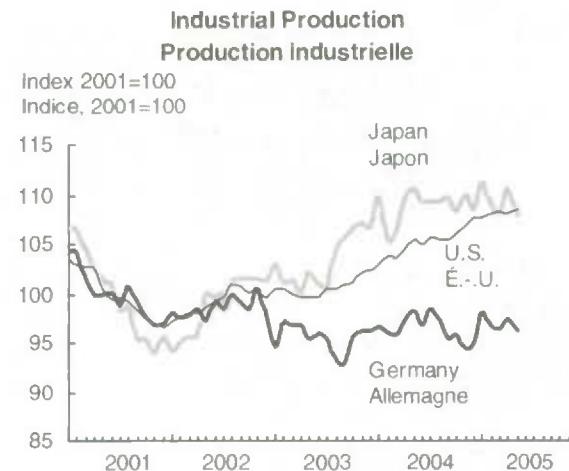
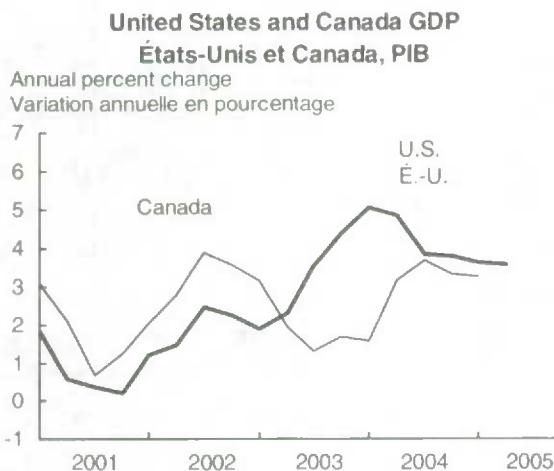
Page

65

47. Données internationales (G-7)

Page

65



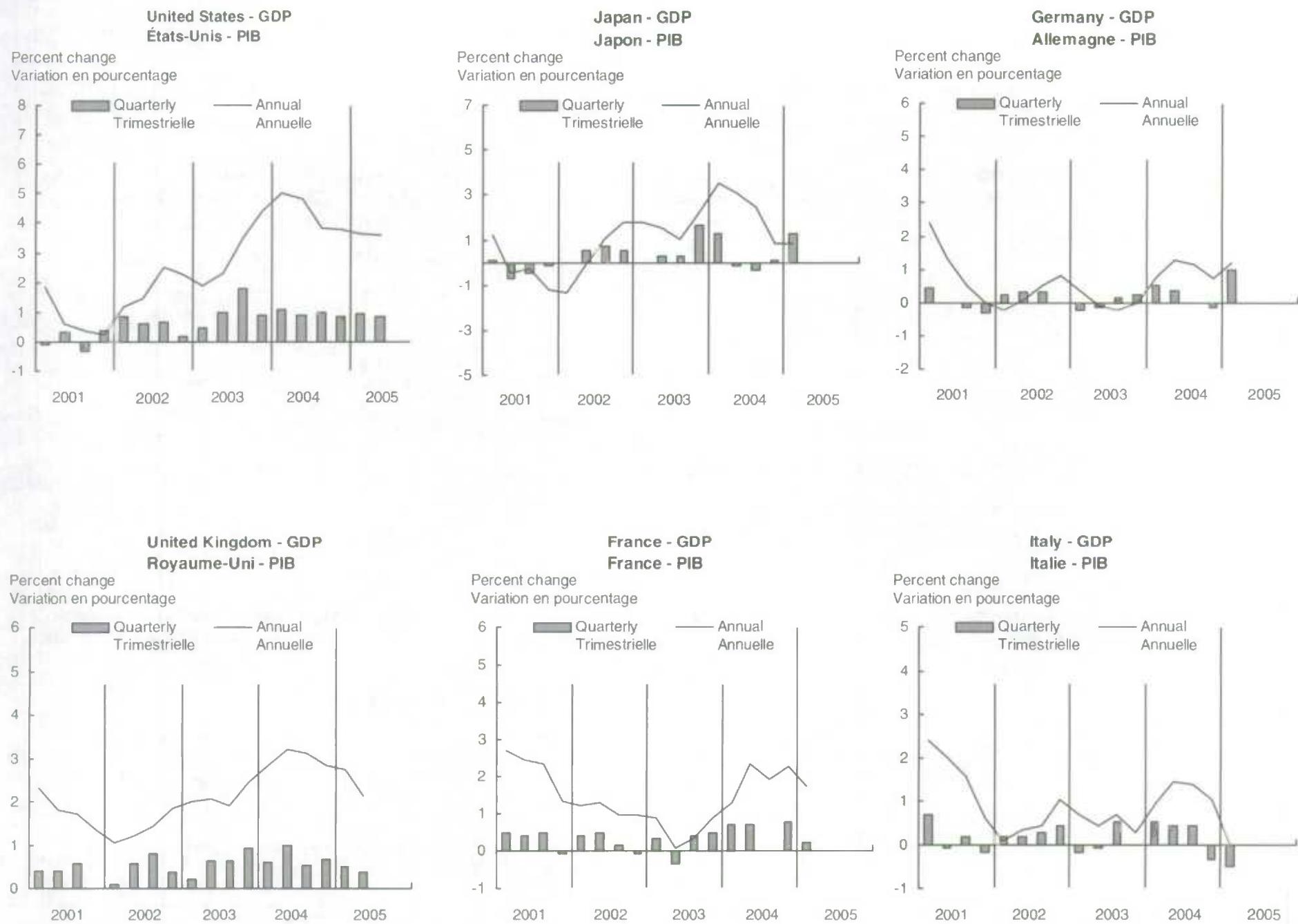


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2003	2004	2002	2003	2004	2005									
			II	III	IV	I									
Current account balance							Solde du compte courant								
	'000,000,000														
Canada (\$)	18.4	28.8	5.6	4.5	3.4	4.5	Canada (\$)								
US (\$)	-530.7	-665.9	-117.9	-119.0	-126.9	-138.2	États-Unis (\$)								
Japan (yen)	15,767	18,618	3,744	3,325	3,128	3,276	Japon (yens)								
UK (£)	-18.74	-25.68	-5.38	-2.20	-4.69	-1.08	Royaume-Uni (£)								
Euro zone (EUR)	25.9	37.5	0.2	23.7	18.0	2.9	Zone euro (EUR)								
France (EUR)	7.02	-6.75	1.92	2.90	4.16	4.80	France (EUR)								
Germany (EUR)	45.3	83.9	8.8	15.0	12.9	7.0	Allemagne (EUR)								
Italy (EUR)	-16.88	-11.01	-5.31	2.06	-4.76	-7.25	Italie (EUR)								
Real GDP							PIB aux prix								
	'000,000,000														
Canada (1997 \$)	1,092.4	1,124.4	1,066.6	1,076.4	1,082.6	1,090.7	Canada (1997 \$)								
US (2000 \$)	10,381.3	10,841.6	10,052.6	10,117.3	10,135.9	10,184.4	États-Unis (2000 \$)								
Japan (2000 yen)	518,350	532,320			515,380	513,560	Japon (yens de 2000)								
UK (2001 £)	1,034.1	1,066.5	1,007.2	1,016.4	1,020.0	1,024.0	Royaume-Uni (2001 £)								
Euro zone (2001 EUR)	7,055.3	7,199.2	6,898.8	6,918.4	6,925.2	6,973.2	Zone euro (2001 EUR)								
France (2000 EUR)	1,503.9	1,537.8				1,499.6	France (2000 EUR)								
Germany (2000 EUR)	2,090.3	2,123.1				1,493.2	1,508.8	1,515.6	1,524.8	1,542.9	1,536.8	1,547.2	1,550.4		
Italy (1995 EUR)	1,039.4	1,052.3	1,035.2	1,037.6	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,046.8	1,050.8	1,054.8	1,050.0	1,045.2	
	2003	2004		J	A	S	O	N	D	2005					
										J	F	M	A	M	
Industrial production			(1995=100)												Production industrielle
Canada	125.6	129.8	129.7	130.1	131.4	131.2	131.2	131.5	132.0	132.4	132.4	131.6	132.5	132.5	Canada
US	124.6	129.7	130.2	130.7	130.4	130.6	131.4	132.4	133.2	133.3	133.7	134.1	133.8	134.3	États-Unis
Japan	100.1	105.5	105.7	105.8	105.7	105.5	104.0	105.6	104.1	106.6	104.5	103.9	106.1	103.6	Japon
UK	101.9	102.2	101.7	101.4	100.6	100.3	99.4	99.8	100.3	100.2	99.7	98.6	99.1	99.2	Royaume-Uni
Euro zone	115.7	117.1	117.6	118.8	117.6	115.9	116.5	116.2	116.1	117.1	116.5	116.0	116.5	116.5	Zone euro
France	113.8	115.4	115.4	115.4	113.2	116.8	115.9	116.0	116.8	116.3	115.7	115.1	114.8	114.8	France
Germany	114.1	116.5	116.7	118.6	117.2	115.8	116.2	114.5	115.2	118.9	117.3	117.1	118.3	118.3	Allemagne
Italy	104.3	103.9	103.9	104.2	103.3	103.8	103.5	102.7	103.7	103.8	103.9	103.2	102.7	102.7	Italie
Unemployment rate(1)	%														Taux de chômage(1)
Canada	6.9	6.5	6.6	6.5	6.4	6.3	6.4	6.6	6.2	6.3	6.2	6.1	6.2	6.1	Canada
US	6.0	5.5	5.6	5.5	5.4	5.4	5.5	5.4	5.4	5.2	5.4	5.2	5.2	5.1	États-Unis
Japan	5.3	4.7	4.6	4.9	4.8	4.6	4.7	4.5	4.4	4.5	4.7	4.5	4.5	4.4	Japon
UK	5.0	4.6	4.7	4.6	4.5	4.5	4.6	4.6	4.6	4.7	4.5	4.6	4.6	4.6	Royaume-Uni
Euro zone	8.7	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.7	8.8	8.8	8.9	8.9	8.9	8.8	Zone euro
France	9.5	9.6	9.6	9.6	9.7	9.7	9.6	9.6	9.7	9.7	9.8	9.8	9.8	9.8	France
Germany	9.6	9.5	9.5	9.5	9.7	9.5	9.8	9.5	9.5	9.6	9.7	9.8	10.0	9.6	Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisé par l'OCDE sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

	2003	2004	2004	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	J	Indice des prix à la consommation (1)
Consumer price index (1) (1995=100)																		Indice des prix à la consommation (1)
Canada	117.4	119.6	120.0	119.9	119.7	119.8	120.1	120.5	120.2	120.1	120.5	121.2	121.6	121.7			Canada	
US	120.7	123.9	124.7	125.0	125.0	125.3	125.9	125.9	125.4	125.6	126.3	127.3	128.1	128.0			États-Unis	
Japan	99.6	99.6	99.7	99.4	99.5	99.8	100.3	100.1	99.6	99.1	98.9	99.2	99.4	99.7			Japon	
UK	121.6	125.3	125.2	125.2	125.6	126.1	126.4	126.7	127.3	126.7	127.2	127.8	128.5	128.8			Royaume-Uni	
Euro zone	117.3	119.7	119.8	119.7	120.0	120.1	120.4	120.3	120.7	120.4	120.8	121.5	121.8	122.0			Zone euro	
France	112.3	114.6	114.9	114.7	114.9	114.6	114.9	114.9	115.3	114.7	115.3	116.0	116.1	116.2			France	
Germany	111.2	113.0	113.0	113.3	113.5	115.7	115.9	115.5	116.6	116.2	116.6	116.9	117.0	117.3			Allemagne	
Italy	122.0	124.7	124.7	124.8	125.1	125.3	125.8	125.9	126.1	126.1	126.6	126.8	127.5	127.7	127.7		Italie	
Central bank discount rate	%																Taux d'escompte de la banque centrale	
Canada	3.19	2.50	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Canada	
US(2)	1.12	1.39	1.11	1.26	1.51	1.76	1.74	2.00	2.27	2.27	2.52	2.77	2.74	3.01	3.11		États-Unis(2)	
Japan	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon	
UK(3)	3.70	4.38	4.42	4.50	4.71	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	Royaume-Uni(3)	
Euro (4)	2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)	
	2003	2004	2004	M	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M		
Merchandise trade balance(5)	'000,000,000																Balance commerciale(5)	
Canada (\$)	58.2	66.1	5.0	7.5	5.8	6.2	4.6	5.0	5.0	4.5	4.1	3.9	4.6	4.9	4.0		Canada (\$)	
US (\$)	-578.3	-707.4	-54.7	-62.5	-58.4	-60.6	-58.4	-63.8	-67.4	-64.1	-66.9	-68.9	-68.1				États-Unis (\$)	
Japan (yen)	10,188	12,100	1,281	939	970	1,042	811	851	987	945	855	920	896				Japon (yens)	
UK (£)	-47.88	-61.29	-4.96	-5.15	-5.35	-5.46	-4.95	-5.53	-5.17	-4.68	-5.47	-5.40	-5.36				Royaume-Uni (£)	
Euro zone (EUR)	69.72	73.32	8.08	6.93	5.00	2.94	3.76	2.76	3.96	5.03	4.77	5.33	4.38				Zone euro (EUR)	
France (EUR)	-6.00	-13.44	-1.05	-0.68	-0.65	-2.22	-1.55	-2.61	-1.31	-1.87	-1.33	-1.62	-2.69				France (EUR)	
Germany (EUR)	130.0	156.7	14.6	13.0	12.5	12.6	12.4	12.9	12.4	12.3	13.1	13.2	15.1				Allemagne (EUR)	
Italy (EUR)	2.76	-1.56	0.32	-0.51	-0.27	-0.15	0.15	-0.86	-0.08	-0.77	-0.35	-0.50	-0.89				Italie (EUR)	

(1) Unadjusted for seasonality.

(2) Federal funds rate.

(3) London clearing bank's base rate.

(4) Main refinancing operations of the ECB.

(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.

Source: OECD, Main Economic Indicators.

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2003	2004	2004	J	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M	J	Indice des prix à la consommation (1)
Consumer price index (1) (1995=100)																	Indice des prix à la consommation (1)	
Canada	117.4	119.6	120.0	119.9	119.7	119.8	120.1	120.5	120.2	120.1	120.5	121.2	121.6	121.7			Canada	
US	120.7	123.9	124.7	125.0	125.0	125.3	125.9	125.9	125.4	125.6	126.3	127.3	128.1	128.0			États-Unis	
Japan	99.6	99.6	99.7	99.4	99.5	99.8	100.3	100.1	99.6	99.1	98.9	99.2	99.4	99.7			Japon	
UK	121.6	125.3	125.2	125.2	125.6	126.1	126.4	126.7	127.3	126.7	127.2	127.8	128.5	128.8			Royaume-Uni	
Euro zone	117.3	119.7	119.8	119.7	120.0	120.1	120.4	120.3	120.7	120.4	120.8	121.5	121.8	122.0			Zone euro	
France	112.3	114.6	114.9	114.7	114.9	114.6	114.9	114.9	115.3	114.7	115.3	116.0	116.1	116.2			France	
Germany	111.2	113.0	113.0	113.3	113.5	115.7	115.9	115.5	116.6	116.2	116.6	116.9	117.0	117.3			Allemagne	
Italy	122.0	124.7	124.7	124.8	125.1	125.3	125.8	125.9	126.1	126.1	126.6	126.8	127.5	127.7	127.7		Italie	
Central bank discount rate	%																Taux d'escompte de la banque centrale	
Canada	3.19	2.50	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Canada	
US(2)	1.12	1.39	1.11	1.26	1.51	1.76	1.74	2.00	2.27	2.27	2.52	2.77	2.74	3.01	3.11		États-Unis(2)	
Japan	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon	
UK(3)	3.70	4.38	4.42	4.50	4.71	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	Royaume-Uni(3)	
Euro (4)	2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)	
	2003	2004	2004	M	J	A	S	O	N	D	2005	J	F	M	A	M		
Merchandise trade balance(5)	'000,000,000																Balance commerciale(5)	
Canada (\$)	58.2	66.1	5.0	7.5	5.8	6.2	4.6	5.0	5.0	4.5	4.1	3.9	4.6	4.9	4.0		Canada (\$)	
US (\$)	-578.3	-707.4	-54.7	-62.5	-58.4	-60.6	-58.4	-63.8	-67.4	-64.1	-66.9	-68.9	-68.1				États-Unis (\$)	
Japan (yen)	10,188	12,100	1,281	939	970	1,042	811	851	987	945	855	920	896				Japon (yens)	
UK (£)	-47.88	-61.29	-4.96	-5.15	-5.35	-5.46	-4.95	-5.53	-5.17	-4.68	-5.47	-5.40	-5.36				Royaume-Uni (£)	
Euro zone (EUR)	69.72	73.32	8.08	6.93	5.00	2.94	3.76	2.76	3.96	5.03	4.77	5.33	4.38				Zone euro (EUR)	
France (EUR)	-6.00	-13.44	-1.05	-0.68	-0.65	-2.22	-1.55	-2.61	-1.31	-1.87	-1.33	-1.62	-2.69				France (EUR)	
Germany (EUR)	130.0	156.7	14.6	13.0	12.5	12.6	12.4	12.9	12.4	12.3	13.1	13.2	15.1				Allemagne (EUR)	
Italy (EUR)	2.76	-1.56	0.32	-0.51	-0.27	-0.15	0.15	-0.86	-0.08	-0.77	-0.35	-0.50	-0.89				Italie (EUR)	

(1) Non désaisonnalisé.

(2) Taux de fonds du système fédéral.

(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.

(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.

(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.

Source: OCDE, Principaux Indicateurs Économiques.

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings	9
- fixed-weighted (1996=100)	9
- by province	43
Average weekly earnings	9
- by province	43
Average work week	9
Balance of payments	19
- capital and financial account	19
- current account	19
- investment positions	19
Bankruptcies	46
Building permits	29
- by province	44
Capacity utilization rates	25
Chemicals industries	24
Coal	28
Commodity prices	16
Consumer prices	12
- by province	45
Crude oil	27
Corporate finances	37
Electric power	28
Employment, total	8, 9
- by age and sex	8
- by industry	8, 9
- by province	43
- by class of worker	8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements	19
- comptes capital et financier	19
- compte courant	19
- bilan des investissements	19
Bénéfices, par industrie	38
Commandes en carnet	22
Commerce de détail	30
- détaillants majeurs	30
- ventes par genre d'entreprise	30
- ventes par province	45
Commerce de gros	31
Commerce de marchandises	20
- solde par pays	20
Charbon	28
Chômage	8
- taux	8
- par sexe et âge	8
- prestations	10
- par province	42
Coûts unitaires de main-d'oeuvre	18
Dépenses personnelles	2
- en dollars enchaînés de 1997	2
Données internationales (G-7)	47
Emploi, total	8, 9
- par âge et sexe	8
- par industrie	8, 9
- par province	43
- par catégorie de travailleurs	8
Énergie électrique	28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates	34
Exports, merchandise	
- current dollars	20
- 1997 dollars	21
- prices	21
Farm cash receipts.....	26
Financial flows	6
Government finances	
- total revenue, national accounts	3
- total expenditure, national accounts	3
- federal revenue, national accounts	3
- federal expenditure, national accounts	3
- provincial revenue, national accounts	3
- provincial expenditure, national accounts	3
- local revenue, national accounts	3
- local expenditure, national accounts	3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts	3
Gross domestic product	
- income-based	1
- expenditure-based	1
- expenditure-based, chained 1997 dollars	1
- expenditure per capita	7
- by industry, 1997 dollars	4
- implicit price indexes	11
- chain price indexes	11
- by province	41
Housing starts	29
- by province	44
Imports, merchandise	
- current dollars	20
- 1997 dollars	21
- prices	21
Industrial prices	13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises	
- dollars courants	20
- dollars de 1997	21
- prix	21
Faillites	46
Finances des administrations publiques	
- recettes totales selon les comptes nationaux	3
- dépenses totales selon les comptes nationaux	3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux	3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux	3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux	3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux	3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux	3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux	3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux	3
Finances des entreprises	37
Flux financiers	6
Heures hebdomadaires moyennes	9
Importations de marchandises	
- dollars courants	20
- dollars de 1997	21
- prix	21
Industries chimiques	24
Livraisons de la fabrication	
- par industrie	22
- par province	22
	45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates	34
International (G7) Data	47
Inventories, manufacturing	22
- finished goods	23
- goods-in-process	23
- raw materials	23
Labour income	9
- by industry	43
- by province	
Manufacturing	22
- inventories	22
- new orders	22
- shipments	22
- unfilled orders	22
Merchandise trade	20
- balance, by country	20
Metal, production	28
Money supply	36
Motor vehicles	24
- sales	24
- production	
Non-metallic minerals	28
Personal incomes, sources	2
- per capita	7
Personal spending	2
- chained 1997 dollars	2
Population	7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures	22
- stocks	22
- nouvelles commandes	22
- livraisons	22
- commandes en carnet	22
Marchés boursiers	35
Métaux, production	28
Minéraux non métalliques	28
Mises en chantier de logements	29
- par province	44
Nouvelle émissions nettes des titres	39
- titres et amortissements	40
Offre de monnaie	36
Permis de bâtir	29
- par province	44
Pétrole brut	27
Pétrole raffiné	27
Population	7
Prix	
- consommation, Canada	12
- consommation, par province	45
- construction	17
- industriels	13
- logements neufs par province	44
- matières brutes	15
- PIB	11
- produits de base	16
Prix industriels	13, 14

Index to Tables – (Continued)

Prices	
- commodity	16
- construction	17
- consumer, national	12
- consumer, by province	45
- GDP	11
- industrial products	13
- new housing, by province	44
- raw materials	15
Profits, by industry	38
Refined petroleum	27
Retail sales	
- by type of business	30
- by province	45
- large retailers	30
Security, net new issues	39
- issues and retirements	40
Shipments, manufacturing	22
- by industry	22
- by province	45
Stock markets	35
Time lost in work stoppages	10
Travel	32
Transportation	
- aviation	33
- pipeline	33
Unemployment	
- rate	8
- by sex and age	8
- insurance benefits	10
- by province	42

Index des tableaux – (suite)

Prix à la consommation	12
- par province	45
Produit intérieur brut	
- en terme de revenus	1
- en terme de dépenses	1
- dépenses par habitant	7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997	1
- par industrie, dollars de 1997	4
- prix implicites	11
- indice-chaîne des prix	11
- par province	41
Recettes monétaires	26
Rémunération hebdomadaire moyenne	9
- par province	43
Rémunération horaire moyenne	9
- pondération fixe (1996=100)	9
- par province	43
Règlements salariaux	10
Revenu du travail	
- par industrie	9
- par province	43
Revenu personnel, provenance	2
- par habitant	7
Salaires et traitements - Voir Revenu du travail	
Stocks de la fabrication	22
- produits finis	23
- produits en cours	23
- matières premières	23
Taux de change	34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders	22
Unit labour costs.....	18
Wages and salaries - see Labour income	
Wage settlements.....	10
Wholesale trade	31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt	34
Temps perdu dans les conflits de travail	10
Transports	
- aviation	33
- pipe-lines	33
Utilisation de la capacité	25
Véhicules automobiles	
- ventes	24
- production	24
Voyages	32

STATISTICS CANADA
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010402530

Ca 005